



CRNA GORA
MINISTARSTVO FINANSIJA
PORESKA UPRAVA
Centralni registar privrednih subjekata

Broj: 03/2-7937/1-15

Podgorica, 09. jul 2015. godine

SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH AD – PREDSTAVNIŠTVO
PODGORICA

U vezi Vašeg zahtjeva od 08.07.2015. godine, obavještavamo Vas da smo uvidom u poslednju Odluku o osnivanju od 13.11.2014.god. utvrdili da je „SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH“ AD PODGORICA, registarski broj: 6-0012596, PIB: 03020371, pored pretežne djelatnosti pod šifrom 2712 Proizvodnja opreme za distribuciju električne energije i opreme za upravljanje električnom energijom, registrovan za obavljanje i sljedećih djelatnosti:

- 62.01 Kompjutersko programiranje
- 62.02 Konsultantske aktivnosti u oblasti informacione tehnologije
- 62.03 Upravljanje kompjuterskom opremom
- 62.09 Ostale usluge informacione tehnologije
- 63.11 Obrada podataka, smještanje aplikacija i pružanje aplikativnih usluga i sl.
- 71.11 Arhitektonska djelatnost
- 71.12 Inženjerske djelatnosti i tehničko savjetovanje
- 71.20 Tehničko ispitivanje i analize
- 74.90 Ostale stručne, naučne i tehničke djelatnosti

Obradila,
Marija Mičković, Sam.savjetnik III

NAČELNIK
Milo Paunović

10.07.2015.



IZVOD IZ CENTRALNOG REGISTRA PRIVREDNIH SUBJEKATA PORESKE UPRAVE

Registarski broj 6 - 0012596 / 001
PIB: 03020371

Datum registracije: 28.11.2014

SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH AD - PREDSTAVNIŠTVO PODGORICA

Broj važeće registracije: /001

Telefon:

eMail:

Datum zaključivanja ugovora:

Datum donošenja Odluke: 13.11.2014

Datum izmjene Odluke: 28.11.2014

Adresa obavljanja djelatnosti: SVETLANE KANE RADEVIĆ 3 PODGORICA

Adresa za prijem službene pošte: SVETLANE KANE RADEVIĆ 3 PODGORICA

Adresa sjedišta: SVETLANE KANE RADEVIĆ 3 PODGORICA

Pretežna djelatnost: 2712 Proizvodnja opreme za distribuciju električne energije i

Stari registarski broj: opreme za upravljanje električnom energijom

Matična kuća:

"SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH"

Registarski broj: FN 60562 m

Adresa: SIEMENSSTRASSE 90, BEČ, AUSTRIJA BEČ CRNA GORA

Lica u društvu:

Licni podaci: SNEŽANA IVANOVIĆ

(Direktor je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa bilo kojim od ovlašćenih zastupnika dijela stranog društva.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa bilo kojim od ovlašćenih zastupnika dijela stranog društva

Licni podaci:KARIN FLEURY [REDACTED]

Adresa [REDACTED]

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Licni podaci:ERWIN DASTL [REDACTED]

Adresa [REDACTED]

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Licni podaci:HARALD MIEDL [REDACTED]

Adresa [REDACTED]

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Licni podaci:ROBERT SCHADEN [REDACTED]

Adresa [REDACTED]

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Licni podaci:PAUL KOFLER [REDACTED]

Adresa [REDACTED]

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Izdato: 08.07.2015 godine u 12:39h

MP

Načelnik

Milo Paunović

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica,
Svetlane Kane Radevic 3, 81000 Podgorica, Crna Gora

Ime: Snežana Ivanović
Sektor:
Telefon: +382 (0)20 205 710
Fax: +382 (0)20 235-075
Mob:
E-mail:
Internet: www.siemens.com
Vaše pismo od:
Veza sa:
Datum: 08. jul 2015

CRPS PODGORICA
Marka Miljanova 54
81000 Podgorica

PREDMET: Zahtjev za izdavanje uvjerenja

Crna Gora
MINISTARSTVO FINANSIJA - PORESKA UPRAVA
CENTAR ZA USLUGE I REGISTRACIJU
ODSJEK ZA CENTRALNI REGISTAR PRIVREDNIH SUBJEKATA

Broj 012-793/H-15

Podgorica, 08.07.2015 god.

Poštovani,

Obraćamo vam se sa zahtjevom za izdavanje uvjerenja da je dio stranog društva Siemens – Aktiengesellschaft AD - Predstavništvo Podgorica, pored pretežne djelatnosti 27.12 (Proizvodnja opreme za distribuciju električne energije i opreme za upravljanje električnom energijom), registrovano i za sljedeće djelatnosti:

62.01 Kompjutersko programiranje

62.02 Konsultantske aktivnosti u oblasti informacione tehnologije

62.03 Upravljanje kompjuterskom opremom

62.09 Ostale usluge informacione tehnologije

63.11 Obrada podataka, smještanje aplikacija i pružanje aplikativnih usluga i sl.

71.11 Arhitektonska djelatnost

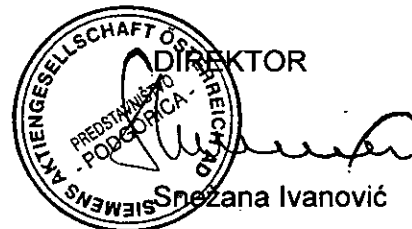
71.12 Inženjerske djelatnosti i tehničko savjetovanje

71.20 Tehničko ispitivanje i analize

74.90 Ostale stručne, naučne i tehničke djelatnosti

Unaprijed se zahvaljujemo.

S poštovanjem,


DIREKTOR
Snežana Ivanović

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica, dio stranog društva, registrovano u Centralnom registru privrednih subjekata u Podgorici, Crna Gora – registarski broj: 6-0012596/01. Matična kuća: Siemens Aktiengesellschaft Österreich, sa sjedištem u Siemensstrasse 90, Beč, Austrija

Adresa:
Svetlane Kane Radevic 3,
81 000 Podgorica
Crna Gora

Tel: +382 (0) 20 205 710
Fax: +382 (0) 20 235 075
Internet: www.siemens.com

PIB: 03020371
PDV: 30/31-14083-7

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica,
Svetlane Kane Radevic 3, 81000 Podgorica, Crna Gora

CRPS PODGORICA
Marka Miljanova 54
81000 Podgorica

Ime: Snežana Ivanović
Sektor:
Telefon: +382 (0)20 205 710
Fax: +382 (0)20 235-075
Mob:
E-mail:
Internet: www.siemens.com
Vaše pismo od:
Veza sa:
Datum: 08. jul 2015

PREDMET: OVLAŠĆENJE

Ovim ovlašćujem g.đu Tanju Ljumović [REDACTED] da u ime Siemens Aktiengesellschaft AD - Predstavništvo Podgorica preuzme uvjerenje o djelatnostima istog.

 DIREKTOR

Snežana Ivanović

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica, dio stranog društva, registrovano u Centralnom registru privrednih subjekata u Podgorici, Crna Gora – registarski broj: 6-0012596/01. Matična kuća: Siemens Aktiengesellschaft Österreich, sa sjedištem u Siemensstrasse 90, Beč, Austrija

Adresa:
Svetlane Kane Radevic 3,
81 000 Podgorica
Crna Gora

Tel: +382 (0) 20 205 710
Fax: +382 (0) 20 235 075
Internet: www.siemens.com

PIB: 03020371
PDV: 30/31-14083-7



CRNA GORA
MINISTARSTVO FINANSIJA
PORESKA UPRAVA
Centralni registar privrednih subjekata

Broj: 03/2-7938/1-15

Podgorica, 09. jul 2015. godine

**SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH AD – PREDSTAVNIŠTVO
PODGORICA**

U vezi Vašeg zahtjeva od 08.07.2015. godine, obavještavamo Vas da smo uvidom u poslednju Odluku o osnivanju od 13.11.2014.god. utvrdili da je „SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH“ AD PODGORICA, registarski broj: 6-0012596, PIB: 03020371, pored pretežne djelatnosti pod šifrom 2712 Proizvodnja opreme za distribuciju električne energije i opreme za upravljanje električnom energijom, registrovan za obavljanje i sljedećih djelatnosti:

- 41.10 Razrada građevinskih projekata
- 41.20 Izgradnja stambenih i nestambenih zgrada
- 41.22 Izgradnja električnih i telekomunikacionih vodova
- 41.99 Izgradnja ostalih građevina, na drugom mjestu nepomenutih
- 43.12 Pripremna gradilišta
- 43.13 Ispitivanje terena bušenjem i sondiranjem
- 43.21 Postavljanje električnih instalacija
- 43.22 Postavljanje vodovodnih, kanalizacionih, klimatizacionih sistema i sistema za grijanje
- 43.29 Ostali instalacioni radovi u građevinarstvu
- 46.14 Posredovanje u prodaji mašina, industrijske opreme, brodova i aviona
- 46.18 Specijalizovano posredovanje u prodaji posebnih proizvoda
- 46.51 Trgovina na veliko kompjuterima, kompjuterskom opremom i softverima
- 46.52 Trgovina na veliko elektronskim i telekomunikacionim djelovima i opremom
- 46.69 Trgovina na veliko ostalim mašinama i opremom
- 46.71 Trgovina na veliko čvrstim, tečnim i gasovitim gorivima i sličnim proizvodima
- 46.74 Trgovina na veliko metalnom robom, instalacionim materijalima, opremom i priborom za grijanje
- 46.75 Trgovina na veliko hemijskim proizvodima
- 46.76 Trgovina na veliko ostalim poluproizvodima
- 46.90 Nespecijalizovana trgovina na veliko
- 49.41 Drumski prevoz tereta

Obradila,
Marija Mičković, Sam.savjetnik III

NAČELNIK

Milo Paunović

1007.2015
T. Mičković

Aljo Drobčan



IZVOD IZ CENTRALNOG REGISTRA PRIVREDNIH SUBJEKATA PORESKE UPRAVE

Registarski broj 6 - 0012596 / 001
PIB: 03020371

Datum registracije: 28.11.2014

SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH AD - PREDSTAVNIŠTVO PODGORICA

Broj važeće registracije: /001

Telefon:

eMail:

Datum zaključivanja ugovora:

Datum donošenja Odluke: 13.11.2014

Datum izmjene Odluke: 28.11.2014

Adresa obavljanja djelatnosti: SVETLANE KANE RADEVIĆ 3 PODGORICA

Adresa za prijem službene pošte: SVETLANE KANE RADEVIĆ 3 PODGORICA

Adresa sjedišta: SVETLANE KANE RADEVIĆ 3 PODGORICA

Pretežna djelatnost: 2712 Proizvodnja opreme za distribuciju električne energije i

Stari registarski broj: opreme za upravljanje električnom energijom

Matična kuća:

"SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH"

Registarski broj: FN 60562 m

Adresa

Lica u društvu:

Licni podaci: SNEŽANA IVANOVIĆ

Adresa

Uloga: Direktor dijela stranog društva - Ograno (Direktor je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa bilo kojim od ovlašćenih zastupnika dijela stranog društva.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa bilo kojim od ovlašćenih zastupnika dijela stranog društva

Licni podaci:KARIN FLEURY [REDACTED]

Adresa [REDACTED]

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Licni podaci:ERWIN DASTL [REDACTED]

Adresa [REDACTED]

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Licni podaci:HARALD MIEDL [REDACTED]

Adresa [REDACTED]

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Licni podaci:ROBERT SCHADEN [REDACTED]

Adresa [REDACTED]

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Licni podaci:PAUL KOFLER [REDACTED]

Adresa [REDACTED]

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Izdato: 08.07.2015 godine u 12:39h

MP

Načelnik

Milo Paunović

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica,
Svetlane Kane Radevic 3, 81000 Podgorica, Crna Gora

Ime: Snežana Ivanović
Sektor:
Telefon: +382 (0)20 205 710
Fax: +382 (0)20 235-075
Mob:
E-mail:
Internet: www.siemens.com
Vaše pismo od:
Veza sa:
Datum: 08. jul 2015

CRPS PODGORICA
Marka Miljanova 54
81000 Podgorica

PREDMET: Zahtjev za izdavanje uvjerenja

MINISTARSTVO FINANSIJA I PORESKA UPRAVA
CENTAR ZA USLUGE I REGISTRACIJU
ODSJEK ZA CENTRALNI REGISTAR PRIVREDNIH SUBJEKATA
Broj: 0312-798891-15
Podgorica, 08.07 2015 god.

Poštovani,

Obraćamo vam se sa zahtjevom za izdavanje uvjerenja da je dio stranog društva Siemens Aktiengesellschaft AD - Predstavništvo Podgorica, pored pretežne djelatnosti 27.12 (Proizvodnja opreme za distribuciju električne energije i opreme za upravljanje električnom energijom), registrovano i za sljedeće djelatnosti:

- 41.10 Razrada građevinskih projekata ✓
- 41.20 Izgradnja stambenih i nestambenih zgrada ✓
- 41.22 Izgradnja električnih i telekomunikacionih vodova ✓
- 41.99 Izgradnja ostalih građevina, na drugom mjestu nepomenutih ✓
- 43.12 Pripremna gradilišta ✓
- 43.13 Ispitivanje terena bušenjem i sondiranjem ✓
- 43.21 Postavljanje električnih instalacija ✓
- 43.22 Postavljanje vodovodnih, kanalizacionih, klimatizacionih sistema i sistema za grijanje ✓
- 43.29 Ostali instalacioni radovi u građevinarstvu
- 46.14 Posredovanje u prodaji mašina, industrijske opreme, brodova i aviona
- 46.18 Specijalizovano posredovanje u prodaji posebnih proizvoda
- 46.51 Trgovina na veliko kompjuterima, kompjuterskom opremom i softverima
- 46.52 Trgovina na veliko elektronskim i telekomunikacionim djelovima i opremom

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica, dio stranog društva, registrovano u Centralnom registru privrednih subjekata u Podgorici, Crna Gora – registarski broj: 6-0012596/01. Matična kuća: Siemens Aktiengesellschaft Österreich, sa sjedištem u Siemensstrasse 90, Beč, Austrija

Adresa:
Svetlane Kane Radevic 3,
81 000 Podgorica
Crna Gora

Tel: +382 (0) 20 205 710
Fax: +382 (0) 20 235 075
Internet: www.siemens.com

PIB: 03020371
PDV: 30/31-14083-7

” **46.69** Trgovina na veliko ostalim mašinama i opremom

• **46.71** Trgovina na veliko čvrstim, tečnim i gasovitim gorivima i sličnim proizvodima

46.74 Trgovina na veliko metalnom robom, instalacionim materijalima, opremom i priborom za grijanje

46.75 Trgovina na veliko hemijskim proizvodima

46.76 Trgovina na veliko ostalim poluproizvodima

46.90 Nespecijalizovana trgovina na veliko


49.41 Drumski prevoz tereta

Unaprijed se zahvaljujemo.

S poštovanjem,

DIREKTOR

Snežana Ivanović



Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica,
Svetlane Kane Radevic 3, 81000 Podgorica, Crna Gora

CRPS PODGORICA
Marka Miljanova 54
81000 Podgorica

Ime: Snežana Ivanović
Sektor:
Telefon: +382 (0)20 205 710
Fax: +382 (0)20 235-075
Mob:
E-mail:
Internet: www.siemens.com
Vaše pismo od:
Veza sa:
Datum: 08. jul 2015

PREDMET: OVLAŠĆENJE

Ovim ovlašćujem g.đu Tanju Ljumović [REDACTED] da u ime Siemens Aktiengesellschaft AD - Predstavništvo Podgorica preuzme uvjerenje o djelatnostima istog.

DIREKTOR

Snežana Ivanović



Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica, dio stranog društva, registrovano u Centralnom registru privrednih subjekata u Podgorici, Crna Gora – registarski broj: 6-0012596/01. Matična kuća: Siemens Aktiengesellschaft Österreich, sa sjedištem u Siemensstrasse 90, Beč, Austrija

Adresa:
Svetlane Kane Radevic 3,
81 000 Podgorica
Crna Gora

Tel: +382 (0) 20 205 710
Fax: +382 (0) 20 235 075
Internet: www.siemens.com

PIB: 03020371
PDV: 30/31-14083-7



CRNA GORA
MINISTARSTVO FINANSIJA
PORESKA UPRAVA
Centralni registar privrednih subjekata

Broj: 03/2-7939/1-15

Podgorica, 09. jul 2015. godine

SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH AD – PREDSTAVNIŠTVO
PODGORICA

U vezi Vašeg zahtjeva od 08.07.2015. godine, obavještavamo Vas da smo uvidom u poslednju Odluku o osnivanju od 13.11.2014.god. utvrdili da je „SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH“ AD PODGORICA, registarski broj: 6-0012596, PIB: 03020371, pored pretežne djelatnosti pod šifrom 2712 Proizvodnja opreme za distribuciju električne energije i opreme za upravljanje električnom energijom, registrovan za obavljanje i sljedećih djelatnosti:

- 33.14 Popravka električne opreme
- 33.20 Montaža industrijskih mašina i opreme
- 52.10 Skladištenje
- 52.21 Uslužne djelatnosti u kopnenom saobraćaju

Obradila,
Marija Mičković, Sam.savjetnik III

NAČELNIK
Milo Paunović

10.07.2015.



IZVOD IZ CENTRALNOG REGISTRA PRIVREDNIH SUBJEKATA PORESKE UPRAVE

Registarski broj 6 - 0012596 / 001

Datum registracije: 28.11.2014

PIB: 03020371

SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH AD - PREDSTAVNIŠTVO PODGORICA

Broj važeće registracije: /001

Telefon:

eMail:

Datum zaključivanja ugovora:

Datum donošenja Odluke: 13.11.2014

Datum izmjene Odluke: 28.11.2014

Adresa obavljanja djelatnosti: SVETLANE KANE RADEVIĆ 3 PODGORICA

Adresa za prijem službene pošte: SVETLANE KANE RADEVIĆ 3 PODGORICA

Adresa sjedišta: SVETLANE KANE RADEVIĆ 3 PODGORICA

Pretežna djelatnost: 2712 Proizvodnja opreme za distribuciju električne energije i

Stari registarski broj: opreme za upravljanje električnom energijom

Matična kuća:

"SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH"

Registarski broj: FN 60562 m

Adresa: SIEMENSSTRASSE 90, BEČ, AUSTRIJA BEČ CRNA GORA

Lica u društvu:

Licni podaci: SNEŽANA IVANOVIĆ

Adresa

Uloga: Direktor dijela stranog društva - Ograničeno (Direktor je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa bilo kojim od ovlašćenih zastupnika dijela stranog društva.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa bilo kojim od ovlašćenih zastupnika dijela stranog društva

Licni podaci:KARIN FLEURY [REDACTED]

Adresa [REDACTED]

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašćen da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Licni podaci:ERWIN DASTL [REDACTED]

Adresa [REDACTED]

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašćen da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Licni podaci:HARALD MIEDL [REDACTED]

Adresa [REDACTED]

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašćen da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Licni podaci:ROBERT SCHADEN [REDACTED]

Adresa: SIEMENSSTRASSE 90 BEČ AUSTRIJA

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašćen da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Licni podaci:PAUL KOFLER [REDACTED]

Adresa [REDACTED]

Uloga: Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva - Ograničeno (Ovlašćeni zastupnik je ovlašćen da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)

Odgovornost: KOLEKTIVNO - Sa direktorom društva, Sa direktorom društva

Izdato: 08.07.2015 godine u 12:39h

MP

Načelnik

Milo Paunović

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica,
Svetlane Kane Radevic 3, 81000 Podgorica, Crna GoraIme: Snežana Ivanović
Sektor:
Telefon: +382 (0)20 205 710
Fax: +382 (0)20 235-075
Mob:
E-mail:
Internet: www.siemens.com
Vaše pismo od:
Veza sa:
Datum: 08. jul 2015CRPS PODGORICA
Marka Miljanova 54
81000 Podgorica**PREDMET: Zahtjev za izdavanje uvjerenja**Crna Gora
MINISTARSTVO FINANSIJA - PORESKA UPRAVA
CENTAR ZA USLUGE I REGISTRACIJU
ODSJEK ZA CENTRALNI REGISTAR PRIVREDNIH SUBJEKATA

broj: 08/2-7939/1-15

Podgorica, 08.07.2015. god.

Poštovani,

Obraćamo vam se sa zahtjevom za izdavanje uvjerenja da je dio stranog društva Siemens Aktiengesellschaft AD - Predstavništvo Podgorica, pored pretežne djelatnosti 27.12 (Proizvodnja opreme za distribuciju električne energije i opreme za upravljanje električnom energijom), registrovano i za sljedeće djelatnosti:

33.14 Popravka električne opreme

33.20 Montaža industrijskih mašina i opreme

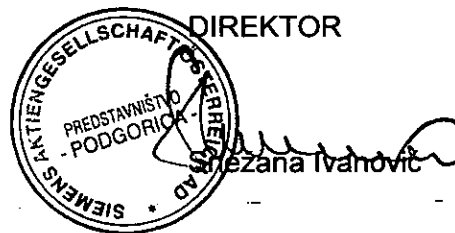
52.10 Skladištenje

52.21 Uslužne djelatnosti u kopnenom saobraćaju

Unaprijed se zahvaljujemo.

S poštovanjem,

DIREKTOR



Snežana Ivanović

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica, dio stranog društva,
registrovano u Centralnom registru privrednih subjekata u Podgorici, Crna Gora – registarski
broj: 6-0012596/01. Matična kuća: Siemens Aktiengesellschaft Österreich, sa sjedištem u
Siemensstrasse 90, Beč, AustrijaAdresa:
Svetlane Kane Radevic 3,
81 000 Podgorica
Crna GoraTel: +382 (0) 20 205 710
Fax: +382 (0) 20 235 075
Internet: www.siemens.comPIB: 03020371
PDV: 30/31-14083-7

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica,
Svettlane Kane Radevic 3, 81000 Podgorica, Crna Gora

CRPS PODGORICA
Marka Miljanova 54
81000 Podgorica

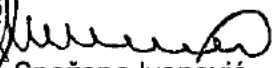
Ime: Snežana Ivanović
Sektor:
Telefon: +382 (0)20 205 710
Fax: +382 (0)20 235-075
Mob:
E-mail:
Internet: www.siemens.com
Vaše pismo od:
Veza sa:
Datum: 08. jul 2015

PREDMET: OVLAŠĆENJE

Ovim ovlašćujem g.đu Tanju Ljumović [REDACTED] u ime Siemens Aktiengesellschaft AD - Predstavništvo Podgorica preuzme uvjerenje o djelatnostima istog.



DIREKTOR


Snežana Ivanović

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica

Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – Predstavništvo Podgorica, dio stranog društva, registrovano u Centralnom registru privrednih subjekata u Podgorici, Crna Gora – registarski broj: 6-0012596/01. Matična kuća: Siemens Aktiengesellschaft Österreich, sa sjedištem u Siemensstrasse 90, Beč, Austrija

Adresa:
Svettlane Kane Radevic 3,
81 000 Podgorica
Crna Gora

Tel: +382 (0) 20 205 710
Fax: +382 (0) 20 235 075
Internet: www.siemens.com

PIB: 03020371
PDV: 30/31-14083-7



CRNA GORA
VLADA CRNE GORE
PORESKA UPRAVA
CENTRALNI REGISTAR PRIVREDNIH SUBJEKATA
U Podgorici, dana 28.11.2014.god.

Poreska uprava - Centralni registar privrednih subjekata u Podgorici, na osnovu člana 6 st. 1 i člana 21 i 22 Zakona o poreskoj administraciji ("Sl list RCG", br. 65/01 i 80/04 i "Sl list CG", br. 20/11), člana 83 i 86 Zakona o privrednim društvima ("Sl.list RCG", br.6/02 i "Sl.list CG", br. 17/07 ... 40/11), člana 196 Zakona o opštem upravnom postupku ("Sl. list RCG", br.60/03 i "Sl. list CG", br. 32/11) i člana 2 i 3 Uputstva o radu Centralnog registra privrednih subjekata ("Sl.list CG", br.20/12), rješavajući po prijavi za registraciju osnivanja **SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH AD - PREDSTAVNIŠTVO PODGORICA** broj 218501 od 28.11.2014.god. podnosioca

Ime i prezime: Marija Radičević

[REDACTED]
dana 28.11.2014.god. donosi

RJEŠENJE

Registruje se osnivanje dijela stranog društva **SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH AD - PREDSTAVNIŠTVO PODGORICA**, SVETLANE KANE RADEVIĆ 3 PODGORICA - registarski broj 6-0012596/ 001.

Sastavni dio Rješenja je i izvod iz Centralnog registra privrednih subjekata poreske uprave.

Obrazloženje

Odlučujući po prijavi za upis osnivanja DIO STRANOG DRUŠTVA , utvrđeno je da su ispunjeni uslovi iz čl. 80, 83 i 86 Zakonom o privrednim društvima ("Sl.list RCG", br.6/02 i "Sl.list CG", br. 17/07 ... 40/11) i člana 2 i 3 Uputstva o radu Centralnog registra privrednih subjekata ("Sl.list CG", br.20/12) za osnivanje , pa je odlučeno kao u izreci Rješenja.

M. P.

Načelnik

Milo Paunović

Pravna pouka:

Protiv ovog rješenja može se izjaviti žalba Ministarstvu finansija CG u roku od 15 dana od dana prijema rješenja. Žalba se predaje preko ovog organa i taksira administrativnom taksom u iznosu od 8,00 €, shodno Tarifnom broju 5 Taksene tarife za administrativne takse. Taksa se uplaćuje u korist računa broj 832-3161-26-Administrativna taksa.

Marija Radičević
preuzela dana 05.12.2014.



Crna Gora

IZVOD IZ CENTRALNOG REGISTRA PRIVREDNIH SUBJEKATA PORESKE UPRAVE

Registarski broj 6-0012596/ 001 Datum upisa: 28.11.2014

Matični broj 03020371

**SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH AD - PREDSTAVNIŠTVO
PODGORICA**

Datum zaključivanja ugovora:

Datum donošenja Odluke: 13.11.2014

Datum izmjene Odluke:

Adresa obavljanja djelatnosti: SVETLANE KANE RADEVIĆ 3

Mjesto: PODGORICA

Adresa za prijem službene pošte: SVETLANE KANE RADEVIĆ 3

Sjedište: PODGORICA

Pretežna djelatnost: 2712 Proizvodnja opreme za distribuciju električne energije i opreme za upravljanje električnom energijom.

Stari registarski broj:

Lica u društvu

Ime i prezime/Naziv:

Erwin Dastl -

Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva (Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.) (Sa direktorom društva)

Ime i prezime:

Harald Mischl - P 8606770

Adresa:

Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva (Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.) (Sa direktorom društva)

Ime i prezime/Naziv:

Karin Fleury - P 1028508

Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva (Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.) (Sa direktorom društva)

Ime i prezime/Naziv:

Adresa:

Paul Kofler - [REDACTED]

Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva(Ovlašćeni zastupnik je ovlašćen da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)(Sa direktorom društva)

Ime i prezime/Naziv:

Adresa:

Robert Schaden - P [REDACTED]

Lice ovl. za zastupanje dijela stranog društva(Ovlašćeni zastupnik je ovlašćen da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.)(Sa direktorom društva)

Ime i prezime/Naziv:

Snežana Ivanović - [REDACTED]

Direktor dijela stranog društva(Direktor je ovlašćen da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa bilo kojim od ovlašćenih zastupnika dijela stranog društva.)(Sa bilo kojim od ovlašćenih zastupnika dijela stranog društva)

Matična kuća

**"SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT
OSTERREICH"**

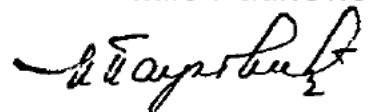
Registarski broj: FN 60562 m

Matični broj: __

Sud:

Izdato 05.12.2014.god.

Načelnik
Milo Paunović



CRNA GORA
VLADA CRNE GORE
PORESKA UPRAVA
Područna jedinica Podgorica
BROJ: 30/31-14083-7
PODGORICA, 05.12.2014. godine

Na osnovu člana 55. Zakona o porezu na dodatu vrijednost ("Sl.list RCG", broj 65/01... 04/06 i "Sl.list CG", broj 16/07 i 29/13) i člana 207. Zakona o opštem upravnom postupku ("Sl.list RCG", broj 60/03 i "Sl.list CG", br. 32/11) Poreska uprava, donosi

Rješenje o registraciji za PDV

Upisuje se u registar obveznika za PDV:

Naziv **SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH AD - PREDSTAVNIŠTVO
PODGORICA**

PODGORICA

PIB **03020371**

302

(Šifra područne jedinice poreskog organa)

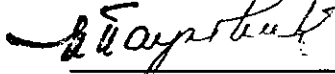
Obvezniku se dodjeljuje PDV registracioni broj: **30/31-14083-7.**

Svojestvo obveznika za PDV se stiče: **05.12.2014. godine.**

Poreski obveznik je dužan da obavijesti poreski organ o izmjeni i prestanku obavljanja djelatnosti za koju je obavezan da obračunava i plaća PDV.

M.P.

PORESKI INSPEKTOR I



Srđan Rubežić

Marija Rodičević
preuzela 05.12.2014.



CRNA GORA
VLADA CRNE GORE
PORESKA UPRAVA
Područna jedinica Podgorica
Broj: 30-01-19521-1
PODGORICA, 05.12.2014. godine

Na osnovu člana 6 stav 1 Zakona o objedinjenoj registraciji i sistemu izvještavanja o obračunu i naplati poreza i doprinosa ("Sl.list RCG", br. 29/05 i "Sl.list CG", br. 75/10), člana 27 stav 3 Zakona o poreskoj administraciji ("Sl.list RCG", br. 65/01 i 80/04 i "Sl.list CG", br. 20/11 i 28/12) i člana 207 Zakona o opštem upravnom postupku ("Sl.list RCG", br. 60/03 i "Sl.list CG", br. 32/11) Poreska uprava, d o n o s i

RJEŠENJE O REGISTRACIJI

Upisuje se u registar poreskih obveznika:

Naziv: **SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH AD - PREDSTAVNIŠTVO
PODGORICA**
PODGORICA

Poreskom obvezniku se dodjeljuje:

PIB **03020371**
(Matični broj)

302
(Šifra područne jedinice poreskog organa)

Datum upisa u registar: 05.12.2014. godine.

Poreski obveznik je dužan da obavijesti poreski organ o svim promjenama podataka iz registra poreskog obveznika (član 33 Zakona o poreskoj administraciji) u roku od 15 dana od dana nastanka promjene.

Uputstvo o pravnom sredstvu: Protiv ovog Rješenja može se izjaviti žalba Ministarstvu finansija CG - Odsjek za drugostepeni poreski i carinski postupak, u roku od 15 dana od dana prijema Rješenja. Žalba se predaje preko ove Područne jedinice i taksira administrativnom taksom u iznosu od 8,00 €, shodno Tarifnom broju 5 Taksene tarife za administrativne takse. Taksa se uplaćuje u korist računa broj 832-3161-26 - Administrativna taksa.

M.P.

PORESKI INSPEKTOR I

Srđan Rubežić

Merije Bedićević
preuzela dan 05.12.2014.



CRNA GORA
VLADA CRNE GORE
PORESKA UPRAVA
CENTRALNI REGISTAR PRIVREDNIH SUBJEKATA
Broj dosije-a: 218501

POTVRDA O PREDATIM DOKUMENTIMA

Potvrđuje se da je Marija Radičević dostavio-la dokument za upis u registar dsd društva naziva **SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH AD - PREDSTAVNIŠTVO PODGORICA**, registarski broj sa sledećim prilogima:

Taksa za sud
Odluku matičnog društva o osnivanju dijela stranog društva
Obrazac
Punomoćje
Potvrda iz Privrednog suda
Podvrda iz CBCG
Bilans stanja i bilans uspeha matičnog društva
Statut matične firme
Izvod o registraciji matičnog društva
Potvrda iz CDA

Dokumentacija je podnijeta dana 28.11.2014.god.

Podgorica, dana 28.11.2014.god.

KONTROLNIK

M.P.

PODNOŠILAC PRIJAVE

Prijava se			
Ime i prezime:	Marija Radičević	Država:	
		Opština:	

*za strana fizička lica unijeti broj pasoša i državu izdavanja

POČETNA REGISTRACIJA [X]

1. OSNOVNI PODACI

1.1. Oblik organizovanja	<input checked="" type="checkbox"/> Dio stranog društva
1.2. Naziv/alternativni naziv dijela stranog društva::	Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD– predstavništvo Podgorica
1.3. Datum odluke o osnivanju:	13.11.2014. godine

2. MATIČNO DRUŠTVO

2.1. Oblik organizovanja:	Akcionarsko društvo	
2.2. RegistarSKI broj:	FN 60562 m	
2.3. Matični broj:		
2.4. Naziv matičnog društva:	Siemens Aktiengesellschaft Österreich	
2.5. Država matičnog društva:	Austrija	
2.6. Mjesto matičnog društva:	Beč	
2.7. Podaci o Statutu:	Datum donošenja:	28.06.1939. god.
2.8. Podaci o Ugovoru / odluci o osnivanju:	Datum zaključenja / donošenja:	

IZJAVA: Garantujem za tačnost unijetih podataka.

Potpis podnosioca:

Marija Radičević

9. NAZIV ORGANA UPRAVLJANJA

- Odbor direktora
 Upravni odbor
 Skupština
 Drugo

*upisati naziv organa upravljanja ako je drugačiji

10. PODACI O DIREKTORU I/ILI ORGANIMA UPRAVLJANJA

10.1. Status

- Direktor Predsjednik organa upravljanja Član odbora direktora Član organa upravljanja Član upravnog odbora
 Lice ovlašteno za zastupanje dijela stranog društva Revizor Drugo

* upisati status

10.2. JMB:

*za strano fizičko lice unijeti broj pasoša

10.3. Ime i prezime:

Snežana Ivanović

10.4. Adresa:

Država

Broj: 18

10.5. Ovlaštenja u prometu

- neograničena ograničena

Direktor je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa bilo kojim od ovlašćenih zastupnika dijela stranog društva.

*unijeti opis ograničenja

10.6. Ovlašten da djeluje

- Pojedinačno Kolektivno

Upisati sa kim ako je kolektivno:

- Članovima organa upravljanja
 Sekretarom društva
 Direktorom društva
 Sa bilo kojim od ovlašćenih zastupnika dijela stranog društva

*upisati ako je drugačije od ponuđenog

Saglasnost sa imenovanjem:

Potpis: Sivanovic

IZJAVA: Garantujem za tačnost unijetih podataka.

Potpis podnosioca: Marija Rodićević

10.7. Status

- Direktor
 Predsjednik organa upravljanja
 Član odbora direktora
 Član organa upravljanja
 Član upravnog odbora
 Lice ovlašteno za zastupanje dijela stranog društva
 Revizor
 Drugo

* upisati status

10.8. JMB:

*za strano fizičko lice unijeti broj pasoša

10.9. Ime i prezime:

Paul Kofler

10.10. Adresa:

Država

č

Broj: 90

10.11. Ovlašćenja u prometu

- neograničena
 ograničena

Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.

*unijeti opis ograničenja

10.12. Ovlašten da djeluje

- Pojedinačno
 Kolektivno

Upisati sa kim ako je kolektivno:

 Članovima organa upravljanja

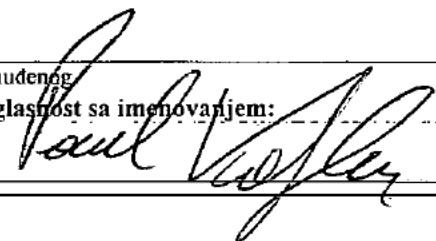
 Sekretarom društva

 Direktorom društva

*upisati ako je drugačije od ponuđenog

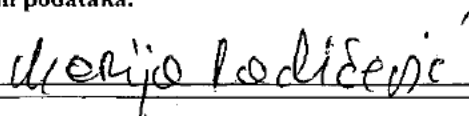
Saglasnost sa imenovanjem:

Potpis:



IZJAVA: Garantujem za tačnost unijetih podataka.

Potpis podnosioca:



10.13. Status

- Direktor
 Predsjednik organa upravljanja
 Član odbora direktora
 Član organa upravljanja
 Član upravnog odbora
 Lice ovlašteno za zastupanje dijela stranog društva
 Revizor
 Drugo

* upisati status

10.14. JMB:

*za strano fizičko lice unijeti broj pasoša

10.15. Ime i prezime:

Robert Schaden

10.16. Adresa:

Država

██████████

██████████

██████████

██████████

██████████ Ovlašćenja u prometu

- neograničena
 ograničena

Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.

*unijeti opis ograničenja

10.18. Ovlašćen da djeluje

- Pojedinačno
 Kolektivno

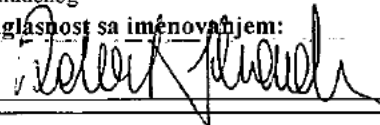
Upisati sa kim ako je kolektivno:

- Članovima organa upravljanja
 Sekretarom društva
 Direktorom društva

*upisati ako je drugačije od ponudenog

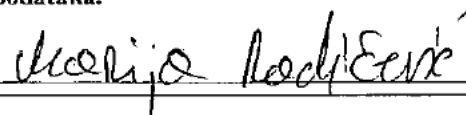
Saglasnost sa imenovanjem:

Potpis:



IZJAVA: Garantujem za tačnost unijetih podataka.

Potpis podnosioca:



10.19. Status

- Direktor
 Predsjednik organa upravljanja
 Član odbora direktora
 Član organa upravljanja
 Član upravnog odbora
 Lice ovlašteno za zastupanje dijela stranog društva
 Revizor
 Drugo

* upisati status

10.20. JMB:

*za strano fizičko lice unijeti broj pasoša

10.21. Ime i prezime:

10.22. Adresa:

Država

 Ovlaštenja u prometu

neograničena

ograničena

Ovlašteni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.

*unijeti opis ograničenja

10.24. Ovlašten da djeluje

Pojedinačno

Kolektivno

Upisati sa kim ako je kolektivno:

Članovima organa upravljanja

Sekretarom društva

Direktorom društva

*upisati ako je drugačije od ponudjenog

Saglasnost sa imenovanjem:

Potpis:

IZJAVA: Garantujem za tačnost unijetih podataka.

Potpis podnosioca:

10.25. Status

- Direktor
 Predsjednik organa upravljanja
 Član odbora direktora
 Član organa upravljanja
 Član upravnog odbora
 Lice ovlašteno za zastupanje dijela stranog društva
 Revizor
 Drugo

* upisati status

10.26. JMB:

*za strano fizičko lice unijeti broj pasoša

10.27. Ime i prezime:

10.28. Adresa:

Država

Broj:

10.29. Ovlašćenja u prometu

- neograničena
 ograničena

Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.

*unijeti opis ograničenja

10.30. Ovlašćen da djeluje

- Pojedinačno
 Kolektivno

Upisati sa kim ako je kolektivno:

- Članovima organa upravljanja
 Sekretarom društva
 Direktorom društva

*upisati ako je drugačije od ponuđenog

Saglasnost sa imenovanjem:

Potpis:

IZJAVA: Garantujem za tačnost unijetih podataka.

Potpis podnosioca:

10.31. Status

- Direktor
 Predsjednik organa upravljanja
 Član odbora direktora
 Član organa upravljanja
 Član upravnog odbora
 Lice ovlašteno za zastupanje dijela stranog društva
 Revizor
 Drugo

* upisati status

10.32. JMB:

[REDACTED]

*za strano fizičko lice unijeti broj pasoša

10.33. Ime i prezime:

Karin Fleury

10.34. Adresa:

Država

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

Broj: 90

10.35. Ovlašćenja u prometu

- neograničena
 ograničena

Ovlašćeni zastupnik je ovlašten da potpisuje dokumenta i zastupa dio stranog društva zajedno sa Direktorom.

*unijeti opis ograničenja

10.36. Ovlašćen da djeluje

- Pojedinačno
 Kolektivno

Upisati sa kim ako je kolektivno:

- Članovima organa upravljanja
 Sekretarom društva
 Direktorom društva

*upisati ako je drugačije od ponuđenog

Saglasnost sa imenovanjem:

Potpis:

Karin Fleury

IZJAVA: Garantujem za tačnost unijetih podataka.

Potpis podnosioca:

Karin Fleury

11. FINANSIJSKA DOKUMENTA

11.1. Vrsta dokumenta

- Bilans stanja
 Bilans uspjeha
 druga vrsta iskaza

*upisati vrstu dokumenta

11.2. Godina dokumenta

12. OSTALE REGISTRACIJE

Osim registracije u CRPS-u izvršiti i registraciju u:

12.1. Registar poreskih obveznika

12.2. Registar obveznika poreza na dodatu vrijednost
(Priložiti Obazac PR PDV-1),12.3. Registar akciznih obveznika
(Priložiti Obrazac AKC-P)

12.4. Carinski registar

IZJAVA: Garantujem za tačnost unijetih podataka.

Potpis podnosioca:

Monija Rodicevic

BIEBER BRIX MAYER
JAVNI NOTARI

Datum: 14.10. 2014

Izvod sa ažuriranim podacima

FN 60562 m

Osnova ovog izvoda je glavni registar, koji je dopunjen podacima iz dobavljenih dokumenata. Najskoriji unos datira od 11. 09. 2014.godine sa brojem unosa 196. Pravnu nadležnost ima Privredni sud iz Beča.

- 1 Bivši privredni sud Vienna HRB 41701
Prva registracija: 27. 07. 1939.godine
- 1 POSLOVNI NAZIV
Siemens Aktiengesellschaft Österreich
- 1 VRSTA POSLOVNOG SUBJEKTA
Aktiengesellschaft
[akcionarsko društvo]
- 1 SA SJEDIŠTEM
Opština Beč
- 160 POSLOVNA ADRESA
Siemensstrasse 90
1210 Vienna
- 91 AKCIJSKI KAPITAL
EUR 125,925,000
- 117 VRSTA AKCIJA
1,725,000 neparitetne akcije
- 1 DATUM GODIŠNJEG ZAVRŠNOG RAČUNA
30. septembar
- 190 GODIŠNJI FINANSIJSKI IZVJEŠTAJ (sa najnovijim unosom
podataka; za dodatne unose, pogledajte ranije podatke)
od 30. 09. 2013. godine, evidentirano (arhivirano)
14. 01.2014.godine
- 117 OVLAŠĆENJE ZA ZASTUPANJE
Kompaniju će zastupati dva člana Izvršnog odbora, zajedno ili pojedinačno, zajedno sa prokuristom .
- OSTALE ODREDBE
- 175 Izvršni odbor se sastoji od jednog ili od dva do pet članova.
- VRSTA OGLAŠAVANJA
- 1 Kompanija će oglašavanje vršiti u zvaničnom službenom listu:
Official Journal of Wiener Zeitung
- 1 Statut od 28. 06.1939.godine 001
- 1 Ugovor o integraciji od 21. 06.1971.godine 002
- 1 Odluka skupštine akcionara od 21. 06. 1971.godine 003
1010 Wien, Seillerstatte
T + 43 1 512 45 11-0
www.wien1-notare.at



	Ova kompanija, kao kompanija koja vrši pripajanje, integrisala se sa Siemens Gesellschaft m.b.H., kompanijom koja se pripaja.	
16	Ugovor o integraciji od 29. 06. 1971.godine	004
16	Odluka skupštine akcionara od 29. 06. 1971.godine Ova kompanija, kao kompanija koja vrši pripajanje, integrisala se sa Nachrichtentechnische Werke Aktiengesellschaft, kompanijom koja se pripaja.	005
1	Ugovor o integraciji od 16. 07. 1987.godine	006
1	Odluka skupštine akcionara od 16. 07. 1987.godine Ova kompanija, kao kompanija koja vrši pripajanje, integrisala se sa Knoblich – Licht Gesellschaft m.b.H., kompanijom koja se pripaja.	007
1	Ugovor o integraciji od 13. 04. 1989.godine	008
1	Odluka skupštine akcionara od 13. 04. 1989.godine, kompanije: Satzger Gesellschaft m.b.H., kao kompanije koja se pripaja. Integracija sa ovom kompanijom kao kompanijom koja vrši pripajanje.	009
1	Ugovor o integraciji od 13. 12. 1989.godine	011
1	Odluka skupštine akcionara od 13. 12. 1989.godine, kompanije: Siemens Dental Handels-gesellschaft m.b.H., kao kompanije koja se pripaja. Integracija sa ovom kompanijom kao kompanijom koja vrši pripajanje.	012
1	Ugovor o integraciji od 19. 06. 1990.godine	013
1	Odluka skupštine akcionara od 19. 06. 1990.godine, kompanije: Entwicklungszentrum fur Mikroelektronik Gesellschaft m.b.H. in Villach, kao kompanije koja se pripaja. Integracija sa ovom kompanijom kao kompanijom koja vrši pripajanje.	014
1	Ugovor o integraciji od 28. 09. 1993.godine	015
1	Odluka skupštine akcionara od 28. 09. 1993.godine, kompanije: SIFUR – Liegenschaftsverwertungs G.m.b.H., kao kompanije koja se pripaja. Integracija sa ovom kompanijom, kao kompanijom koja vrši pripajanje.	016
8	Odluka skupštine akcionara od 17. 02. 1994.godine, Uvećanje kapitala putem izdavanja dodatnih akcija iz korporativnih sredstava, u iznosu od 573,348,000 ATS (austrijski šiling); odluka donijeta i izvršena.Revizija Statuta.	017
30	Ugovor o integraciji od 24. 06. 1996.godine	018



30	Odluka skupštine akcionara od 24. 06. 1996.godine Ova kompanija, kao kompanija koja vrši pripajanje, integrisala se sa Siemens Bauelemente Gesellschaft m.b.H. (FN 93257 v), kompanijom koja se pripaja. Sjedište kompanije koja se pripaja je u Beču.	019
47	Ugovor o integraciji od 30. 01. 1997.godine	020
47	Odluka skupštine akcionara od 30. 01. 1997.godine Ova kompanija, kao kompanija koja vrši pripajanje, integrisala se sa Uher Aktiengesellschaft fur Zahler und elektronische Gerate (FN 96355 z), kompanijom koja se pripaja. Sjedište kompanije koja se pripaja je u Beču	021
62	Ugovor o doprinosu od 26. 06. 1998.godine Doprinos za BFE Studio i Meiden-Systeme GmbH (FN 162941 w) Odsjek: „Studiotechnik“	022
63	Ugovor o doprinosu od 26. 06. 1998.godine Doprinos za Bautechnik Linz Planungsgesellschaft mbH (FN 171434 i) Odsjek: „Bautechnik Linz“	023
73	Ugovor o doprinosu od 28. 06. 1999.godine Doprinos za Siemens Gebäudemanagement & Services G.m.b.H (FN 133067 m) Odsjek: „BT 3“ (upravljanje postrojenjima i srodne usluge)	024
91	Statut koji je prilagođen sa Prvim statutom o implementaciji eura (1.Euro - JuBeG) Odlukom skupštine akcionara od 27. 04. 2000.godine	025
91	Odluka skupštine akcionara od 27. 04. 2000.godine Povećanje kapitala iz korporativnih fondova od 569,250 Eura odluka donešena i izvršena Amandman na član 4, 19 i 23 Statuta	026
93	Ugovor o doprinosu od 15. 06. 2000.godine Doprinos za MWW Metallbearbeitungs GmbH (FN 180411 k) Doprinos odjeljenja: „EWW-Vorfertigung“	027
92	Ugovor o doprinosu od 20. 06. 2000.godine Doprinos za Siemens Elektrogerate GmbH (FN 174693 b) Doprinos odjeljenja: „Siemens Elektrogerate“	028
100	Ugovor o doprinosu od 18. 12. 2000.godine sa dodatkom od 22. 06. 2001.godine. Doprinos za Kabel – und Drahtwerke Aktiengesellschaft (FN 51313 k) Odsjek: Informativna tehnologija	029
104	Ugovor o doprinosu od 15.04. 2002.godine	



TJ

104	Pripajanje odjeljenja kompaniji Siemens SGP Verkehrstechnik GmbH (FN 53874 b) Odsjek Verkehrstechnik Osterreich – šinska vozila	031
106	Ugovor o integraciji od 17. 09. 2002.godine	032
106	Odluka skupštine akcionara od 17. 09. 2002.godine Ova kompanija, kao kompanija koja vrši pripajanje, integrisala se sa Siemens Elektrogerate GmbH (FN 174693 b), kompanije koja se pripaja. Sjedište kompanije koja se pripaja je u Beču.	033
108	Ugovor o integraciji od 25. 03. 2003.godine	034
108	Odluka skupštine akcionara od 25. 03. 2003.godine DATATRAK Austria Telematik GmbH (FN 160712 t), kompanije koja se pripaja. Integracija sa ovom kompanijom kao kompanijom koja vrši pripajanje. Sjedište kompanije koja se pripaja je u Beču.	035
112	Odluka skupštine akcionara od 26. 01. 2004.godine Osamostaljivanje (spin off) ¹ radi pripajanja dijela kapitala od Siemens communication-technology services (komunikacija-tehnologija usluge) GmbH (FN 174913 a) Kamate (udio u Siemens SGP Verkehrstechnik GmbH, FN 53874 b, u nominalnom iznosu od 18,150,000 eura), u skladu sa Sporazumom o osamostaljivanju i preuzimanju, od 27. 11. 2003. godine. Sjedište kompanije koja se pripaja je u Beču.	036
115	Preuzimanje kapitala od Telegyr Systems Leit und Fernwirktechnik Gesellschaft m.b.H. & Co OHG (FN 211078 i) U skladu sa Odjeljkom 142 HGB (Austrijski propisi o poslovanju)	037
118	Ugovor o fizičkoj podjeli od 21. 02. 2005.godine	038
118	Preuzimanje odjeljenja od Siemens Transportation Systems GmbH & Co KG (FN 246530 w) Odsjek: Regionalna prodaja	039
120	Ugovor o integraciji od 13. 12. 2005.godine	040

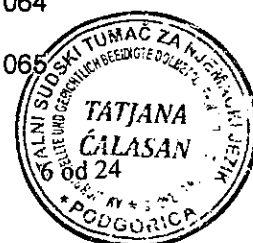
¹ Primjedba prevodioca – Spin off: Osamostaljivanje filijale (tim povodom vlasnici akcija u matičnom preduzeću dobijaju procentualan ulog u osamostaljenom preduzeću, ali ukupan iznos kapitala ostaje isti).

120	Odluka skupštine akcionara od 13. 12. 2005.godine Ova kompanija, kao kompanija koja vrši pripajanje, integrisala se sa Siemens Technologie Beteiligungen AG (FN 235134 k) kompanijom koja se pripaja. Sjedište kompanije koja se pripaja je u Beču.	041
122	Preuzimanje kapitala od ELIN Seilbahntechnik GmbH & Co (FN 159254 y) U skladu sa Odjeljkom 142 HGB (Austrijski propisi o poslovanju) Sjedište kompanije koja se pripaja je u Innsbuku.	042
123	Ugovor o doprinosu od 28. 04. 2006.godine Osamostaljivanje firme.	043
123	Radi pripajanja kompaniji Siemens Beteiligungen GmbH (FN 252378 w) Putem transfera sredstava (15,341,840 neparitetnih akcija u VA Technologie Aktiengesellschaft, FN 67032 b) shodno ugovoru o osamostaljivanju i preuzimanju, od 13. 12. 2005.godine	044
124	Ugovor o integraciji od 16. 05. 2006.godine	045
124	Odluka skupštine akcionara od 16. 05. 2006.godine Ova kompanija, kao kompanija koja vrši pripajanje, integrisala se sa VA Technologie Aktiengesellschaft (FN 67032 b), kompanijom koja se pripaja. Sjedište kompanije koja se pripaja je u Lincu.	046
126	Ugovor o integraciji od 27. 03. 2006.godine	047
126	Pripajanje odjeljenja Dematic GmbH & Co KG (FN 276127 w) Odsjek: Dematic	048
127	Ugovor o integraciji od 19. 06. 2006.godine	049
127	Odluka skupštine akcionara od 19. 06. 2006.godine Ova kompanija, kao kompanija koja vrši pripajanje, integrisala se sa VA TECH T&D GmbH (FN 198281 s) kompanijom koja se pripaja. Sjedište kompanije koja se pripaja je u Beču.	050
128	Preuzimanje kapitala od VA TECH Participation GmbH & Co KEG (FN 139376 s) U skladu sa Odjeljkom 142 HGB (Austrijski propisi o poslovanju)	051
129	Preuzimanje kapitala od VA TECH Patente GmbH & Co (FN 213954 p) U skladu sa Odjeljkom 142 HGB	052



T

	(Austrijski propisi o poslovanju)	
131	Odluka skupštine akcionara od 12. 12. 2006.godine. Osamostaljivanje firme.	053
131	Za osnivanje kompanije Siemens Networks GmbH (FN 286570 b) putem pripajanja Odljeljenja COM C U skladu sa planom osamostaljivanja, od 09.11. 2006.godine.	054
131	Odluka skupštine akcionara od 12. 12. 2006.godine. Osamostaljivanje firme.	055
131	Za osnivanje kompanije Siemens Enterprise Communications GmbH (FN 286579 s) putem pripajanja Odljeljenja COM E U skladu sa planom osamostaljivanja, od 09. 11. 2006.godine.	056
132	Preuzimanje kapitala od Flender Gesellschaft m.b.H. & Co Nfg KG (FN 280291 v) U skladu sa Odjeljkom 142 UGB (Austrijski propisi o poslovanju)	057
135	Ugovor o doprinosu od 02. 04. 2007.godine Doprinos za Odsjek iSEC – IT Services and Enterprise Communications GmbH (FN 287462 p) Odsjek „ECT Enterprise“	058
136	Ugovor o doprinosu od 18. 06. 2007.godine Revizija Statuta.	059
138	Preuzimanje kapitala od Siemens IT Solutions and Services GmbH & Co KG (FN 295205 a) U skladu sa Odjeljkom 142 UGB (Austrijski propisi o poslovanju)	060
145	Preuzimanje kapitala od VA TECH Transmission & Distribution GmbH & Co KEG (FN 197400 w) U skladu sa Odjeljkom 142 UGB (Austrijski propisi o poslovanju)	061
150	Sporazum o poslovnom udruživanju od 29. 09. 2008.godine	062
150	Pripajanje odjeljenja Siemens Electronics Assembly Systems GmbH & Co KG (FN 314154 t) Odsjek Electronics Assembly	063
152	Ugovor o doprinosu od 01. 04. 2009.godine	064
152	Pripajanje odjeljenja kompaniji MELECS EWS GmbH	065



[Handwritten signature]

(FN 234526 t)
Odsjek Electronics, Drives & Systems and Information and
Communication/Transportation - Traffic – Industry (elektronika,
pogoni & sistemi i informatika i komunikacija/prevoz – saobraćaj –
industrija)

- | | | |
|-----|--|-----|
| 154 | Preuzimanje kapitala od
Siemens Transportation Systems GmbH & Co KG
(FN 246530 w)
U skladu sa Odjeljkom 142 UGB
(Austrijski propisi o poslovanju) | 066 |
| 157 | Odluka skupštine akcionara od 21. 12. 2009.godine
Amandman na član 3, 4, 17, 18, 19, 20, 22 i 23 Statuta | 067 |
| 164 | Odluka skupštine akcionara od 22. 01. 2011.godine.
Osamostaljivanje firme. | 068 |
| 164 | Za osnivanje kompanije
Siemens IT Solutions and Service GmbH
(FN 357865 y)
putem pripajanja Odljeljenja Siemens IT Solutions and Service
U skladu sa planom osamostaljivanja,
od 14.12. 2010.godine. | 069 |
| 168 | Odluka skupštine akcionara od 17. 06. 2011.godine.
Osamostaljivanje firme. | 070 |
| 168 | Za osnivanje kompanije
ITSS Beteiligungen GmbH
(FN 364800x)
Putem prenosa interese
U skladu sa planom osamostaljivanja,
od 11.05. 2011.godine. | 071 |
| 170 | Odluka skupštine akcionara od 09. 09. 2011.godine
Izmjena statuta | 072 |
| 172 | Ugovor o integraciji od 18. 11. 2011.godine
Ova kompanija, kao kompanija koja vrši pripajanje,
integrisala se sa ELIN EBG Traction GmbH
(FN 90256 f), kompanijom koja se pripaja.
Sjedište kompanije koja se pripaja je u Beču. | 074 |
| 178 | Ugovor o integraciji od 30. 05. 2012.godine
Ova kompanija, kao kompanija koja vrši pripajanje,
integrisala se sa Siemens Transformers Austria GmbH
(FN 66690 z), kompanijom koja se pripaja.
Sjedište kompanije koja se pripaja je u Beču. | 075 |
| 179 | Preuzimanje kapitala od
Siemens Transformers Austria GmbH&CoKG (FN 187100 y)
U skladu sa Odjeljkom 142 UGB
(Austrijski propisi o poslovanju) | 076 |
| 183 | Odluka skupštine akcionara od 17. 01. 2013.godine
Osamostaljivanje firme. | 077 |
| 183 | Za osnivanje kompanije
Siemens Convergence Creators GmbH (FN 386049 y)
Putem prenosa | 078 |



[Handwritten signature]

Divizije Komunikacije, Mediji i Tehnologija (CMT) u skladu sa
planom osamostaljivanja i integracije
od 10.12. 2012.godine.

192

Ugovor o integraciji od 20. 01. 2014.godine
Ova kompanija, kao kompanija koja vrši pripajanje,
integralisa se sa ComBuild Kommunikations&Gebäudetechnologie
GmbH
(FN 149475 t), kompanijom koja se pripaja.
Sjedište kompanije koja se pripaja je u Beču.

079

UPRAVNI ODBOR

- MD dipl. Kfm. Reinhard Pinzer, [REDACTED].
141 zastupa od 01.01.2008. zajedno sa
još jednim opunomoćenim članom Upravnog odbora ili jednim zajedničkim prokuristom
- OH ing. Wolfgang Hesoun, [REDACTED]
162 predsjednik
zastupa od 01.09.2010. zajedno sa
još jednim opunomoćenim članom Upravnog odbora ili jednim zajedničkim prokuristom

PROKURIST

- DD dr Wolfgang Buchsbaum, [REDACTED].
1 zastupa od 11.03.1993. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- EB dipl. ing. Gerhard Geisswinkler, [REDACTED]
6 zastupa od 01.03.1994. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim prokuristom
- FE dr Josef Kinast, [REDACTED].
25 zastupa od 01.03.1996. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim prokuristom
- FG ing. Josef Stadlinger, [REDACTED].
25 zastupa od 01.03.1996. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim prokuristom
- FH Mag. Arnuld Wolfram, [REDACTED].
25 zastupa od 01.03.1996. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim prokuristom
- FK Mag. Gerald Feilmair, [REDACTED].
125 zastupa od 01.01.2006. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili jednim zajedničkim prokuristom
- FQ Peter Vogel, [REDACTED].
26 zastupa od 02.02.1996. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili jednim zajedničkim prokuristom
- FX Ing. Mag. Rudolf Preslicka, [REDACTED].
40 zastupa od 01.03.1997. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili jednim zajedničkim prokuristom



- GJ dipl. ing. Helmut Kahl, [REDACTED]
54 zastupa od 01.03.1998. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili jednim zajedničkim prokuristom
- GN dr Wolfgang Röss, [REDACTED]
54 zastupa od 01.03.1998. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili jednim zajedničkim prokuristom
- GQ mag. Josef Kolarz-Lakenbacher, [REDACTED]
64 zastupa od 01.07.1998. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- GS ing. Hannes Rothwangl, [REDACTED]
67 zastupa od 01.10.1998. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- HB dr Wilfried Stuckart, rođ. [REDACTED]
71 zastupa od 01.03.1999. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- HI ing. Bernd Spratler, rođ. [REDACTED]
79 zastupa od 01.10.1999. zajedno sa
- HQ dipl. ing. dr Kurt Hofstädter [REDACTED]
173 zastupa od 16.12.2011. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- II Dkfm. dr Johannes Hofmann, rođ. [REDACTED]
97 zastupa od 01.03.2001. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- IJ ing. Otto Raming, rođ. [REDACTED]
97 zastupa od 01.03.2001. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- IO Franz Mundigler, rođ. [REDACTED]
[REDACTED]
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- IV mag. Erwin Pichler, [REDACTED]
102 zastupa od 01.10.2001. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- IW ing. Bruno Ruzicka, rođ. [REDACTED]
102 zastupa od 01.10.2001. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- JC ing. Leonhard Loibl, [REDACTED]
103 zastupa od 01.03.2002. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- JI mag. dr Werner Ritter, [REDACTED]
109 zastupa od 01.01.2003. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- JN dipl. ing. dr Reinhart Kriegl, [REDACTED]
109 zastupa od 01.02.2003. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- JQ dipl. ing. Frederic Genevois, [REDACTED]
109 zastupa od 01.03.2003. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- JR Christian Fauland, [REDACTED]
110 zastupa od 01.03.2003. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- JT Ulrich Bleicher, [REDACTED]
110 zastupa od [REDACTED]
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- KD dipl. ing. Wolfgang Köppl, [REDACTED]



[Handwritten signature]

- 173 zastupa od 16.12.2011. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
KJ ing. mag. Christian Zwickl-Bernhard, [REDACTED].
- 117 zastupa od 01.10.2004. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
KK mag. Dietmar Pokorny, [REDACTED].
- 117 zastupa od 01.10.2004. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
KM mag. Andreas Palffy, [REDACTED].
- 119 zastupa od 01.01.2005. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
KN Franz Proksch, [REDACTED].
- [REDACTED]
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
KO Dkfm. Hans Peter Ahlfont, [REDACTED].
- 119 zastupa od 01.03.2005. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
KP mag. Christian Knechtel, [REDACTED].
- 119 zastupa od 01.03.2005. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
KZ dr Gerhard Stappen, [REDACTED].
- 125 zastupa od 01.10.2005. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
LB ing. Herbert Baumgartner, [REDACTED].
- 125 zastupa od 01.03.2006. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
LG mag. Gerald Oberlik, [REDACTED].
- 133 zastupa od 01.09.2006. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
LJ mag. Christian Rabl, [REDACTED].
- 133 zastupa od 01.10.2006. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
LM mag. Bernhard Bauer, [REDACTED].
- 195 zastupa od 25.06.2014. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili jednim prokuristom
LN mag. Alfred Groiss, [REDACTED].
- 134 zastupa od 01.01.2007. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
LQ mag. dr Hannes Strohbach, [REDACTED].
- 139 zastupa od 01.09.2007. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
LV DI Robert Tesch, rođ. 16. [REDACTED].
- [REDACTED]
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
ME mag. Wilhelm Kitzhofer, [REDACTED].
- 141 zastupa od 01.12.2007. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
MF Walter Sölle, [REDACTED].
- [REDACTED]
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
MK dipl. ing. Roman Bartha, [REDACTED].
- 142 zastupa od 01.01.2008. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
MO mag. Elisabeth Hausegger, [REDACTED].



[Handwritten signature]

- 142 zastupa od 01.01.2008. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
MP Karin Paultraxl, [REDACTED]
- 142 zastupa od 01.01.2008. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
MQ Dipl.-Ing. Gerd Pollhamer, [REDACTED]
- 195 zastupa od 06.07.2014. zajedno sa
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
MU ing. Peter Lager, rođ. [REDACTED]
[REDACTED]
jednim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
MY dr Beate Andres, rođ. [REDACTED]
[REDACTED]
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
MZ Thomas Thomasberger, [REDACTED]
- 147 [REDACTED]
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
NB dr Gabriele del Fabro, [REDACTED]
- 148 zastupa od 01.10.2008. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
NC Wolfgang Schneider, [REDACTED]
- 148 zastupa od 01.11.2008. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
NE dipl. ing. Martin Klima, [REDACTED]
- 151 zastupa od 01.03.2009. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
NG Hermann Meyer, [REDACTED]
[REDACTED]
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
NH Franz Wolfgang Fritz, [REDACTED]
- 155 zastupa od 01.09.2009. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
NI Gunnar Karrer, rođ. [REDACTED]
[REDACTED]
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
NJ Iwan Mintscheff, rođ. [REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED] Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
NL Franz Planinc, rođ. [REDACTED]
[REDACTED]
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
NM NM ing. Friedrich Reisenberger, [REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED] ili još jednim zajedničkim prokuristom
NR dipl. ing. Josef Felkel-Högler, [REDACTED]
- 156 zastupa od 01.10.2009. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
NT dipl. ing. Hans Hödl, [REDACTED]
- 156 zastupa od 01.10.2009. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
NV Matthias Koch, rođ. [REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED] Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
NW Georg Maier, [REDACTED]



[Handwritten signature]

156 zastupa od 01.10.2009. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
NX dr M.E.S. Otto Oberparleiter, [REDACTED].
156 zastupa od 01.10.2009. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
OA ing. Harald Kauders, [REDACTED].
158 zastupa od 01.03.2010. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
OC dipl.ing. dr Karl Strasser, [REDACTED].
158 zastupa od 01.03.2010. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
OI mag. Thomas Karazmann, [REDACTED].
162 zastupa od 01.07.2010. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
OM mag. dr Georg Pammer [REDACTED].
167 zastupa od 01.03.2011. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili jednim zajedničkim prokuristom
ON ing. mag. Gerhard Hauser, [REDACTED].
167 zastupa od 01.03.2011. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
OO ing. Wolfgang König, [REDACTED].
167 zastupa od 01.03.2011. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
OP dipl. ing. dr Alexander Renner, [REDACTED].
167 zastupa od 01.03.2011. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
OU mag. dr Peter Hinteregger, [REDACTED].
173 zastupa od 01.11.2011. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
OV mag. Gerhild Kircher, [REDACTED].
173 zastupa od 01.11.2011. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
OW mag. Karl Lang [REDACTED].
173 zastupa od 01.11.2011. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
OZ dipl. ing. Günther Prokisch, [REDACTED].
173 zastupa od 01.12.2011. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PA Gerhard Skorepa, [REDACTED].
173 zastupa od 01.12.2011. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PC mag. Sandra Gott-Karlbauer, rođ. [REDACTED].
176 zastupa od 01.01.2012. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PD Michael Krause, rođ. [REDACTED].
176 zastupa od 01.01.2012. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PE Robert Bauer, rođ. [REDACTED].
177 zastupa od 01.03.2012. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili jednim zajedničkim prokuristom
PF mag. Manfred Klenner, [REDACTED].
177 zastupa od 01.03.2012. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PG ing. Josef Kröll, [REDACTED].



177 zastupa od 01.03.2012. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PH mag. dr Elisabeth Profanter, [REDACTED].
177 zastupa od 01.03.2012. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PI dipl. ing. Werner Schöfberger, [REDACTED].
177 zastupa od 01.03.2012. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PJ dr ing. Martin Alf, [REDACTED].
177 zastupa od 01.04.2012. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PK dipl.ing. MBA (titula) Erich Buchgeher, [REDACTED].
180 zastupa od 01.07.2012. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PL dipl.ing. MBA (titula) Manfred Humer, rođ. [REDACTED].
180 zastupa od 01.07.2012. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PN Mag. MBA (titula) Katharina Swoboda, [REDACTED].
181 zastupa od 01.10.2012. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PO Karoline Waldmann, [REDACTED].
184 zastupa od 01.10.2012. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PP Mag. Richard Maierhofer, rođ. [REDACTED].
184 zastupa od 01.02.2013. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PQ Dipl.ing.Dr Gerald Muraue, [REDACTED].
184 zastupa od 01.02.2013. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PR Ing.Martin Nohava, MBA, [REDACTED].
184 zastupa od 01.02.2013. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PS Johannes Renner, [REDACTED].
184 zastupa od 01.02.2013. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PU Bernhard Kienlein, [REDACTED].
186 zastupa od 01.03.2013. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PV Otto Steini, rođ. [REDACTED].
[REDACTED] [REDACTED] sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PW Mag. Daniela Armano, [REDACTED].
186 zastupa od 01.05.2013. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PX Dr. Rüdiger Wachendorff, [REDACTED].
187 zastupa od 20.07.2013. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
PY Dr. Stefan Pieper, [REDACTED].
188 zastupa od 03.10.2013. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
QA Mag.Joachim Wiesner, [REDACTED].
191 zastupa od 01.10.2013. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
QB Volker Friedrich Mailänder, rođ. [REDACTED].



[Handwritten signature]

- 191 zastupa od 12.11.2013. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- QE Mag. Philipp Dillenz, [REDACTED]
- 194 zastupa od 10.04.2014. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- QF Dr. Thomas Schobel, LL.M., [REDACTED]
- 194 zastupa od 28.04.2014. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom
- QG Dipl.-Ing. Peter-Roman Mayer, [REDACTED]
- 195 zastupa od 28.04.2014. zajedno sa
jednim kolektivno opunomoćenim članom Upravnog odbora ili još jednim zajedničkim prokuristom

ČLANOVI NADZORNOG ODBORA

- GO Friedrich Hagl, rođ. [REDACTED]
- 58 član
- IB dr Christian Konrad, rođ. [REDACTED]
- 149 zamjenik predsjednika
- JY dipl. ing dr Helmut Draxler, [REDACTED]
- 113 član
- MH dipl. ing. dr Siegfried Russwurm, [REDACTED]
- 190 predsjednik
- ND mag. Norbert Zimmermann, [REDACTED]
- 149 član
- OK mag. Monika Kircher-Kohl, [REDACTED]
- 165 član
- OS Franz Schuh, [REDACTED]
- 167 član
- OT dipl. ing. Josef Pröll, [REDACTED]
- 170 član
- PZ Dr. Ralph P. Thomas, [REDACTED]
- 189 član
- QC Andreas Ecker, [REDACTED]
- 193 član
- QD Christian Schaller, [REDACTED]
- 193 član
- QH Dr. Gabriele Zuna-Kratky, [REDACTED]
- 196 član

LIČNOSTI

- 1 DD dr Wolfgang Buchsbaum, [REDACTED]
- 6 EB dipl. ing. Gerhard Geisswinkler, [REDACTED]
- 25 FE dr Josef Kinast, rođ. [REDACTED]
- 25 FG ing. Josef Stadlinger, [REDACTED]
- 25 FH mag. Arnuf Wolfram, r [REDACTED]
- [REDACTED]
- 125 [REDACTED]
- [REDACTED]
- 26 FO Peter Vogel, rođ. [REDACTED]
- 40 FX ing. mag. Rudolf Preslicka, r [REDACTED]
- 40 [REDACTED] 8/14
- [REDACTED]
- 54 GJ dipl. ing. Helmut Kahl, [REDACTED]
- 54 [REDACTED]
- [REDACTED]
- 54 GN dr Wolfgang Röss, [REDACTED]
- 54 [REDACTED]



[Handwritten signature]

1232 Beč

- 58 GO Friedrich Hagl, [REDACTED]
* 64 GQ mag. Josef Kolarz-Lakenbacher, [REDACTED]
64 [REDACTED]
[REDACTED]
67 GS ing Hannes Rothwangl, [REDACTED]
67 [REDACTED]
[REDACTED]
71 HB dr Wilfried Stuckart, [REDACTED]
71 [REDACTED] 6
[REDACTED]
79 HI ing. Bernd [REDACTED]pratler, [REDACTED]
79 [REDACTED]
[REDACTED]
144 HQ dipl. ing. dr Kurt Hofstädter, [REDACTED]
191 [REDACTED] 92

1210 Beč

- 98 IB dr Christian Konrad, rođ. [REDACTED]
97 II Dkfm. dr Johannes Hofmann, rođ. [REDACTED]
97 [REDACTED] 3
[REDACTED]
97 IJ ing. Otto Raming, rođ. [REDACTED]
97 [REDACTED]
[REDACTED] eč
99 IO Franz Mundigler, rođ. [REDACTED]
177 Vorgar [REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED] Pichler, [REDACTED]
177 [REDACTED]
[REDACTED]
102 IW ing. Bruno Ruzicka, rođ. [REDACTED]
102 [REDACTED]
[REDACTED]
103 JC ing. Leonhard Loibl, [REDACTED]
103 [REDACTED]
[REDACTED]
109 JI mag. dr Werner Ritter, [REDACTED]
109 [REDACTED]
[REDACTED]
109 JN dipl. ing dr Reinhart Kriegl, [REDACTED]
109 [REDACTED]
[REDACTED]
109 JQ dipl. ing. Frederic Genevois, [REDACTED]
109 [REDACTED]
[REDACTED]
110 JR Christian Fauland, [REDACTED]
110 [REDACTED]
[REDACTED]
110 JT Ulrich Bleicher, [REDACTED]
110 [REDACTED]
1210 Beč
113 JY dipl. ing. d. Helmut Draxler, [REDACTED]
114 KD dipl. ing. Wolfgang Köppl, [REDACTED]
148 [REDACTED]



TD

1210 Beč

- 117 KJ ing. mag. Christian Zwickl-Bernhard, [REDACTED]
117 [REDACTED]
[REDACTED]
117 KK mag. Dietmar Pokorny, [REDACTED]
117 [REDACTED]
[REDACTED]
119 KM mag. Andreas Palffy, [REDACTED]
147 [REDACTED]
[REDACTED]
119 KN ing. Franz Proksch, [REDACTED]
119 Kapellengasse 15
2361 Laxenburg
119 KO Dkfm. Hans Peter Ahlfont, [REDACTED]
158 [REDACTED]
[REDACTED]
119 KP mag. Christian Knechtel, [REDACTED]
119 [REDACTED]
[REDACTED]
125 KZ dr Gerhard Stappen, [REDACTED]
125 [REDACTED]
[REDACTED]
125 LB ing. Herbart Baumgartner, [REDACTED]
125 [REDACTED]
[REDACTED]
133 LG mag. Gerald Oberlik, [REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
133 LJ mag. Christian Rabl, rođ. [REDACTED]
133 Josef-Flandorfer-Strasse [REDACTED]
[REDACTED]
195 LM mag. Bernhard Bauer, [REDACTED]
195 [REDACTED]
[REDACTED]
134 LN mag. Alfred Groiss, rođ. [REDACTED]
134 [REDACTED]
[REDACTED]
139 LQ mag. Dr Hannes Strohbach, [REDACTED]
139 [REDACTED]
[REDACTED]
139 LV DI Robert Tesch, [REDACTED]
139 [REDACTED]
[REDACTED]
141 MD Dipl.ek. Reinhard Pinzer, [REDACTED]
141 [REDACTED]
[REDACTED]
141 ME mag. Wilhelm Kitzhofer, [REDACTED]
141 [REDACTED]
[REDACTED]
141 MF Walter Sölle, rođ. 1 [REDACTED]
141 [REDACTED]
[REDACTED]
141 MH dipl. ing.dr Siegfried Russwurm, [REDACTED]
191 [REDACTED]
[REDACTED]



[Handwritten signature]

142 MK [redacted] dipl.ing. Roman Bartha, [redacted].
142 [redacted]
142 MO mag. Elisabeth Hausegger, [redacted].
142 [redacted]
142 MP Karin Paultraxl, rođ. 27.10.1967. [redacted].
142 [redacted]
142 MQ Dipl.-Ing. Gerd Pollhammer, [redacted].
142 [redacted]
146 MU ing. Peter Lager, [redacted].
146 [redacted]
147 MY dr Beate Andres, [redacted].
147 [redacted]
147 MZ Thomas Thomasberger, rođ [redacted].
147 [redacted]
148 NB dr Gabriele del Fabro, [redacted].
148 [redacted]
148 NC Wolfgang Schneider [redacted].
167 [redacted]
149 ND mag. Norbert Zimmermann, [redacted].
149 [redacted]
151 NE dipl.ing. Martin Klima, [redacted].
151 [redacted]
151 NG Hermann Mayer, [redacted].
151 [redacted]
155 NH Franz Wolfgang [redacted].
155 [redacted]
155 NI Gunnar Karrer, [redacted].
155 [redacted]
155 NJ Iwan Mintscheff, [redacted].
155 [redacted]
155 NL Franz Planinc, [redacted].
155 [redacted]
155 NM ing. Friedrich Reisenberger, [redacted].
155 [redacted]
156 NR dipl.ing. Josef Felkel-Hoegler, [redacted].
156 [redacted]



[Handwritten signature]

156 NT dipl.ing. Hans Hoedl, [REDACTED]
 156 [REDACTED]
 156 NV Mathias Koch, [REDACTED]
 156 [REDACTED]
 156 NW Georg Maier, [REDACTED]
 156 [REDACTED]
 156 NX dr M.E.S. Otto [REDACTED]
 156 [REDACTED]
 158 OA ing. Harald Kauders, [REDACTED]
 158 [REDACTED]
 158 OC dipl.ing. dr Karl Strasser, [REDACTED]
 158 [REDACTED] 68A
 162 OH Ing. Wolfgang Hesoun, [REDACTED]
 162 [REDACTED]
 162 OI mag. Thomas Kazmann, [REDACTED]
 162 [REDACTED]
 165 OK mag. Monika Kircher-Kohl, [REDACTED]
 165 [REDACTED]
 189 zbog promjene imena
 167 OM mag. dr Georg Pammer, [REDACTED]
 167 [REDACTED]
 167 ON ing. mag. Gerhard Hauser, [REDACTED]
 167 [REDACTED] 17
 167 OO ing. Wolfgang Koenig, [REDACTED]
 167 [REDACTED]
 167 OP dipl.ing. dr Alexander Renner, [REDACTED]
 167 [REDACTED]
 167 OS Franz Schuh, rd [REDACTED]
 167 [REDACTED]
 170 OT dipl.ing. Josef Pröll, [REDACTED]
 170 [REDACTED] 90
 173 OU mag. dr Peter Hinteregger, [REDACTED]
 173 [REDACTED]
 173 OV mag. Gerhild Kircher, [REDACTED]
 173 Am Waldberg 22
 2203 Großebersdorf /NÖ
 173 OW mag. Karl Lang, [REDACTED]



[Handwritten signature]

173 [REDACTED]
 [REDACTED]

173 OZ dipl.ing. Günther Prokisch, [REDACTED]

173 PA Gerhard Skorepa, [REDACTED]

176 PC mag. Sandra Gott-Karlbauer, [REDACTED]

176 [REDACTED]
 [REDACTED]

176 PD Michael Krause, [REDACTED]

176 [REDACTED]
 [REDACTED]

177 PE Robert Bauer, [REDACTED]

177 [REDACTED]
 [REDACTED]

177 PF mag. Manfred Klenner, [REDACTED]

177 [REDACTED]
 [REDACTED]

177 PG Ing. Josef Kr [REDACTED]

177 [REDACTED]
 [REDACTED]

180 PH mag. dr Elisabeth Ebner-Profanter, [REDACTED]

177 [REDACTED]
 [REDACTED]

180 usljed prom [REDACTED]

177 PI dipl.ing. Werner Schöfberger, [REDACTED]

177 [REDACTED]
 [REDACTED]

177 PJ dr ing. Martin Alf, [REDACTED]

177 [REDACTED]
 [REDACTED]

180 PK dipl.ing MBA (titula) Erich Buchgeher, [REDACTED]

180 [REDACTED]
 [REDACTED]

180 PL MBA (titula) Manfred Humer, [REDACTED]

180 [REDACTED]
 [REDACTED]

181 PN Mag. MBA (titula) Katharina Swoboda, [REDACTED]

181 [REDACTED]
 [REDACTED]

184 PO Karoline Waldmann, [REDACTED]

184 [REDACTED]
 [REDACTED]

184 PP Mag. Richard Maierhofer, [REDACTED]

184 [REDACTED]
 [REDACTED]

184 PQ Dipl.ing. Dr Gerald Muraue, [REDACTED]

[REDACTED]
 [REDACTED]

184 PR Ing. Martin Nohava, MBA, [REDACTED]

184 [REDACTED]
 [REDACTED]

184 PS Johannes Renner, [REDACTED]

184 [REDACTED]
 [REDACTED]

186 PU Bernhard Kienlein, [REDACTED]



186 [REDACTED]
 [REDACTED]
 186 [REDACTED]
 [REDACTED]
 186 PW Mag. Daniela Armano, [REDACTED]
 186 [REDACTED]
 [REDACTED]
 187 PX Dr. Rüdiger Wachendorff [REDACTED]
 187 [REDACTED]
 [REDACTED]
 188 PY Dr. Stefan Pieper, [REDACTED]
 188 [REDACTED]
 [REDACTED]
 189 PZ Dr. Ralf P. Thomas, [REDACTED]
 189 [REDACTED]
 [REDACTED]
 191 QA Mag. Joachim Wiesner [REDACTED]
 191 [REDACTED]
 [REDACTED]
 191 QB Volker Friedrich Mailänder, [REDACTED]
 191 [REDACTED]
 [REDACTED]
 193 QC Andreas Ecker, [REDACTED]
 193 [REDACTED]
 [REDACTED]
 193 QD Christian Schaller, [REDACTED]
 193 [REDACTED]
 [REDACTED]
 194 QE Mag. Philipp Dillenz, [REDACTED]
 194 [REDACTED]
 [REDACTED]
 194 QF Dr. Thomas Schobel, LL.M., [REDACTED]
 194 [REDACTED]
 [REDACTED]
 195 QG Dipl.-Ing. Peter-Roman Mayer, [REDACTED]
 195 [REDACTED]
 [REDACTED]
 196 QH Dr. Gabriele Zuna-Kratky, [REDACTED]
 196 [REDACTED]
 [REDACTED]
 [REDACTED] UNOSA

Privredni sud Beč

1 prva registracija podataka 12.11.1993.
 Prva registracija u skladu sa čl. XXIII, paragraf 4 Statuta poslovnog registra FBG
 6 upisano 10.05.1994.
 Zahtjev za promjenu predat 27.04.1994.
 8 upisano 16.06.1994.
 Zahtjev za promjenu predat 13.05.1994.
 16 upisano 03.03.1995.
 Ispravka - Zahtjev predat 12.01.1995.
 25 upisano 03.04.1996.
 Zahtjev za promjenu predat 29.03.1996.
 26 upisano 27.04.1996.

Referentni br. 904 Fr 1332/93 y
 Referentni br. 703 Fr 3981/94 z
 Referentni br. 703 Fr 4459/94 b
 Referentni br. 703 Fr 1927/95 m
 Referentni br. 73 Fr 2157/96 b
 Referentni br. 73 Fr 2868/96 y



Zahtjev za promjenu predat 18.04.1996. 30 upisano 02.07.1996.	Referentni br. 73 Fr 5029/96 a
• Zahtjev za promjenu predat 27.06.1996. 40 upisano 02.04.1997.	Referentni br. 72 Fr 2681/97 z
Zahtjev za promjenu predat 26.03.1997. 47 upisano 02.07.1997.	Referentni br. 72 Fr 6258/97 i
Zahtjev za promjenu predat 27.06.1997. 54 upisano 08.04.1998.	Referentni br. 72 Fr 2887/98 k
Zahtjev za promjenu predat 01.04.1998. 58 upisano 08.05.1998.	Referentni br. 72 Fr 3529/98 f
Zahtjev za promjenu predat 27.04.1998. 62 upisano 07.07.1998.	Referentni br. 71 Fr 5489/98 f
Zahtjev za promjenu predat 29.06.1998. 63 upisano 14.07.1998.	Referentni br. 72 Fr 5992/98 b
Zahtjev za promjenu predat 29.06.1998. 64 upisano 18.08.1998.	Referentni br. 72 Fr 7091/98 v
Zahtjev za promjenu predat 12.08.1998. 67 upisano 01.12.1998.	Referentni br. 72 Fr 13669/98 t
Zahtjev za promjenu predat 26.11.1998. 71 upisano 24.04.1999.	Referentni br. 71 Fr 4529/99 b
Zahtjev za promjenu predat 21.04.1999. 73 upisano 08.07.1999.	Referentni br. 71 Fr 7594/99 i
Zahtjev za promjenu predat 29.06.1999. 79 upisano 23.11.1999.	Referentni br. 73 Fr 3871/99 z
Zahtjev za promjenu predat 15.11.1999. 91 upisano 04.08.2000.	Referentni br. 73 Fr 7914/00 x
Zahtjev za promjenu predat 29.06.2000. 92 upisano 12.08.2000.	Referentni br. 74 Fr 9278/00 i
Zahtjev za promjenu predat 27.06.2000. 93 upisano 12.08.2000.	Referentni br. 74 Fr 9167/00 x
Zahtjev za promjenu predat 28.06.2000. 97 upisano 09.03.2001.	Referentni br. 73 Fr 3098/01 y
Zahtjev za promjenu predat 07.03.2000. 98 upisano 13.03.2001.	Referentni br. 73 Fr 2415/01 v
Zahtjev za promjenu predat 20.02.2001. 99 upisano 16.06.2001.	Referentni br. 73 Fr 7963/01 b
Zahtjev za promjenu predat 13.06.2001. 100 upisano 03.07.2001.	Referentni br. 74 Fr 7079/01 i
Zahtjev za promjenu predat 28.06.2001. 102 upisano 09.01.2002.	Referentni br. 73 Fr 182/02 v
Zahtjev za promjenu predat 28.12.2001. 103 upisano 12.07.2002.	Referentni br. 73 Fr 7498/02 b
Zahtjev za promjenu predat 08.07.2002. 104 upisano 18.07.2002.	Referentni br. 73 Fr 7720/02 d
Zahtjev za promjenu predat 04.07.2002. 106 upisano 22.10.2002.	Referentni br. 73 Fr 10672/02 w
Zahtjev za promjenu predat 26.09.2002. 108 upisano 01.04.2003.	Referentni br. 73 Fr 3688/03 h
Zahtjev za promjenu predat 27.03.2003. 109 upisano 11.04.2003.	Referentni br. 73 Fr 4317/03 h
Zahtjev za promjenu predat 08.04.2003. 110 upisano 11.06.2003.	Referentni br. 73 Fr 6404/013 b
Zahtjev za promjenu predat 04.06.2003. 112 upisano 10.02.2004.	Referentni br. 73 Fr 1147/04 f



T

▲ Zahtjev za promjenu predat 27.01.2004. 113 upisano 21.04.2004.	Referentni br. 73 Fr 1887/04 v
● Zahtjev za promjenu predat 13.02.2004. 114 upisano 14.07.2004.	Referentni br. 73 Fr 7836/04 t
Zahtjev za promjenu predat 12.07.2004. 115 upisano 28.09.2004.	Referentni br. 73 F r 10250/04 t
Zahtjev za promjenu predat 09.09.2004. 116 upisano 12.10.2004.	Referentni br. 73 Fr 11961/04 h
Zahtjev za promjenu predat 06.10.2004. 117 upisano 22.02.2005.	Referentni br. 73 Fr 2137/05 w
Zahtjev za promjenu predat 15.02.2005. 118 upisano 23.03.2005.	Referentni br. 73 Fr 3347/05 z
Zahtjev za promjenu predat 10.03.2005. 119 upisano 10.08.2005.	Referentni br. 73 Fr 9670/05 y
Zahtjev za promjenu predat 05.08.2005. 120 upisano 26.01.2006.	Referentni br. 73 Fr 16342/05 i
Zahtjev za promjenu predat 23.12.2005. 122 upisano 20.04.2006.	Referentni br. 73 Fr 4542/06 s
Zahtjev za promjenu predat 14.04.2006. 123 upisano 06.05.2006.	Referentni br. 73 Fr 4 999/06 m
Zahtjev za promjenu predat 28.04.2006. 124 upisano 27.05.2006.	Referentni br. 73 Fr 5755/06 z
Zahtjev za promjenu predat 17.05.2006. 125 upisano 08.06.2006.	Referentni br. 73 Fr 6191/06 s
Zahtjev za promjenu predat 29.05.2006. 126 upisano 09.06.2006.	Referentni br. 73 Fr 6405/06 w
Zahtjev za promjenu predat 29.07.2006. 127 upisano 22.07.2006.	Referentni br. 73 F r 6977/06 x
Zahtjev za promjenu predat 20.06.2006. 128 upisano 24.08.2006.	Referentni br. 73 Fr 8849/06 z
Zahtjev za promjenu predat 08.08.2006. 129 upisano 13.09.2006.	Referentni br. 73 Fr 9503/06 k
Zahtjev za promjenu predat 28.08.2006. 131 upisano 22.12.2006.	Referentni br. 73 Fr 14035/06 a
Zahtjev za promjenu predat 12.12.2006. 132 upisano 04.04.2007.	Referentni br. 73 Fr 3361/07 m
Zahtjev za promjenu predat 30.03.2007. 133 upisano 28.04.2007.	Referentni br. 73 Fr 4154/07 d
Zahtjev za promjenu predat 24.04.2007. 134 upisano 10.05.2007.	Referentni br. 73 Fr 4510/07 b
Zahtjev za promjenu predat 03.05.2007. 135 upisano 12.05.2007.	Referentni br. 72 Fr 4932/07 s
Zahtjev za promjenu predat 08.05.2007. 136 upisano 03.07.2007.	Referentni br. 73 Fr 6443/07 w
Zahtjev za promjenu predat 28.06.2007. 138 upisano 05.10.2007.	Referentni br. 73 Fr 10398/07 k
Zahtjev za promjenu predat 03.10.2007. 139 upisano 07.11.2007.	Referentni br. 73 Fr 11869/07 z
Zahtjev za promjenu predat 29.10.2007. 141 upisano 29.02.2008.	Referentni br. 75 Fr 1167/08 i
Zahtjev za promjenu predat 04.02.2008. 142 upisano 01.05.2008.	Referentni br. 75 Fr 4599/08 g
Zahtjev za promjenu predat 29.04.2008. 144 upisano 06.06.2008.	Referentni br. 75 Fr 5825/08 i



T

• Ispravka nadležnog odjeljenja
145 upisano 23.07.2008.
• Zahtjev za promjenu predat 21.07.2008.
146 upisano 24.07.2008.
Zahtjev za promjenu predat 21.07.2008.
147 upisano 09.10.2008.
Zahtjev za promjenu predat 19.09.2008.
148 upisano 03.02.2009.
Zahtjev za promjenu predat 29.01.2009.
149 upisano 05.03.2009.
Zahtjev za promjenu predat 26.02.2009.
150 upisano 03.04.2009.
Zahtjev za promjenu predat 01.04.2009.
151 upisano 15.04.2009.
Zahtjev za promjenu predat 09.04.2009.
152 upisano 05.06.2009.
Zahtjev za promjenu predat 05.05.2009.
154 upisano 13.10.2009.
Zahtjev za promjenu predat 09.10.2009.
155 upisano 05.11.2009.
Zahtjev za promjenu predat 30.10.2009.
156 upisano 22.01.2010.
Zahtjev za promjenu predat 20.01.2010.
157 upisano 09.04.2010.
Zahtjev za promjenu predat 18.02.2010.
158 upisano 26.05.2010.
Zahtjev za promjenu predat 17.05.2010.
160 upisano 14.09.2010.
Zahtjev za promjenu predat 09.09.2010.
162 upisano 08.10.2010.
Zahtjev za promjenu predat 30.09.2010.
164 upisano 01.02.2011.
Zahtjev za promjenu predat 24.01.2011.
165 upisano 08.02.2011.
Zahtjev za promjenu predat 04.02.2011.
167 upisano 25.05.2011.
Zahtjev za promjenu predat 23.05.2011.
168 upisano 28.06.2011.
Zahtjev za promjenu predat 20.06.2011.
170 upisano 16.09.2011.
Zahtjev za promjenu predat 14.09.2011.
172 upisano 01.12.2011.
Zahtjev za promjenu predat 21.11.2011.
173 upisano 29.12.2011.
Zahtjev za promjenu predat 27.12.2011.
175 upisano 15.02.2012.
Zahtjev za promjenu predat 06.02.2012.
176 upisano 22.02.2012.
Zahtjev za promjenu predat 20.02.2012.
177 upisano 28.06.2012.
Zahtjev za promjenu predat 21.06.2012.
178 upisano 30.06.2012.
Zahtjev za promjenu predat 31.05.2012.
179 upisano 03.07.2012.

Referentni br. 75 Fr 7649/08 t
Referentni br. 75 Fr 7650/08 v
Referentni br. 75 Fr 10430/08 g
Referentni br. 75 Fr 1161/09 i
Referentni br. 75 Fr 2556/09 k
Referentni br. 75 Fr 4138/09 m
Referentni br. 75 Fr 4487/09 a
Referentni br. 73 Fr 6087/09 p
Referentni br. 75 Fr 12751/09 d
Referentni br. 75 Fr 13831/09 t
Referentni br. 75 Fr 784/10 p
Referentni br. 75 Fr 2142/10 k
Referentni br. 75 Fr 5982/10 h
Referentni br. 75 Fr 10558/10 m
Referentni br. 75 Fr 11779/10 h
Referentni br. 74 Fr 1534/11 v
Referentni br. 74 Fr 2570/11 t
Referentni br. 74 Fr 10949/11 p
Referentni br. 74 Fr 12330/11 w
Referentni br. 74 Fr 17406/11 i
Referentni br. 74 Fr 24192/11 p
Referentni br. 74 Fr 25854/11 h
Referentni br. 74 Fr 1504/12 h
Referentni br. 74 Fr 1947/12 m
Referentni br. 74 Fr 8936/12 m
Referentni br. 74 Fr 7769/12 x
Referentni br. 74 Fr 8707/12 a



● Zahtjev za promjenu predat 18.06.2012.
180 upisano 15.09.2012.
● Zahtjev za promjenu predat 12.09.2012.
181 upisano 31.10.2012.
Zahtjev za promjenu predat 29.10.2012.
183 upisano 01.02.2013.
Zahtjev za promjenu predat 18.01.2013.
184 upisano 24.04.2013.
Zahtjev za promjenu predat 12.04.2013.
186 upisano 05.07.2013.
Zahtjev za promjenu predat 27.06.2013.
187 upisano 17.08.2013.
Zahtjev za promjenu predat 18.01.2013.
188 upisano 09.10.2013.
Zahtjev za promjenu predat 03.10.2013.
189 upisano 21.11.2013.
Zahtjev za promjenu predat 19.11.2013.
190 upisano 23.01.2014.
Zahtjev za promjenu predat 14.01.2014.
191 upisano 06.02.2014.
Zahtjev za promjenu predat 29.01.2014.
192 upisano 12.02.2014.
Zahtjev za promjenu predat 31.01.2014.
193 upisano 21.03.2014.
Zahtjev za promjenu predat 18.03.2014.
194 upisano 14.06.2014.
Zahtjev za promjenu predat 18.03.2014.
195 upisano 13.08.2014.
Zahtjev za promjenu predat 11.08.2014.
196 upisano 11.09.2014.
Zahtjev za promjenu predat 08.09.2014.

Referentni br. 74 Fr 15087/12 h
Referentni br. 74 Fr 20958/12 t
Referentni br. 74 Fr 1382/13 m
Referentni br. 74 Fr 6080/13 X
Referentni br. 74 Fr 10961/13 z
Referentni br. 74 Fr 14300/13 i
Referentni br. 74 Fr 21092/13 y
Referentni br. 74 Fr 23973/13 i
Referentni br. 74 Fr 445/14 v
Referentni br. 74 Fr 980/14 f
Referentni br. 74 Fr 1123/14 s
Referentni br. 74 Fr 2822/14 p
Referentni br. 74 Fr 6670/14 y
Referentni br. 74 Fr 9847/14 w
Referentni br. 74 Fr 11362/14 y

----- INFORMACIJA AUSTRIJSKE NACIONALNE BANKE -----

Na dan 14.10.2014. god., važeći identifikacioni broj: 39594

okrugli pečat

Javni notar Dr. Rupert Brix

Okrugli pečat

potpis

Javni notar

Ja, Tatjana Čalasan, stalni sudski tumač za njemački i crnogorski jezik pri Ministarstvu pravde Crne Gore, po Rješenju br. 03/1-1780/12 od 15.10.2012.godine, ovim potvrđujem da je gore navedeni dokument vjeran originalu.

Podgorica, 21.10.2014. godine



Bilans na dan 30. septembar 2013.g.

Aktiva

	30.09.2013.g. EUR	30.09.2012.g. EUR
A Vrijednost osnovnih sredstava		
I Nematerijalna aktiva	302.415.288	367.209
II Materijalna sredstva	296.482.865	312.719
III Finansijska sredstva	1.410.071.114	1.588.418
B Obrtna sredstva		
I Zalihe		
1. Sirovine, pomoćni materijali i pogonski materijali	143.205.334	106.223
2. Nezavršeni proizvodi	72.426.174	44.425
3. Završeni proizvodi i roba	10.377.275	27.344
4. Još nenaplative usluge	844.049.248	910.601
5. Plaćeni avans	19.825.411	42.216
6. Primitveni avans na porudžbinu	-396.311.770	-572.870
	693.571.672	557.939
II Potraživanja i druga pozicija imovine		
1. Potraživanja iz isporuka i usluga	211.874.716	279.739
2. Potraživanja prema povezanim preduzećima	550.850.436	524.971
3. Potraživanja prema preduzećima, sa kojima postoji pravo učešća	171.455	142
4. Druga potraživanja i pozicija imovine od toga aktivirani latentni porezi: EUR:1.163.000; prethodna godina TEUR 0	103.852.308	103.178
	866.748.915	908.030
III Gotovina, sredstva na računu kod kreditnih institucija	3.336.974	3.500
	1.563.657.561	1.469.469
C Konto razgraničenja	5.216.704	6.657
	3.577.843.532	3.744.472

Ja, Ljubica Knežević, stalni sudski tumač za makedonski i njemački jezik, postavljen Rješenjem Ministarstva Pravde Crne Gore br. 03-5182/11 od 28.10.2011. potvrđujem da je ovaj prevod vjeran originalu. 07.10.2014.



Pasiva

	30.09.2013.g. EUR	30.09.2012.g. EUR
A. Vlastiti kapital		
I Akcijski kapital	125.925.000	125.925
II Rezerve kapitala		
1. Vezane	265.603.867	265.604
2. Nevezane	492.697.926	487.075
	758.301.793	752.679
III Bilansni dobitak	520.655.686	787.583
od toga prenos dobiti: EUR 37.583.166		
prethodna godina: TEUR 67.465		
	1.404.882.479	1.666.187
B Neoporezovane rezerve		
Procjenjena vrijednost na osnovu amortizacionih otpisa materijala	15.258.909	16.399
C Rezerve		
1. Rezerve za otpremanje	115.860.476	126.939
2. Rezerve za penzije	19.131.022	19.614
3. Poreske rezerve	27.663.778	96.130
4. Posebne rezerve	823.138.361	798.157
	985.793.637	1.040.840
D Obaveze		
1. Obaveze prema kreditnim institucijama	28.396	22
2. Primljen avans na porudžbinu	200.901.043	124.351
3. Obaveze iz isporuke i usluge	156.049.921	185.315
4. Obaveze prema vezanim preduzećima	592.470.245	486.648
5. Potraživanja prema preduzećima, sa kojima postoji pravo učešća	1.553.337	887
6. Ostala potraživanja	197.122.526	200.661
od toga porezi: EER 57.111.967,		
prethodna godina: TEUR 34,940		
od toga u okviru socijalne sigurnosti:		
EUR 25.061.118; prethodna godina: TEUR 25.195		
	1.148.125.468	997.884
E Konto razgraničenja	23.783.039	23.162
	3.577.843.532	3.744.472
Odnosi odgovornosti	98.627.839	174.165

Ing. Wolfgang Hesoun, dana 14.10.2014.g. /svojeručan potpis/
Dipl. oec. Reinhard Pinzer, dana 14.10.2014.g. /svojeručan potpis/

Ja, Ljubica Knežević, stalni sudski tumač za makedonski i njemački jezik, postavljen Rješenjem Ministarstva Pravde
Cme Gore br. 03-5182/11 od 28.10.2011. potvrđujem da je ovaj prevod vjeran originalu. 07.10.2014.



Bilans stanja i uspjeha

Kraj poslovne godine 30. septembar 2013.g. i 2012.g.

	2013. EUR	2012. EUR
1. Ostvareni promet	2.735,423.41	2.872.468
2. Troškovi proizvodnje za postizanje ostvarenog prometa pruženih usluga od toga neplanirana amortizacija shodno § 204 st. 2 UGB: EUR 0; prethodna godina: TEUR 505	-2.557.393.004	-2.567.555
3. Bruto rezultat iz obrta	178.030.406	304.913
4. Drugi prihodi iz aktivnosti preduzeća	87.538.184	79.458
5. Troškovi prodaje	-248.975.623	-229.698
6. Administrativni troškovi	-9.817.764	-11.467
7. Drugi izdaci iz aktivnosti preduzeća	-13-035.393	-1.663
8. Međuzbir brojeva od 3 do 7 (rezultat poslovanja)	-6.260.190	141.543
9. Prihodi iz učešća od toga iz vezanih preduzeća: EUR 606.325.249; prethodna godina: TEUR 456.024	606.325.249	456.024
10. Prihodi od drugih hartija od vrijednosti finansijske aktive	2.071.115	1.889
11. Posebne kamate i slični prihodi od toga od vezanih preduzeća: EUR 151.767; prethodna godina: TEUR 9.393	4.581.700	10.125
12. Prihodi od deficita povećanja bilansne vrijednosti osnovnih sredstava finansijskih investicija i hartija od vrijednosti obrtnih sredstava	30.050.144	9.034
13. Izdaci od finansijskih investicija i od hartija od vrijednosti obrtnih sredstava od toga: a) amortizacija: EUR 192.188.254; prethodna godina: TEUR 1.207 b) izdaci iz vezanih preduzeća: EUR 183.597.265; prethodna godina 20.074	-186.746.115	-20.901
14. Kamate i slični izdaci Od toga oni koji se tiču vezanih preduzeća: EUR 76.770; prethodna godina: TEUR 64	-1.122.339	-804
15. Međuzbir brojeva od 9 do 14 (finansijski rezultat)	455.159.754	455.367
16. Rezultat uobičajene poslovne aktivnosti	448.899.564	596.910
17. Vanredni prihodi	0	261.571
18. Vanredni izdaci	0	-45.953
19. Vanredni rezultat	0	215.618
20. Porezi od prihoda	37.795.035	-94.664
21. Godišnja dobit	486.694.599	717.864
22. Smanjenje knjigovodstvenog vlastitog kapitala deobom	-4.762.057	0
23. Likvidacija neoporezovanih zaliha	1.139.978	2.254
24. Prenos dobiti iz prethodne godine	37.583.166	67.465
25. Bilans dobiti	520.655.686	787.583

Ing. Wolfgang Hesoun, /svojeručan potpis/, dana 14.10.2014.g.

Dipl. oec. Reinhard Pinzer, dana 14.10.2014.g. /svojeručan potpis/

Ja, Ljubica Knežević, stalni sudski tumač za makedonski i njemački jezik, postavljen Rješenjem Ministarstva Pravde Crne Gore br. 03-5182/11 od 28.10.2011. potvrđujem da je ovaj prevod vjeran originalu. 07.10.2014.



Bilanz zum 30. September 2013

Aktiva	30.09.2013 EUR	30.09.2012 TEUR
A. Anlagevermögen		
I. Immaterielle Vermögensgegenstände	302.415.288	367.209
II. Sachanlagen	296.482.865	312.719
III. Finanzanlagen	1.410.071.114	1.588.418
	<u>2.008.969.267</u>	<u>2.268.346</u>
B. Umlaufvermögen		
I. Vorräte		
1. Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe	143.205.334	106.223
2. Unfertige Erzeugnisse	72.426.174	44.425
3. Fertige Erzeugnisse und Waren	10.377.275	27.344
4. Noch nicht abrechenbare Leistungen	844.049.248	910.601
5. Geleistete Anzahlungen	19.825.411	42.216
6. Erhaltene Anzahlungen auf Bestellungen	-396.311.770	-572.870
	<u>693.571.672</u>	<u>557.939</u>
II. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände		
1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	211.874.716	279.739
2. Forderungen gegenüber verbundenen Unternehmen	550.850.436	524.971
3. Forderungen gegenüber Unternehmen, mit denen ein Beteiligungsverhältnis besteht	171.455	142
4. Sonstige Forderungen und Vermögensgegenstände davon aktivierte latente Steuern: EUR 1.163.000; Vorjahr: TEUR 0	103.852.308	103.178
	<u>866.748.915</u>	<u>908.030</u>
III. Kassenbestand, Guthaben bei Kreditinstituten	<u>3.336.974</u>	<u>3.500</u>
	<u>1.563.657.561</u>	<u>1.469.469</u>
C. Rechnungsabgrenzungsposten	5.216.704	6.657
	<u><u>3.577.843.532</u></u>	<u><u>3.744.472</u></u>

Passiva	30.09.2013 EUR	30.09.2012 TEUR
A. Eigenkapital		
I. Grundkapital	125.925.000	125.925
II. Kapitalrücklagen		
1. Gebundene	265.603.867	265.604
2. Nicht gebundene	492.697.926	487.075
	<u>758.301.793</u>	<u>752.679</u>
III. Bilanzgewinn	520.655.686	787.583
davon Gewinnvortrag: EUR 37.583.166; Vorjahr: TEUR 67.465		
	<u>1.404.882.479</u>	<u>1.666.187</u>
B. Unversteuerte Rücklagen		
Bewertungsreserve auf Grund von Sonderabschreibungen	15.258.909	16.399
C. Rückstellungen		
1. Rückstellungen für Abfertigungen	115.860.476	126.939
2. Rückstellungen für Pensionen	19.131.022	19.614
3. Steuerrückstellungen	27.663.778	96.130
4. Sonstige Rückstellungen	823.138.361	798.157
	<u>985.793.637</u>	<u>1.040.840</u>
D. Verbindlichkeiten		
1. Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten	28.396	22
2. Erhaltene Anzahlungen auf Bestellungen	200.901.043	124.351
3. Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	156.049.921	185.315
4. Verbindlichkeiten gegenüber verbundenen Unternehmen	592.470.245	486.648
5. Verbindlichkeiten gegenüber Unternehmen, mit denen ein Beteiligungsverhältnis besteht	1.553.337	887
6. Sonstige Verbindlichkeiten	197.122.526	200.661
davon aus Steuern: EUR 57.111.967; Vorjahr: TEUR 34.940 davon im Rahmen der sozialen Sicherheit: EUR 25.061.118; Vorjahr: TEUR 25.195		
	<u>1.148.125.468</u>	<u>997.884</u>
E. Rechnungsabgrenzungsposten	23.783.039	23.162
	<u><u>3.577.843.532</u></u>	<u><u>3.744.472</u></u>

Haftungsverhältnisse

Ing. Wolfgang Hesoun

2014-10-14

Dkfm. Reinhard Pinzer

2014-10-14

Gewinn- und Verlustrechnung

Geschäftsjahresende 30. September 2013 und 2012

	2013 EUR	2012 TEUR
1. Umsatzerlöse	2.735.423.410	2.872.468
2. Herstellungskosten der zur Erzielung der Umsatzerlöse erbrachten Leistungen davon außerplanmäßige Abschreibungen gemäß § 204 Abs. 2 UGB: EUR 0; Vorjahr: TEUR 505	-2.557.393.004	-2.567.555
3. Bruttoergebnis vom Umsatz	178.030.406	304.913
4. Sonstige betriebliche Erträge	87.538.184	79.458
5. Vertriebskosten	-248.975.623	-229.698
6. Verwaltungskosten	-9.817.764	-11.467
7. Sonstige betriebliche Aufwendungen	-13.035.393	-1.663
8. Zwischensumme aus Z 3 bis 7 (Betriebsergebnis)	-6.260.190	141.543
9. Erträge aus Beteiligungen davon aus verbundenen Unternehmen: EUR 606.325.249; Vorjahr: TEUR 456.024	606.325.249	456.024
10. Erträge aus anderen Wertpapieren des Finanzanlagevermögens	2.071.115	1.889
11. Sonstige Zinsen und ähnliche Erträge davon aus verbundenen Unternehmen: EUR 151.767; Vorjahr: TEUR 9.393	4.581.700	10.125
12. Erträge aus dem Abgang von und der Zuschreibung zu Finanzanlagen und Wertpapieren des Umlaufvermögens	30.050.144	9.034
13. Aufwendungen aus Finanzanlagen und aus Wertpapieren des Umlaufvermögens davon a) Abschreibungen: EUR 192.188.254; Vorjahr: TEUR 1.207 b) Aufwendungen aus verbundenen Unternehmen: EUR 183.597.265; Vorjahr: TEUR 20.074	-186.746.115	-20.901
14. Zinsen und ähnliche Aufwendungen davon betreffend verbundene Unternehmen: EUR 76.770; Vorjahr: TEUR 64	-1.122.339	-804
15. Zwischensumme aus Z 9 bis 14 (Finanzergebnis)	455.159.754	455.367
16. Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit	448.899.564	596.910
17. Außerordentliche Erträge	0	261.571
18. Außerordentliche Aufwendungen	0	-45.953
19. Außerordentliches Ergebnis	0	215.618
20. Steuern vom Einkommen	37.795.035	-94.664
21. Jahresüberschuss	486.694.599	717.864
22. Verminderung des buchmäßigen Eigenkapitals durch Abspaltung	-4.762.057	0
23. Auflösung unverteuerter Rücklagen	1.139.978	2.254
24. Gewinnvortrag aus dem Vorjahr	37.583.166	67.465
25. Bilanzgewinn	520.655.686	787.583

Ing. Wolfgang Hesoun

2014-10-14

Dkfm. Reinhard Pinzer

2014-10-14



CENTRALNA BANKA
CRNE GORE

Sektor za platni promet u zemlji

Broj: 05-5053/2

Podgorica, 18.09.2014. godine

DOO „SIEMENS“
n/r izvršnom direktoru Snežani Ivanović

PODGORICA
Ul.Svetlane Kane Radević 3/I

U vezi Vašeg zahtjeva od 12.09.2014. godine, izdaje se

POTVRDA

Da račun pravnog lica **DOO „SIEMENS“** iz **Podgorice**,
matični broj 02440938, na dan izdavanja potvrde nije u blokadi.

Potvrda se izdaje radi osnivanja novog privrednog društva i u
druge svrhe se ne može upotrijebiti.

S poštovanjem,





Datum 17.09.2014

Vrijeme 15:10:04

POTVRDA
o broju dana blokade

Dužnik
SIEMENS DOO PODGORICA

sa sjedištem Podgorica

i matičnim brojem 2440938

Ukupan iznos blokiranih sredstava na dan izdavanja potvrde je: 0.00

Početni period	Broj dana	Krajnji period
----------------	-----------	----------------

ukupan broj dana



**CRNA GORA
MINISTARSTVO FINANSIJA
PORESKA UPRAVA
PODRUČNA JEDINICA PODGORICA**

Broj: 03/8-2-10362/1-2

Podgorica, 26.septembar 2014.godine

Na osnovu člana 6 Zakona o poreskoj administraciji («Sl. list RCG», br. 65/01 i «Sl. list CG», br.20/11 i 28/12) a u vezi sa članom 165 Zakona o opštem upravnom postupku («Sl. list RCG», br. 60/03, i «Sl. list CG», br.32/11) u postupku po zahtjevu DOO «SIEMENS» PIB 02440938, sa sjedištem u Podgorici, Poreska uprava- Područna jedinica Podgorica **i z d a j e**

UVJERENJE

Da poreski obveznik DOO «SIEMENS» PIB 02440938, sa sjedištem u Podgorici-UI. Svetlane Kane Radevića br.3/1., poslednji izvještaj o obračunatim i plaćenim porezima i doprinosima – IOPPD dostavio Poreskoj upravi - Područna jedinica Podgorica zaključno sa mjesecom avgustom 2014.godine i da po tom osnovu nema neizmirenih dospjelih obaveza.

Prijava poreza na dobit pravnih lica predata sa 2013.godinom i po tom osnovu nema neizmirenih dospjelih obaveza.

Prijava poreza na dodatu vrijednost predata sa avgustom 2014.god. i po tom osnovu nema neizmirenih dospjelih obaveza.

Uvjerenje se izdaje radi osnivanja novog privrednog društva od strane osnivača Siemens AG Austrija, a u skladu sa Zakonom o sprječavanju nelegalnog poslovanja, te se u druge svrhe ne može upotrijebiti.

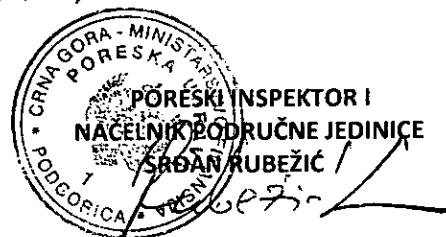
Plaćena taksa po Tarifnom broju 26 Zakona o administrativnim taksama («Sl. list RCG», br. 55/03...02/06 i «Sl. list CG», br. 26/11) u iznosu od 5,00€.

Obradio,
Stevan Lompar, Sam. savjetnik II

Kontakt tel. 442-720

Dostavljeno: - Poreskom obvezniku

- a/a





Centralna Depozitarna Agencija a.d. Podgorica

Novaka Miloševa bb tel. +382 20 231 753
81000 Podgorica +382 20 231 755
Crna Gora tel/fax: +382 20 230 053
cda@t-com.me računi: 550-3143-63
www.cda.me 510-8092-14

Izvod o vlasništvu HOV na dan 28.11.2014

Podaci o registrantu

Registarski broj kod CDA:

JMB/MB: FN 60562

Naziv: SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT OSTERREICH

Adresa: AUSTRIJA, BEČ, SIEMENSSTRABE 90, 1210

Računi:

Broj računa:

Vrsta računa:

Analitika vlasništva:

Vlasnik računa	Vlasništvo nad računom	Upravljač	Datum registracije
----------------	------------------------	-----------	--------------------

Lice nije registrovano u sistemu CDA.



Za CDA

PROKIC

NAPOMENA: Ovim izvodom o vlasništvu nisu obuhvaćene HOV koje se nalaze na računima kustodi učesnika.

Datum i vrijeme generisanja izveštaja:

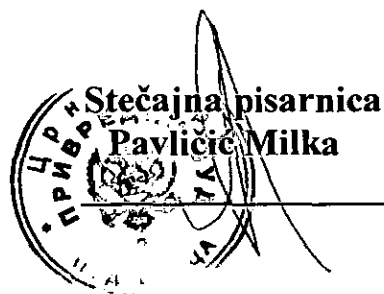
28.11.2014 09:57



CRNA GORA
PRIVREDNI SUD
Pom.br.464/14
PODGORICA, 15.09.2014.g.

DOO " SIEMENS "
PODGORICA

Na Vaše traženje od 12.09.2014. godine obavještavamo Vas da smo uvidom u upisnike ovog suda, utvrdili da se nad privrednim društvom DOO " SIEMENS " iz PODGORICE ne vodi stečajni postupak.





Stichtag 14.10.2014

Auszug mit aktuellen Daten

FN 60562 m

Grundlage dieses Auszuges ist das Hauptbuch ergänzt um Daten aus der Urkundensammlung.

Letzte Eintragung am 11.09.2014 mit der Eintragsnummer 196
zuständiges Gericht Handelsgericht Wien

- 1 früher Handelsgericht Wien HRB 41701
Ersteintragung am 27.07.1939
- FIRMA
1 Siemens Aktiengesellschaft Österreich
- RECHTSFORM
1 Aktiengesellschaft
- SITZ in
1 politischer Gemeinde Wien
- GESCHÄFTSANSCHRIFT
160 Siemensstraße 90
1210 Wien
- KAPITAL
91 EUR 125.925.000
- ART der AKTIEN
117 1.725.000 Stückaktien
- STICHTAG für JAHRESABSCHLUSS
1 30. September
- JAHRESABSCHLUSS (zuletzt eingetragen; weitere siehe Historie)
190 zum 30.09.2013 eingereicht am 14.01.2014
- VERTRETUNGSBEFUGNIS
117 Die Gesellschaft wird durch zwei Vorstandsmitglieder
gemeinsam oder durch eines von ihnen gemeinsam mit einem
Prokuristen vertreten
- SONSTIGE BESTIMMUNGEN
175 Der Vorstand besteht aus einer oder aus zwei bis fünf
Personen
- ART DER BEKANNTMACHUNG
1 Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen im
Amtsblatt zur Wiener Zeitung.
- 1 Satzung vom 28.06.1939 001
- 1 Verschmelzungsvertrag vom 21.06.1971 002

- 30 Verschmelzungsvertrag vo [REDACTED] 018
- 30 Generalversammlungsbeschluss [REDACTED] 019
 Diese Gesellschaft wurde als
 übernehmende Gesellschaft mit der
 Siemens Bauelemente
 Gesellschaft m.b.H.
 (FN 93257 v)
 als übertragender Gesellschaft verschmolzen.
 Sitz der übertragenden Gesellschaft in Wien.
- 47 Verschmelzungsvertrag [REDACTED] [REDACTED]
- [REDACTED] [REDACTED] 021
 Diese Gesellschaft wurde als
 übernehmende Gesellschaft mit der
 Uher Aktiengesellschaft für Zähler
 und elektronische Geräte
 (FN 96355 z)
 als übertragender Gesellschaft verschmolzen.
 Sitz der übertragenden Gesellschaft in Wien.
- 62 Einbringungsvertrag [REDACTED] 022
 Einbringung in die
 BFE Studio- und Medien-Systeme GmbH
 (FN 162941 w)
 Teilbetrieb: "Studiotechnik"
- 63 Einbringungsvertrag [REDACTED] [REDACTED]
 [REDACTED]
 m.b.H.
 (FN 171434 i)
 und zwar des Teilbetriebs " Bautechnik Linz"
- 73 Einbringungsvertrag [REDACTED] 024
 Einbringung in die
 Siemens Gebäudemanagement & -Services
 G.m.b.H.
 (FN 133067 m)
 des Teilbetriebs: "BT 3" (Gebäudemanagement, Facility
 Management und damit im Zusammenhang stehende Dienste)
- 91 Satzung mit Hauptversammlungsbeschluss vom 27.04.2000 025
 gemäß 1. Euro-JuBeG angepasst.
- 91 Hauptversammlungsbeschluss [REDACTED] [REDACTED]
 EUR 569.250,- beschlossen und durchgeführt.
 Änderung der Satzung in § 4, § 19 und § 23.
- 93 Einbringungsvertrag vom 15.06.2000 027
 Einbringung in die
 MWW Metallbearbeitungs-GmbH
 (FN 180411 k)
 Einbringung des Teilbetriebes "EWW-Vorfertigung"
- 92 Einbringungsvertrag [REDACTED] 028
 Einbringung in die
 Siemens Elektrogeräte GmbH
 (FN 174693 b)

10

029

10

030

10

031

10

032

10

033

10

034

10

035

ieser

11

036

3.

11

037

1

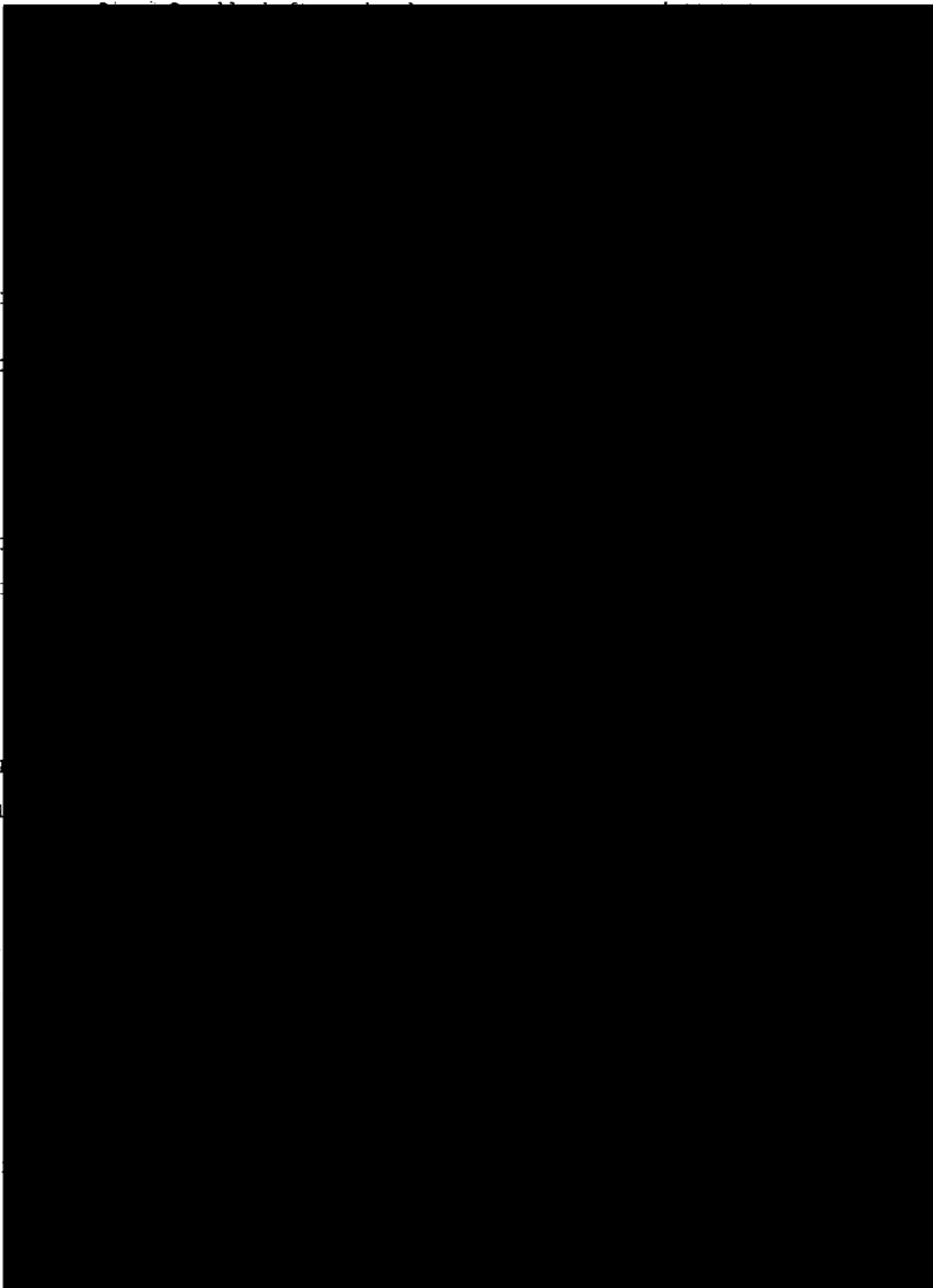
038

1

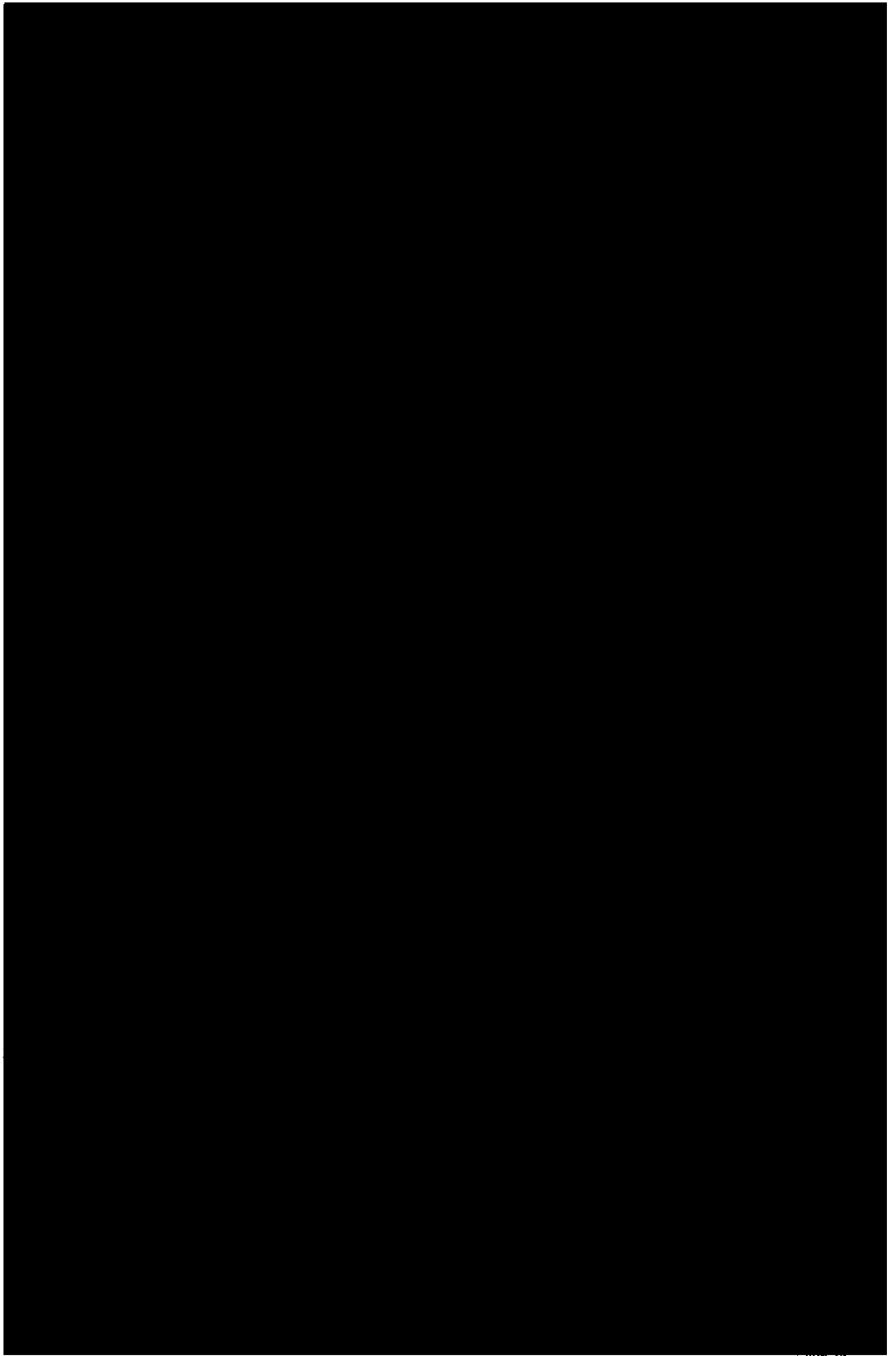
039

(FN 246530 w)
Teilbetrieb:
regional sales

120 Verschmelzungsvertrag vom 13.12.2005 040
120 Hauptversammlungsbeschluss vom 13.12.2005 041



1
1
1
1



40

54

54

64

67

171

79

173

97

97

99

102

102

103

109

109

13

13

13

14

14

14

14

14

19

14

14

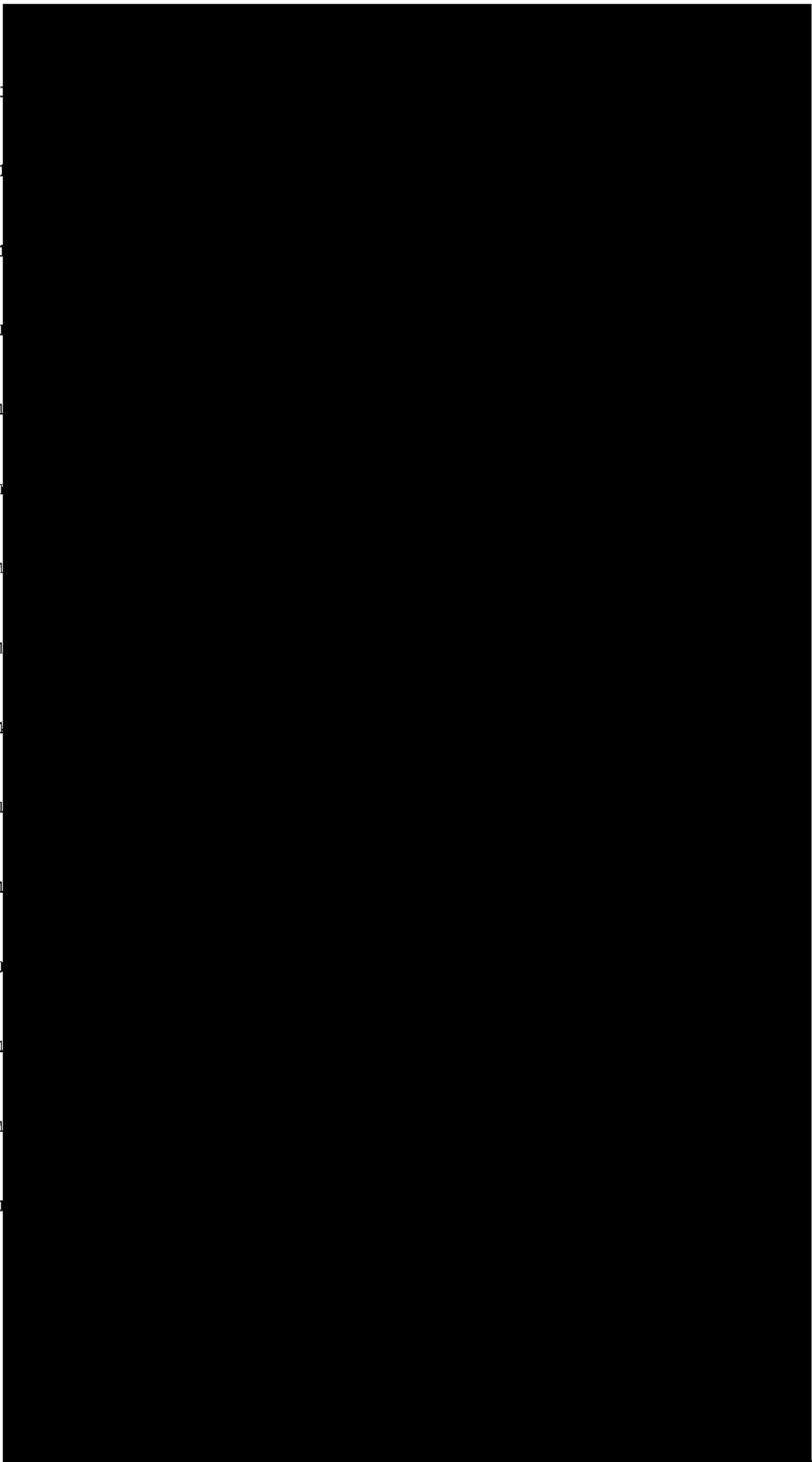
14

14

14

1

1



19

er

19

er

19

5

14

11

19

14

16

16

17

18

19

19

19

25

25

25

26

125

26

40

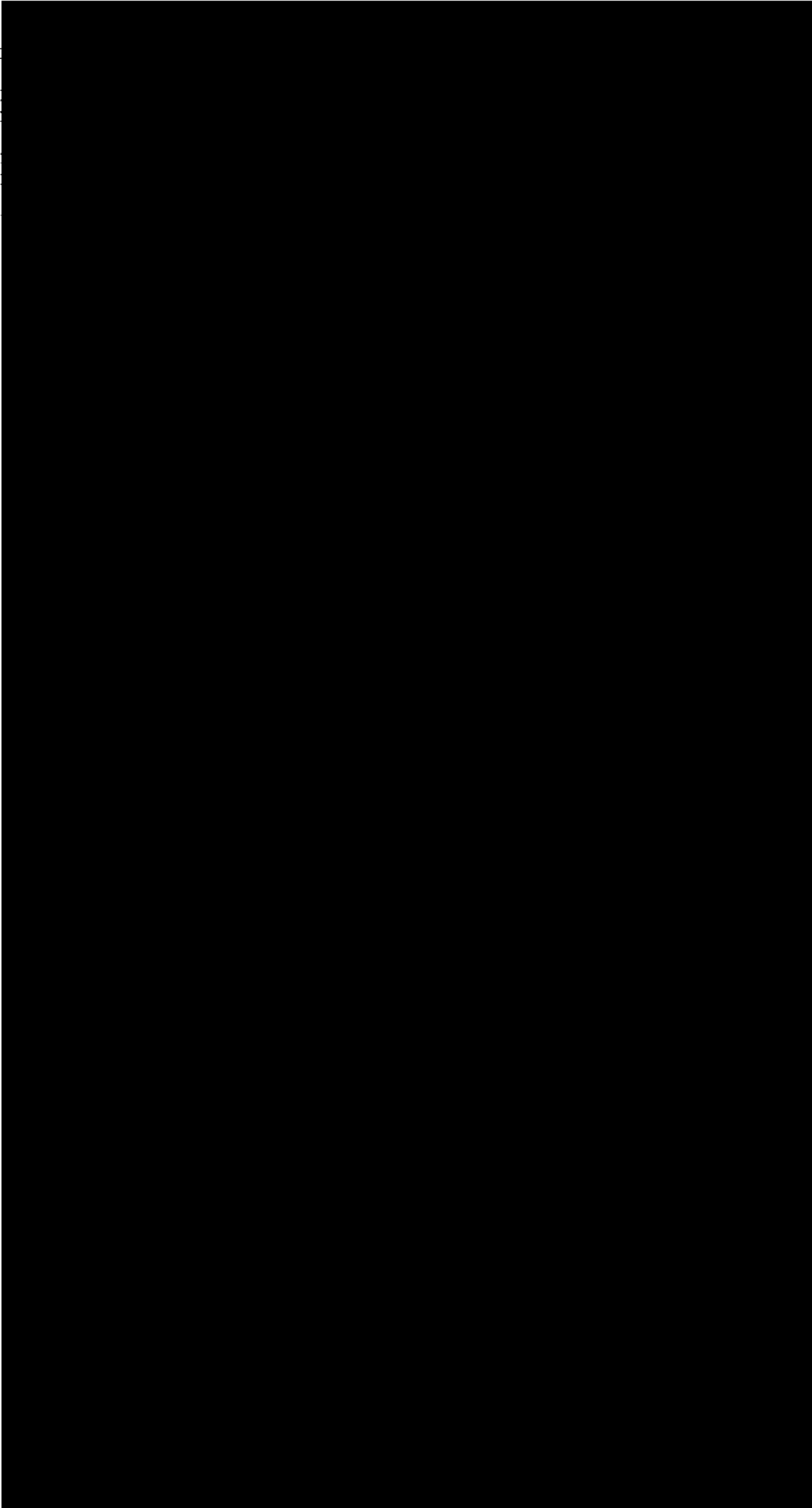
40

54

54

54

54



19

19

19

Har

1

6

8

16

25

26

30

40

47

54

58

62

63

64

67

71

73

79

91

92

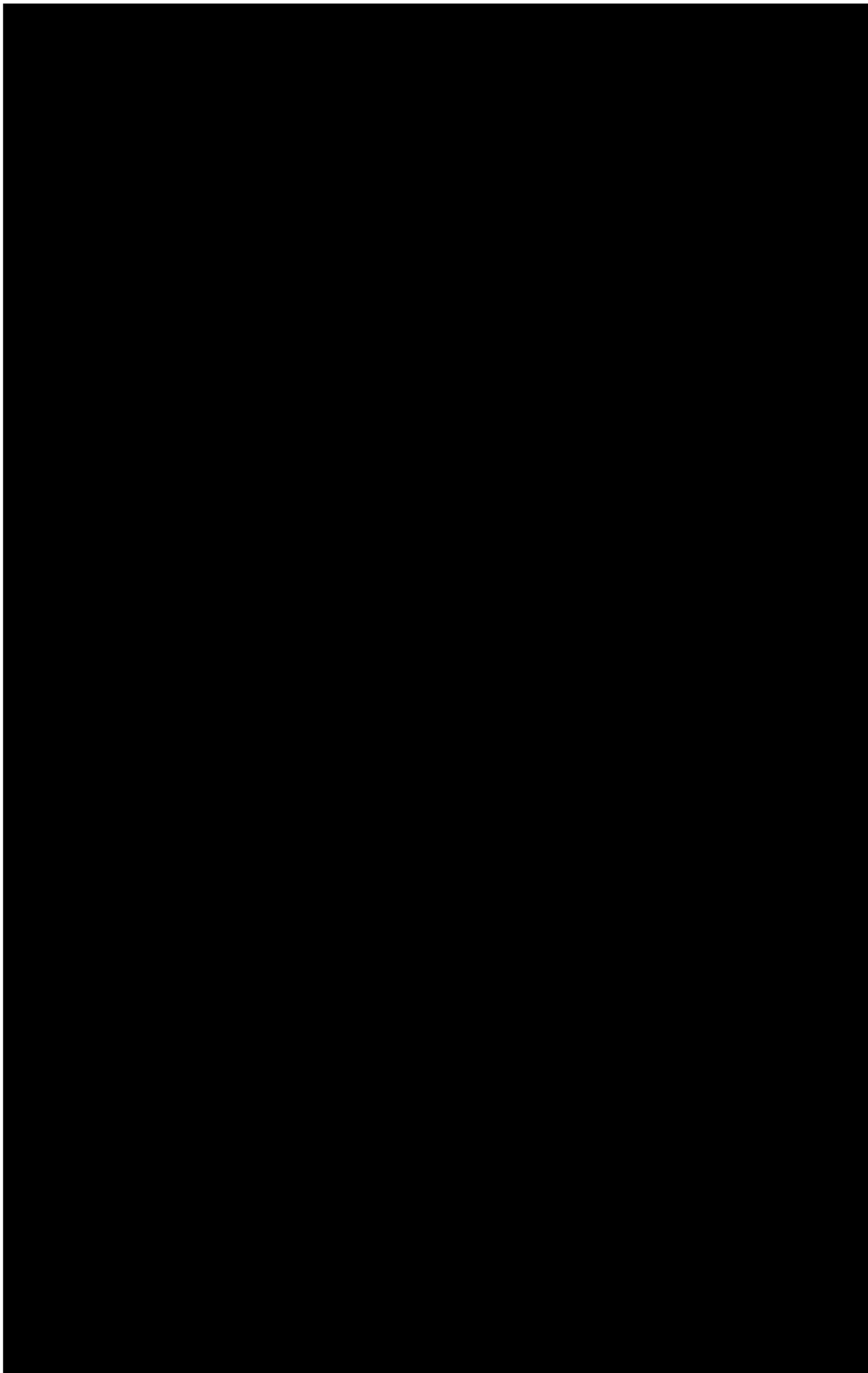
93

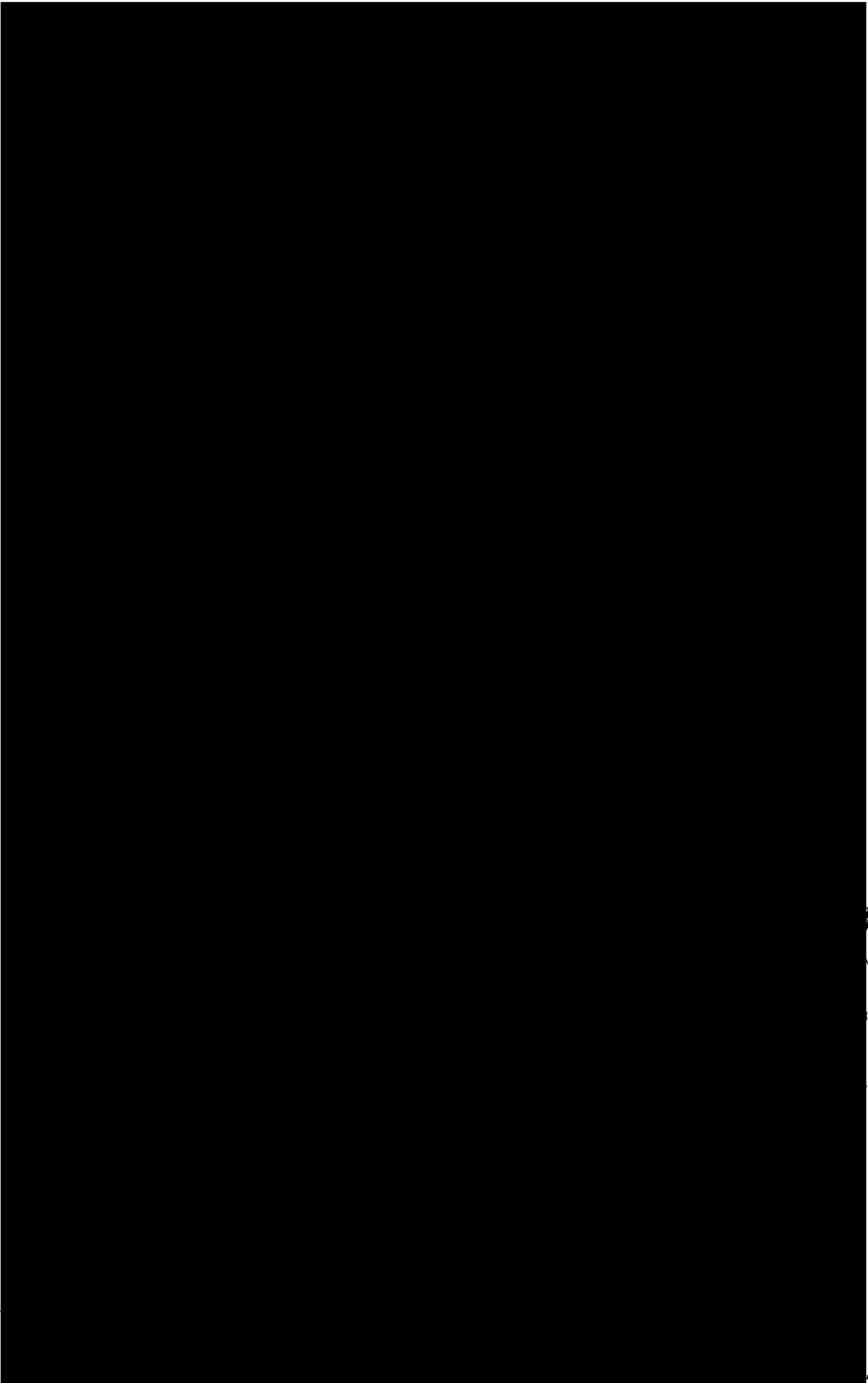
97

98

99

100





100

S A T Z U N G

der Siemens Aktiengesellschaft Österreich

Erster Teil

Allgemeine Bestimmungen

§ 1

- (1) Die Gesellschaft führt die Firma "Siemens Aktiengesellschaft Österreich".
- (2) Der Sitz der Gesellschaft ist Wien.
- (3) Die Gesellschaft ist auf keine bestimmte Zeitdauer beschränkt.
- (4) Die Siemens Aktiengesellschaft mit dem Sitz in Berlin und München – nachstehend "Siemens AG" genannt – hat der Gesellschaft die Erlaubnis erteilt, den Namen "Siemens" in ihrer Firma zu führen. Die Siemens AG, ihre Gesamtrechtsnachfolger oder Bevollmächtigten sind jederzeit berechtigt, die Erlaubnis ohne Angabe von Gründen durch schriftliche Mitteilung gegenüber der Gesellschaft zu widerrufen. Die Erlaubnis erlischt ohne Widerruf, sobald die Siemens AG nicht mehr direkt oder indirekt mehr als 50 (fünfzig) Prozent des Stammkapitals und der Stimmrechte besitzt. Eine indirekte Beteiligung der Siemens AG von mehr als 50 (fünfzig) Prozent liegt dann vor, wenn auf jeder einzelnen Beteiligungsstufe mehr als 50 (fünfzig) Prozent der Gesellschaftsanteile und der Stimmrechte gehalten werden.
- (5) Ist die Erlaubnis widerrufen oder erloschen, haben die Gesellschaft und die Gesellschafter innerhalb einer Frist von 90 (neunzig) Tagen eine Änderung der Firma herbeizuführen. Die neue Firma darf weder den Namen "Siemens" noch eine damit verwechslungsfähige oder sonst ähnliche Bezeichnung enthalten, noch einen Hinweis auf eine Verbindung mit dem Hause Siemens oder seiner Organisation.
- (6) Wird die Erlaubnis widerrufen oder erloscht sie, stehen weder der Gesellschaft noch den Gesellschaftern Ansprüche auf Entschädigung zu.

§ 2

(1) Gegenstand des Unternehmens ist

die Herstellung und der Vertrieb von industriellen Erzeugnissen auf dem Gebiet der Elektrotechnik, Nachrichtentechnik, Mess-, Steuer- und Regeltechnik, des Maschinenbaues, der Feinmechanik und verwandter Technik; die Planung, die Ausführung und der Vertrieb von Anlagen und Teilen von Anlagen aller Art, insbesondere von solchen zur Erzeugung, Übermittlung und Verarbeitung von Informationen und Energie sowie deren Anwendung auf Erzeugnisse aller Art, Herstellung und Vertrieb von Gütern, die für die hergestellten oder vertriebenen Erzeugnisse als Zubehör und Hilfsstoffe oder als Hilfsmittel zweckdienlich sind, die Durchführung von Einrichtungs-, Wartungs- und Reparaturarbeiten sowie der Handel mit Waren aller Art und die Ausübung aller Gewerbe, die sich daraus ergeben.

(2) Die Gesellschaft ist zu allen Geschäften und Maßnahmen berechtigt, die zur Erreichung des Gesellschaftszweckes notwendig und nützlich erscheinen, insbesondere zum Erwerb von Liegenschaften, zur Errichtung von Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland sowie zur Beteiligung an anderen Unternehmen. Die Gesellschaft ist auch zur Vermietung von Liegenschaften an Konzernunternehmen berechtigt.

§ 3

(1) Veröffentlichungen der Gesellschaft erfolgen gemäß § 18 AktG.

(2) Soweit und solange gesetzlich zwingend vorgesehen, erfolgen die Veröffentlichungen der Gesellschaft in der „Wiener Zeitung“.

§ 4

(1) Das Grundkapital beträgt EUR 125.925.000,-- und ist eingeteilt in 1.725.000 Stück nennbetraglose Stückaktien. Jede Stückaktie ist am Grundkapital in gleichem Umfang beteiligt.

(2) Sämtliche Aktien lauten auf Namen.

(3) Form und Inhalt von Aktienurkunden und Teilschuldverschreibungen setzt der Vorstand mit Zustimmung des Aufsichtsrats fest.

- (4) Die Aktionäre haben der Gesellschaft zur Eintragung in das Aktienbuch ihre Firma, ihre für Zustellungen maßgebliche Anschrift, das Register und die Nummer, unter der die juristische Person in ihrem Herkunftsstaat geführt wird, sowie in jedem Fall die Stückzahl bzw. die Aktiennummern der von ihnen gehaltenen Aktien, eine auf den Aktionär lautende Kontoverbindung bei einem Kreditinstitut im Sinne des § 10a Abs 1 AktG, auf das sämtliche Zahlungen zu erfolgen haben, und wenn die Aktien einer anderen als der im Aktienbuch eingetragenen Person gehören, die vorgenannten Angaben auch in Bezug auf jene andere Person, sofern der Aktionär kein Kreditinstitut im Sinne des § 10a Abs 1 AktG ist, bekanntzugeben. Elektronische Postadressen und ihre etwaigen Änderungen sollen zur Erleichterung der Kommunikation mit angegeben werden.
- (5) Im Verhältnis zur Gesellschaft gilt als Aktionär nur, wer als solcher im Aktienbuch eingetragen ist.

Zweiter Teil

Verfassung und Verwaltung der Gesellschaft

§ 5

Organe der Gesellschaft sind:

- der Vorstand,
- der Aufsichtsrat,
- die Hauptversammlung.

Vorstand

§ 6

- (1) Der Vorstand besteht aus nach näherer Bestimmung durch den Aufsichtsrat aus einer oder aus zwei bis fünf Personen. Neben ordentlichen Vorstandsmitgliedern können auch Stellvertreter von Vorstandsmitgliedern bestellt werden. Diese stellvertretenden Vorstandsmitglieder sind auf die Maximalzahl anzurechnen. Die Zahl der Mitglieder des Vorstandes und allfälliger stellvertretender Vorstandsmitglieder setzt der Aufsichtsrat fest.

- (2) Die Bestellung der Vorstandsmitglieder und ihrer Stellvertreter, der Abschluss der Anstellungsverträge sowie der Widerruf der Bestellung erfolgen durch den Aufsichtsrat.
- (3) Der Aufsichtsrat kann die Verteilung der Geschäfte im Vorstand bestimmen und eine Geschäftsordnung für den Vorstand festsetzen.
- (4) Wird ein Mitglied zum Vorsitzenden des Vorstandes ernannt, so steht ihm das Dirimierungsrecht nach § 70 Abs. 2 AktG zu.

§ 7

Ist nur ein Vorstandsmitglied bestellt, so vertritt dieser die Gesellschaft allein. Sind mehrere Vorstandsmitglieder bestellt, so wird die Gesellschaft durch zwei Vorstandsmitglieder gemeinsam oder durch ein Vorstandsmitglied in Gemeinschaft mit einem Gesamtprokuristen vertreten. Im Übrigen wird die Gesellschaft mit den gesetzlichen Einschränkungen durch Gesamtprokuristen oder andere kollektiv Vertretungsberechtigte nach näherer Bestimmung des Vorstandes vertreten.

§ 8

- (1) Der Vorstand ist der Gesellschaft gegenüber verpflichtet, die Beschränkung einzuhalten, die die Satzung oder der Aufsichtsrat oder die Geschäftsordnung für den Umfang seiner Vertretungsbefugnis im Rahmen der gesetzlichen Vorschriften getroffen haben oder die sich aus einem Beschluss der Hauptversammlung nach § 103 AktG ergeben.
- (2) Der Vorstand führt die Geschäfte der Gesellschaft in Übereinstimmung mit dem Gesetz, der Satzung in ihrer jeweils gültigen Fassung, den Beschlüssen des Aufsichtsrates und der Geschäftsordnung für den Vorstand sowie den Beschlüssen der Hauptversammlung nach § 103 AktG.
- (3) Im Rahmen seiner Verantwortung ist der Vorstand verpflichtet, die Geschäfte der Gesellschaft unter Beachtung der Konzernrichtlinien sowie der Konzernpolitik der Siemens Aktiengesellschaft („Siemens AG“) zu führen; er hat in diesem Rahmen insbesondere auch die konzernweit geltenden Regelungen für Risk Management, Planung, Investition, Personalentwicklung, strategische Führung und für das Corporate Reporting sowie das Siemens Compliance-Programm zu beachten.
- (4) Der Vorstand hat für die Einhaltung der gesetzlichen Bestimmungen und der unternehmensinternen Richtlinien zu sorgen und wirkt auf deren Be-

achtung auch durch Tochtergesellschaften hin (Compliance). Er sorgt für ein angemessenes Risikomanagement und Risikocontrolling.

Aufsichtsrat

§ 9

- (1) Die Aufsichtsratsmitglieder werden von der Hauptversammlung gewählt. Die Zahl der Aufsichtsratsmitglieder beträgt mindestens drei, höchstens zehn. Die nach § 110 Abs. 1 Arbeitsverfassungsgesetz vom Betriebsrat in den Aufsichtsrat entsandten Mitglieder sind auf diese Zahl nicht anzurechnen.
- (2) Die Aufsichtsratsmitglieder werden, falls sie nicht ausdrücklich für eine kürzere Funktionsperiode gewählt werden, für die Zeit bis zur Beendigung der Hauptversammlung gewählt, die über die Entlastung für das vierte Geschäftsjahr nach der Wahl beschließt; hierbei wird das Geschäftsjahr, in dem das jeweilige Aufsichtsratsmitglied gewählt wurde, nicht mitgerechnet. Scheidet ein Aufsichtsratsmitglied vor Ablauf seiner Amtszeit, aus, so wird das an seine Stelle tretende Aufsichtsratsmitglied für den Rest der Amtszeit des ausgeschiedenen Aufsichtsratsmitgliedes gewählt. Bei einer Erweiterung des Aufsichtsrates werden die neuen Aufsichtsratsmitglieder vorbehaltlich einer anderweitigen Festlegung ihrer Amtszeit bei der Wahl für die Dauer der Amtszeit desjenigen von der Hauptversammlung gewählten Aufsichtsratsmitgliedes gewählt, dessen Amtszeit zuletzt endet.

§ 10

- (1) Der Aufsichtsrat wählt aus seiner Mitte einen Vorsitzenden und einen oder zwei Stellvertreter des Vorsitzenden. Scheidet der Vorsitzende oder ein Stellvertreter vorzeitig aus seiner Funktion aus oder ist nach übereinstimmender Erklärung der übrigen Mitglieder der Vorsitzende oder ein Stellvertreter auf Dauer behindert, sein Amt zu versehen, so ist unverzüglich eine Sitzung einzuberufen, in der die Ersatzwahl vorgenommen wird. Der Aufsichtsrat kann von der Wahl eines Stellvertreters absehen, wenn und solange ein zweiter Stellvertreter noch im Amt ist.
- (2) Ein Stellvertreter des Vorsitzenden hat in allen Fällen, in denen er in Stellvertretung des Vorsitzenden handelt, die gleichen Rechte und Pflichten wie der Vorsitzende.

§ 11

- (1) Zu den Sitzungen des Aufsichtsrates werden die Mitglieder vom Vorsitzenden, bei seiner Verhinderung von seinem (einem seiner) Stellvertreter einberufen, unbeschadet der Bestimmungen des § 94 Abs. 2 AktG. Die Einladung kann schriftlich, telefonisch, per Telefax oder durch elektronische Post erfolgen. In der Einladung sind Ort und Zeitpunkt der Sitzung sowie die einzelnen Gegenstände der Tagesordnung anzugeben.
- (2) Die Aufsichtsratsmitglieder sowie die gemäß § 110 Abs. 1 Arbeitsverfassungsgesetz in den Aufsichtsrat entsandten Mitglieder sind insbesondere zur Verschwiegenheit über erhaltene vertrauliche Berichte und vertrauliche Beratungen verpflichtet.
- (3) Ein Mitglied des Aufsichtsrats kann ein anderes schriftlich mit seiner Vertretung bei einzelnen Sitzungen betrauen; ein so vertretenes Mitglied des Aufsichtsrats ist bei der Feststellung der Beschlussfähigkeit einer Sitzung nicht mitzuzählen. Ungeachtet der Bestimmung von § 10 Abs. (1) kann jedoch das Recht, den Vorsitz zu führen, nicht übertragen werden.
- (4) Abwesende Mitglieder des Aufsichtsrats können durch ein in der Sitzung persönlich anwesendes Mitglied des Aufsichtsrats eine schriftliche Stimmabgabe überreichen lassen. Sie gelten im Sinne von § 12 Abs. (2) als anwesend, soweit Beschlüsse gefasst werden, zu denen sie eine Stimmabgabe überreichen lassen. Satz 2 gilt für den Vorsitzenden und seine(n) Stellvertreter nur dann, wenn mindestens einer von ihnen an der Sitzung teilnimmt.

§ 12

- (1) Der Vorsitzende des Aufsichtsrates, bei seiner Verhinderung sein (einer seiner) Stellvertreter, leitet die Sitzungen des Aufsichtsrates.
- (2) Der Aufsichtsrat ist beschlussfähig, wenn mindestens die Hälfte der Mitglieder des Aufsichtsrats, aus denen er insgesamt besteht, darunter der Vorsitzende oder einer seiner Stellvertreter an der Beschlussfassung teilnimmt.
- (3) Die Beschlüsse des Aufsichtsrates und seiner Ausschüsse werden, soweit nicht die Geschäftsordnung für den Aufsichtsrat eine größere Stimmenmehrheit festsetzt, mit einfacher Mehrheit der abgegebenen Stimmen gefasst. Im Falle der Stimmgleichheit entscheidet die Stimme des Aufsichtsratsmitgliedes, das in der betreffenden Aufsichtsratssitzung den Vorsitz führt. Diese Regelung gilt auch für Abstimmungen in den Ausschüssen.

- (4) Beschlussfassungen durch schriftliche, telefonische oder per Telefax oder mit Hilfe sonstiger Mittel der Telekommunikation, insbesondere mittels elektronischer Post, erfolgende Stimmabgabe sind zulässig, wenn der Vorsitzende dies für den Einzelfall bestimmt und kein Aufsichtsratsmitglied diesem Verfahren widerspricht. Die Bestimmung von Abs. (3) gilt entsprechend.
- (5) Beschlussfassungen in Aufsichtsratssitzungen können auch im Wege von Videokonferenzen gefasst werden, sofern durch die anderen in der Sitzung tatsächlich anwesenden Mitglieder des Aufsichtsrats die für die Beschlussfähigkeit erforderliche Mindestanzahl der teilnehmenden Mitglieder des Aufsichtsrats erreicht wird und kein Aufsichtsratsmitglied diesem Verfahren widerspricht. Die Bestimmung von Abs. (3) gilt entsprechend.
- (6) Über die Sitzungen des Aufsichtsrats und seiner Ausschüsse ist eine Niederschrift anzufertigen, die der Vorsitzende der betreffenden Sitzung und der Protokollführer zu unterzeichnen haben.

§ 13

- (1) Der Aufsichtsrat hat alle Aufgaben und Rechte, die ihm durch das Gesetz oder die Satzung zugewiesen werden.
- (2) Dem Aufsichtsrat steht auch das Recht zu, die Hauptversammlung einzuberufen; der Aufsichtsrat ist auch zur Vornahme von Satzungsänderungen berechtigt, die nur die Fassung betreffen.
- (3) Abgesehen von den vom Gesetz, von der Geschäftsordnung für den Vorstand oder durch Beschluss des Aufsichtsrates bestimmten Fällen bedürfen folgende Arten von Geschäften und Maßnahmen des Vorstandes der Zustimmung des Aufsichtsrates:
 - a) Erwerb und Veräußerung von Beteiligungen (§ 228 UGB) sowie Erwerb und Veräußerung von Unternehmen und Betrieben der Gesellschaft, soweit der Anschaffungs- oder Veräußerungswert den vom Aufsichtsrat festgelegten Betrag übersteigt; Errichtung und Stilllegung von Unternehmen und Betrieben der Gesellschaft;
 - b) Erwerb, Veräußerung und Belastung von Liegenschaften, soweit der vom Aufsichtsrat festgesetzte Betrag überschritten wird;
 - c) Errichtung und Schließung von Zweigniederlassungen;

- d) Investitionsplan; wobei der Vorstand ermächtigt ist, das vom Aufsichtsrat für das jeweilige Geschäftsjahr genehmigte Investitionsvolumen innerhalb des sachlichen Rahmens um 10 % (zehn Prozent) zu überschreiten;
Einzelinvestitionen außerhalb des genehmigten Investitionsplanes, soweit die Anschaffungskosten im Einzelnen und insgesamt in einem Geschäftsjahr die vom Aufsichtsrat festgesetzten Beträge übersteigen;
 - e) Aufnahme von Anleihen, Darlehen und Krediten, soweit sie die vom Aufsichtsrat festgesetzten Beträge im Einzelnen und insgesamt in einem Geschäftsjahr übersteigen;
 - f) Gewährung von Darlehen und Krediten, soweit sie nicht zum gewöhnlichen Geschäftsbetrieb gehört und im Einzelfall den vom Aufsichtsrat festgesetzten Betrag übersteigt;
 - g) Aufnahme und Aufgabe von Geschäftszweigen und Produktionsarten;
 - h) Festlegung allgemeiner Grundsätze der Geschäftspolitik;
 - i) Festlegung von Grundsätzen über die Gewährung von Gewinn- oder Umsatzbeteiligungen und Pensionszusagen an leitende Angestellte im Sinne des § 80 Abs. 1 AktG;
 - j) Erteilung von Prokura nach Maßgabe der vom Aufsichtsrat festgelegten Kriterien.
- (4) Der Aufsichtsrat kann anordnen, dass neben den in Abs. (3) angeführten Geschäften und Maßnahmen noch andere bestimmte Arten von Geschäften und Maßnahmen des Vorstandes der Zustimmung des Aufsichtsrates bedürfen.
- (5) Der Aufsichtsrat setzt seine Geschäftsordnung selbst fest.

§ 14

- (1) Soweit es Gesetz und Satzung zulassen, kann der Aufsichtsrat ihm obliegende Aufgaben und Rechte auf seinen Vorsitzenden, einzelne seiner Mitglieder oder auf einen seiner Ausschüsse übertragen. Die Ausschüsse sind jeweils für die ihnen nach Maßgabe des Gesetzes oder durch Beschluss des Aufsichtsrats oder in einer vom Aufsichtsrat beschlossenen Geschäftsordnung zugewiesenen und näher bestimmten Aufgaben zuständig. Den Ausschüssen kann auch die Befugnis zu Entscheidungen übertragen werden.

Das Recht des Aufsichtsrates gemäß § 95 Abs. 3 AktG bleibt hiervon unberührt.

- (2) Die Bestimmungen der §§ 11 und 12 gelten für die Ausschüsse des Aufsichtsrates sinngemäß. Die Geschäftsordnungen für die Ausschüsse setzt der Aufsichtsrat fest. Soweit keine eigene Geschäftsordnung festgelegt wird, ist die Geschäftsordnung für den Aufsichtsrat entsprechend anzuwenden.

§ 15

- (1) Soweit zur Durchführung von Beschlüssen des Aufsichtsrats Erklärungen abzugeben oder entgegenzunehmen sind, handelt der Vorsitzende oder bei dessen Verhinderung ein Stellvertreter für den Aufsichtsrat, soweit der Aufsichtsrat im Einzelfall nichts anderes beschließt.
- (2) Erklärungen des Aufsichtsrates und seiner Ausschüsse sind schriftlich abzugeben und vom Vorsitzenden des Aufsichtsrates oder seinem (einem seiner) Stellvertreter zu unterzeichnen. Soweit der Aufsichtsrat befugt ist, die Gesellschaft zu vertreten, führt der Vorsitzende die Beschlüsse des Aufsichtsrates aus.

§ 16

- (1) Den Mitgliedern des Aufsichtsrats kann nach Maßgabe von § 98 AktG für ihre Tätigkeit neben dem Ersatz ihrer Auslagen eine Vergütung gewährt werden. Die Höhe der Vergütung und deren Fälligkeit werden durch die Hauptversammlung bestimmt, die über das abgelaufene Geschäftsjahr Beschluss fasst.
- (2) Mitgliedern des Aufsichtsrates, die nach Beginn des Geschäftsjahres gewählt werden oder vor Ende des Geschäftsjahres ausscheiden, gebührt ein der Zeit ihrer Tätigkeit als Aufsichtsrat im Geschäftsjahr entsprechender Anteil der Vergütung.
- (3) Die Hauptversammlung kann für einzelne Mitglieder des Aufsichtsrates für eine im Gesellschaftsinteresse ausgeübte besondere Tätigkeit eine angemessene Sondervergütung festsetzen.

Hauptversammlung

§ 17

- (1) Innerhalb der ersten sieben Monate jedes Geschäftsjahres findet eine ordentliche Hauptversammlung der Aktionäre statt.
- (2) Die Hauptversammlung wird am Sitz der Gesellschaft, einer ihrer inländischen Zweigniederlassungen oder in einer österreichischen Landeshauptstadt abgehalten.
- (3) Die Einberufung ist spätestens am 28. Tag vor einer ordentlichen Hauptversammlung, ansonsten spätestens am 21. Tag vor der Hauptversammlung bekannt zu machen.
- (4) Die Bekanntmachung der Einberufung hat durch Veröffentlichung gemäß § 3 der Satzung zu erfolgen.
- (5) Sind die Aktionäre der Gesellschaft namentlich bekannt, so kann die Hauptversammlung stattdessen mit eingeschriebenem Brief an die der Gesellschaft bekannt gegebene Adresse jedes Aktionärs einberufen werden. Der Tag der Absendung gilt als Tag der Bekanntmachung. Ein Aktionär kann der Gesellschaft stattdessen eine elektronische Postadresse bekannt geben und in die Mitteilung der Einberufung auf diesem Weg einwilligen.
- (6) Soweit darüber hinaus gesetzliche Vorschriften für eine Bekanntmachung der Einberufung auch in einer anderen Form besteht sind diese zu beachten.
- (7) Aktionäre, deren Anteile zusammen 5% des Grundkapitals erreichen, können die Einberufung schriftlich unter Vorlage der Tagesordnung und eines Beschlussvorschlags zu jedem Tagesordnungspunkt verlangen; das Verlangen ist zu begründen. Die Antragsteller müssen seit mindestens drei Monaten vor der Antragstellung Inhaber der Aktien sein und die Aktien bis zur Entscheidung über den Antrag halten.

§ 18

- (1) Die Berechtigung zur Teilnahme an der Hauptversammlung und zur Ausübung des Stimmrechts und der übrigen Aktionärsrechte, die im Rahmen der Hauptversammlung geltend zu machen sind, richtet sich nach der Eintragung im Aktienbuch zu Beginn der Hauptversammlung.

- (2) Zur Teilnahme an der Hauptversammlung bedarf es seitens der im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre keiner Anmeldung vor der Hauptversammlung.

§ 19

- (1) Jede Stückaktie gewährt eine Stimme.
- (2) Jeder Aktionär, der zur Teilnahme an der Hauptversammlung berechtigt ist, hat das Recht eine natürliche oder juristische Person zum Vertreter zu bestellen. Der Vertreter nimmt im Namen des Aktionärs an der Hauptversammlung teil und hat dieselben Rechte wie der Aktionär, den er vertritt.
- (3) Die Vollmacht muss einer bestimmten Person erteilt werden und der Gesellschaft in Textform zugehen. Die Vollmacht muss von der Gesellschaft aufbewahrt oder nachprüfbar festgehalten werden.
- (4) Die Übermittlung von Vollmachten an die Gesellschaft kann an eine in der Einberufung anzugebende elektronische Postadresse auf elektronischem Weg erfolgen, sofern dem E-Mail die Vollmacht in Textform, beispielsweise als PDF, angeschlossen ist. Die Übermittlung der Vollmacht an die Gesellschaft kann auch per Telefax an die in der Einberufung angegebene Telefaxnummer erfolgen.

§ 20

- (1) Den Vorsitz in der Hauptversammlung führt der Vorsitzende des Aufsichtsrates oder bei dessen Behinderung sein (einer seiner) Stellvertreter. Ist keiner von diesen erschienen, so leitet der zur Beurkundung beigezogene Notar die Versammlung bis zur Wahl eines Vorsitzenden.
- (2) Der Vorsitzende der Hauptversammlung leitet die Verhandlungen und bestimmt die Reihenfolge der Gegenstände der Tagesordnung sowie die Form der Ausübung des Stimmrechts und das Verfahren zur Stimmenauszählung.
- (3) Jeder Beschluss der Hauptversammlung bedarf zu seiner Gültigkeit der Beurkundung durch eine über die Verhandlung von einem Notar aufgenommene Niederschrift.

§ 21

- (1) Die Hauptversammlung beschließt über alle ihr durch das Gesetz zugewiesenen Angelegenheiten mit verbindlicher Wirkung für die Aktionäre. Ihre Be-

schlüsse bedürfen, vorbehaltlich der Bestimmungen des Abs. (3) über Wahlen, der einfachen Stimmen- und Kapitalmehrheit, soweit nicht das Gesetz eine größere Mehrheit vorschreibt oder sich aus Abs. (2) nicht etwas anderes ergibt.

- (2) Kapitalerhöhungen gemäß §§ 149 - 158 AktG und Satzungsänderungen, die durch eine Kapitalerhöhung gemäß §§ 149 - 158 AktG erforderlich werden, bedürfen jedoch nur der einfachen Mehrheit des bei der Beschlussfassung vertretenen Grundkapitals.
- (3) Die Abstimmung bei Wahlen findet schriftlich durch Stimmzettel statt, sofern sie nicht einstimmig durch Zuruf erfolgt. Wird im ersten Wahlgang keine einfache Stimmenmehrheit erzielt, so findet die engere Wahl zwischen denjenigen statt, die die beiden höchsten Stimmenzahlen erhalten haben. Bei Stimmgleichheit entscheidet das vom Vorsitzenden zu ziehende Los.

Dritter Teil

Jahresabschluss, Gewinnverwendung

§ 22

- (1) Das Geschäftsjahr läuft vom 1. Oktober bis zum 30. September des nächsten Jahres.
- (2) Der Vorstand hat dem Aufsichtsrat die Unterlagen gemäß § 222 Abs. 1 UGB und, wenn der Jahresabschluss einen Bilanzgewinn ausweist, einen Vorschlag für die Gewinnverwendung vorzulegen. Der Aufsichtsrat hat diese Unterlagen innerhalb von zwei Monaten nach Vorlage zu prüfen, sich gegenüber dem Vorstand darüber zu erklären und einen Bericht an die Hauptversammlung zu erstatten.
- (3) Absatz (2) gilt sinngemäß auch für die Vorlage und Prüfung des Konzernabschlusses und des Konzernlageberichts.
- (4) Billigt der Aufsichtsrat den Jahresabschluss, so ist dieser festgestellt, wenn sich nicht Vorstand und Aufsichtsrat für eine Feststellung durch die Hauptversammlung entscheiden.
- (5) Die Hauptversammlung, der die in den Absätzen 2 und 3 bezeichneten Unterlagen vorgelegt werden und die über die Entlastung des Vorstands und Aufsichtsrats, die Gewinnverwendung, die Wahl des Abschlussprüfers und

gegebenenfalls die Feststellung des Jahresabschlusses beschließt (ordentliche Hauptversammlung), findet innerhalb der ersten sieben Monate eines jeden Geschäftsjahres statt.

§ 23

- (1) Die Hauptversammlung beschließt über die Verwendung des Bilanzgewinns, wenn im Jahresabschluss ein solcher ausgewiesen ist. Bei der Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinns ist die Hauptversammlung an den vom Vorstand mit Billigung des Aufsichtsrats festgestellten Jahresabschluss gebunden. Sie kann jedoch den Bilanzgewinn ganz oder teilweise von der Verteilung ausschließen. Die Änderungen des Jahresabschlusses, die hierdurch nötig werden, hat der Vorstand vorzunehmen.
- (2) Im Falle der Erhöhung des Grundkapitals kann die Gewinnverteilung der neuen Aktien abweichend von § 53 AktG bestimmt werden.

§ 24

Soweit in dieser Satzung nichts anderes ausdrücklich geregelt ist, gelten die Bestimmungen des Aktiengesetzes.

Auf Grund der heute vorgenommenen Einsichtnahme in die elektronische Urkundensammlung des Firmenbuches der Republik Österreich der zu FN 60562m eingetragenen **Siemens Aktiengesellschaft Österreich** bestätige ich gemäß § 89 a (Paragraph neunundachtzig a) der Österreichischen Notariatsordnung, dass die vorliegende Satzung mit der zuletzt im Firmenbuch eingereichten Fassung wort- und ziffernmäßig vollkommen übereinstimmt.-----

Wien, am 14. (vierzehnten) Oktober 2014 (zweitausendvierzehn).-----




DR. RUPERT BRIX
öff. Notar



STATUT

Siemens Akcionarsko društvo Austrija

Prvi dio

Opšte odredbe

§ 1

- (1) Društvo vodi firma „Siemens Akcionarsko društvo Austrija“ („Siemens Aktiengesellschaft Österreich“).
- (2) Sjedište društva je u Beču.
- (3) Društvo nije ograničeno ni na kakav vremenski period.
- (4) Siemens Akcionarsko društvo sa sjedištem u Berlinu i Minhenu – u daljem tekstu „Siemens AG“ – je društvu dodjelo dozvolu, da u nazivu svoje firme doda naziv „Siemens“. Siemens AG, njegov ukupni pravni nasljednik ili opunomoćenici su ovlašćeni, da opozovu dozvolu bez navođenja razloga pismenim saopštenjem u odnosu na društvo društvo. Dozvola se gasi bez opoziva ukoliko Siemens AG ne posjeduje više direktno ili indirektno više od 50 (pedeset) procenata osnivačkog kapitala i prava glasova. Indirektno učešće firme Siemens AG sa više od 50 (pedeset) procenata postoji onda, kada je na svaki pojedinačni nivo učešća zadržano više od 50 (pedeset) procenata društva i prava glasa.
- (5) Ukoliko se dozvola opozove ili ugasi, društvo i akcionari treba da u roku od 90 (devedeset) dana da sprovedu promjenu firme. Nova firma ne smije niti da sadrži naziv „Siemens“ niti slične oznake ili one koje bi dovele do zamjene (odnosno brkanja naziva), niti bi upućivala na vezu sa kućom Siemens ili njenom organizacijom.
- (6) Ukoliko se dozvola opozove ili ugasi, niti društvo niti akcionari ne podliježu pravo na odštetu.



§ 2

(1) Predmet preduzeća je

Proizvodnja i prodaja industrijskih proizvoda na polju elektrotehnike, komunikacione tehnike, mjerne tehnike, komandne tehnike, regulacione tehnike, mašinogradnje, fine mehanike i srodne tehnike; planiranje, izvođenje i prodaja uređaja i dijelova uređaja svih vrsta, naročito onih za proizvodnju, prenos i preradu informacija i energije kao i njihovu primjenu na proizvode svih vrsta, proizvodnja i prodaja dobara, koja služe proizvedenim i distribuiranim proizvodima kao pribor i pomoćni materijal ili kao pomoćno sredstvo, sprovođenje poslova opremanja, održavanja i remonta kao i trgovina robom svih vrsta i bavljenje privrednim djelatnostima, koja proizilaze iz toga.

(2) Društvo je ovlašćeno za sve poslove i mjere, koje su neophodne i korisne za postizanje svrhe društva, naročito za sticanje nepokretnih dobara, za osnivanje filijala i ćerki firmi u zemlji i inostranstvu kao i učešće u drugim firmama. Društvo je takođe ovlašćeno za iznajmljivanje nepokretnosti preduzećima koncerna.

§ 3

(1) Objavljivanja društva slijede shodno § 18 Zakona o akcionarskim društvima.

(2) Ukoliko i dokle god je zakonski predviđen, objavljivanja društva slijede u "Wiener Zeitung".

§ 4

1. Akcijski kapital iznosi 125.925.000,-- EUR i podjeljen je u 1.725.000 individualnih akcija bez nominalne vrijednosti koje glase na donosioca. Svaka akcija bez označene nominalne vrijednosti učestvuje u akcijskom kapitalu u istom obimu.
2. Sve akcije glase na ime.
3. Oblik i sadržaj dioničarske isprave i obveznice utvrđuje nadzorni odbor uz saglasnost nadzornog odbora.



4. Akcionari treba društvu za upis u knjigu akcija da navedu naziv firme, važeću adresu za dostavu, registar i broj pod kojim se vodi pravno lice u svojoj zemlji poreijekla, kao i u svakom slučaju broj komada odnosno brojeve akcija onih akcija koje oni drže, broj računa koji glasi na akcionara u nekom kreditnom institutu u smislu § 10a Abs 1 AktG – Zakona o akcionarskim društvima, preko kojeg treba da uslijedi sva uplata, i ako akcije pripadaju nekom drugom licu kao onom koje je upisano u knjigu akcija, prethodno navedeni podaci takođe u odnosu na svaku drugu osobu, ukoliko akcionar nije kreditni institut u smislu § 10a st. 1 AktG – Zakona o akcionarskim društvima. Elektronska poštanska adresa i njene moguće izmjene treba navesti kako bi se olakšala komunikacija.
5. U odnosu na društvo za akcionara važi samo onaj ko je upisan u knjigu akcionara.

Drugi dio

Konstituisanje i upravljanje društvom

§ 5

Organi društva su:

- Upravni odbor,
- Nadzorni odbor,
- Glavna skupština.

Upravni odbor

§ 6

- (1) Upravni odbor se sastoji, prema bližim odredbama nadzornog odbora, od jednog ili dva do pet osoba. Pored redovnih članova upravnog odbora mogu se imenovati zamjenici članova upravnog odbora. Ove zamjenjujuće članove upravnog odbora treba računati na maksimalni broj. Broj članova upravnog odbora mogućih zamjenjenih članova upravnog odbora utvrđuje nadzorni odbor.



- (2) Imenovanje članova upravnog odbora i njihovih zamjenika, zaključenje ugovora o imenovanju kao i opoziv imenovanja obavlja nadzorni odbor.
- (3) Nadzorni odbor može da odredi podjelu poslova u upravnom odboru i utvrdi poslovnik za upravni odbor.
- (4) Ako je član imenovan za predsjednika upravnog odbora, njemu pripada pravo odlučivanja u slučaju jednakog broja glasova (Dirimierung) prema § 70 st. 2 Zakona o akcionarskim društvima.

§ 7

Ukoliko je imenovan samo jedan član upravnog odbora, on sam zastupa društvo. Ukoliko je imenovan više članova upravnog odbora društvo zastupaju dva člana upravnog odbora zajedno ili jedan član upravnog odbora sa jednim zajedničkim prokuristom. Uostalom, društvo će zastupati sa zakonskiom ograničenjima zajednički prokurist ili druga kolektivno ovlašćena osoba za zastupanje prema bližim odredbama upravnog odbora.

§ 8

- (1) Upravni odbor je nasuprot društvu u obavezi da se pridržava ograničenja, koja statut ili nadzorni odbor ili poslovnik donosi za obim ovlašćenja za zastupanje u okviru zakonskih propisa ili koji proizilaze iz zaključka glavne skupštine prema § 103 Zakona o akcionarskim društvima.
- (2) Upravni odbor vodi poslove društva u saglasnosti sa zakonom, statutom u njegovoj važećoj verziji, odlukama nadzornog odbora i poslovnikom o radu upravnog odbora kao i odlukama glavne skupštine prema § 103 AktG - Zakona o akcionarskim društvima.
- (3) U okviru svoje odgovornosti upravni odbor je odgovoran da vodi poslove društva uz poštovanje direktiva koncerna kao i politike koncerna Siemens Akcionarsko društvo („Siemens AG“); u okviru ovoga posebno treba da poštuje važeću regulativu koncerna za risk management, planiranje, investicije, lični razvoj, strategijsko vođenje i korporativni reporting kao i Siemens compliance program.



- (4) Upravni odbor treba da se pobrine za pridržavanje zakonskih odredbi i internih smjernica preduzeća i da radi na njihovo poštovanje od strane ćerki firmi (compliance). Brine o odgovarajućem menadžmentu rizika i kontrolingu rizika.

Nadzorni odbor

§ 9

- (1) Članove nadzornog odbora bira glavna skupština. Broj članova nadzornog odbora iznosi najmanje tri, najviše deset. Prema § 110 st. 1 Zakona o radu, u ovaj broj ne treba ubrajati članove savjeta zaposlenih koji su delegirani u nadzorni odbor.
- (2) Članovi nadzornog odbora, ukoliko nisu na tu funkciju izričito izabrani na kraći period vršenja funkcije, biraju se na period do završetka glavne skupštine, koja odlučuje o razrješenju za četvrtu poslovnu godinu nakon izbora; pri tom se ne računa poslovna godina, u kojoj je izabran dotični član nadzornog odbora. Ukoliko član nadzornog odbora istupi prije isteka svog mandata, na njegovo mjesto se za ostatak mandata člana nadzornog odbora koji je istupio, bira član nadzornog odbora koji zamjenjuje. Prilikom proširenja nadzornog odbora biraju se novi članovi nadzornog odbora uz zadržavanje prava drugačijeg utvrđivanja njihovog mandata prilikom izbora za trajanje mandata onog člana nadzornog odbora koji je izabrala glavna skupština, a čiji mandat posljednji ističe.

§ 10

- (1) Nadzorni odbor bira iz svojih redova predsjednika i jednog ili dva zamjenika predsjednika. Ukoliko predsjednik ili jedan od zamjenika istupe prije vremena sa funkcije ili su izjavom saglasnosti ostalih članova predsjednik ili zamjenik sprečeni, da obavljaju svoju funkciju, treba neodložno sazvati sjednicu, na kojoj će se obaviti naknadni izbor. Nadzorni odbor može odustati od izbora zamjenika, ako i dokle god je drugi zamjenik još na funkciji.
- (2) Zamjenik predsjednika ima u svim slučajevima, u kojima obavlja funkciju zamjenika predsjednika, ista prava i obaveze kao i predsjednik.



§ 11

- (1) Na sjednice nadzornog odbora članove poziva predsjednik, u slučaju njegove spriječenosti članove poziva njegov zamjenik (ili jedan od njegovih zamjenika), ne povrijedi odredbe § 94 st. 2 Zakona o akcionarskim društvima. Poziv može da uslijedi pismenim putem, telefonom, faksom ili elektronskom poštom. U pozivu treba da budu navedeni mjesto i vrijeme održavanja sjednice kao i pojedine teme dnevnog reda.
- (2) Članovi nadzornog odbora kao i prema § 110 st. 1 Zakona o radnim odnosima u nadzorni odbor delegirani članovi su naročito u obavezi ćutanja odnosno ćuvanja tajnosti povjerljivih izvještaja i povjerljivih debata.
- (3) Član nadzornog odbora može pismenim putem nekoj drugoj osobi da povjeri zastupanje na pojedinim sjednicama; takvog člana nadzornog odbora koji zastupa ne treba brojiti prilikom utvrđivanja kvoruma za sjednicu. Bez obzira na §10 st. (1) pravo vođenja sjednice se ipak ne može prenijeti.
- (4) Odsutni članovi nadzornog odbora mogu da predaju pismeno pravo glasanja preko lično prisutnog člana nadzornog odbora na toj sjednici. Oni važe u smislu § 12 st. (2) kao prisutni, ukoliko se donose odluke, za koje su oni predali pravo glasanja. Stav 2 važi za predsjednika i njegovog zamjenika (zamjenike) tek onda, kada bar jedan od njih učestvuje na sjednici.

§ 12

- (1) Predsjednik nadzornog odbora, a prilikom njegove spriječenosti njegov zamjenik (jedan od njegovih zamjenika), vodi(e) sjednicu nadzornog odbora.
- (2) Nadzorni odbor ima kvorum ako bar polovina članova nadzornog odbora, od kojih se on ukupno sastoji, od toga predsjednik i jedan od njegovih zamjenika učestvuje pri donošenju odluke.
- (3) Odluke nadzornog odbora i njegovih odbora, ukoliko poslovnik za rad nadzornog odbora ne utvrdi veći većinu glasova, donose se prostom većinom predatih glasova. U slučaju jednakog broja glasova odlučuje glas člana nadzornog odbora, koji predsjedava toj sjednici nadzornog odbora. Ovo pravilo važi i za glasanje u odborima.



- (4) Donošenje odluke pismenim putem, telefonom ili faksom ili pomoću nekog drugog sredstva telekomunikacije, naročito elektronskom poštom, pravo glasanja je dopušteno, ako predsjednik odredi ovo za pojedinačan slučaj i ako se ni jedan član nadzornog odbora ne protivi ovom postupku. Odluka člana (3) važi shodno tome.
- (5) Donošenje odluke na sjednici nadzornog odbora može da se obavi takođe i putem video konferencije, u slučaju da se drugim na sjednici stvarno prisutnim članovima nadzornog odbora dostiže za kvorum neophodan najmanji broj prisutnih članova nadzornog odbora i da se ni jedan član nadzornog odbora ne protivi ovom postupku. Odluka st. (3) važi shodno tome.
- (6) Treba sačiniti zapisnik sa sjednice nadzornog odbora i njegovih odbora, a koji mora da bude potpisan od strane predsednika dotične sjednice i zapisničara.

§ 13

- (1) Nadzorni odbor ima sva prava i obaveze, koja su mu zakonom ili statutom dodjeljena.
- (2) Nadzornom odboru pripada pravo, da saziva glavnu skupštinu; nadzorni odbor je takođe ovlašćen za realizaciju izmjena statuta, koji se tiču samo verzije.
- (3) Osim slučajeva koji su određeni zakonom, poslovníkom o radu Upravnog odbora ili odlukom nadzornog odbora, za sljedeće vrste poslova i mjera upravnog odbora potrebna je saglasnost nadzornog odbora:
- a) Sticanje i otuđenje učešća (§ 228 Zakona o preduzećima – UGB) kao i sticanje i otuđivanje preduzeća i pogona društva, ukoliko nabavna vrijednost ili prodajna vrijednost nadmašuje od strane nadzornog odbora utvrđeni iznos; osnivanje i gašenje preduzeća i pogona društva.
 - b) Sticanje, otuđenje i terećenje nekretnina, ukoliko se prekorači od strane nadzornog odbora utvrđeni iznos.;
 - c) Osnivanje i zatvaranje filijala;



- d) Investicioni plan; pri čemu je upravni odbor opunomoćen da prekorači od strane nadzornog odbora za tu poslovnu godinu odobreni investicioni volumen u okviru objektivnih okvira za 10 % (deset procenata);

Pojedinačne investicije van odobrenog investicionog plana, ukoliko nabavni troškovi u pojedinostima i ukupno u jednoj poslovnoj godini premašuju utvrđene iznose nadzornog odbora.

- e) Prihvatanje obveznica, zajma i kredita, ukoliko oni ne premašuju od nadzornog odbora utvrđeni iznos u pojedinostima i ukupno uzevši u jednoj poslovnoj godini;
- f) Davanje zajmova i kredita, ukoliko oni ne pripadaju uobičajenom poslovanju i u pojedinostima premašuju iznos utvrđen od strane nadzornog odbora;
- g) Prihvatanje i odustajanje od djelatnosti i vrste proizvodnje.
- h) Utvrđivanje opštih načela poslovne politike;
- i) Utvrđivanje načela davanja udjela u dobiti ili premiji prema ostvarenom prometu i odobravanje penzije rukovodećim službenicima u smislu § 80 st. 1 Zakona o akcionarskim društvima;
- j) Dodjela prokure prema srazmjeri kriterijuma utvrđenih od strane nadzornog odbora.
- (4) Nadzorni odbor može da odredi da pored poslova i mjera navedenih u st. (3) još neke druge određene vrste poslova i mjera upravnog odbora zahtjevaju saglasnost nadzornog odbora.
- (5) Nadzorni odbor sam utvrđuje poslovnik.

§ 14

- (1) Ukoliko zakon i statut dopuštaju nadzorni odbor može njemu povjerena prava i obaveze da prenese na svog predsednika, pojedinačne svoje članove ili na neki od svojih odbora. Odbori su nadležni za dodjeljene i bliže određene obaveze prema zakonskim mjerama i odlukom nadzornog odbora ili poslovníkom odobrenim od strane nadzornog odbora. Odobrenje za odlučivanje se može preneti odborima. Pravo nadzornog odbora prema § 95 st. 3 Zakona o akcionarskim društvima ostaje netaknuto.



- (2) Odredbe §§ 11 i 12 važe za odbore nadzornog odbora u tom smislu. Poslovnik za odbore utvrđuje nadzorni odbor. Ukoliko se ne utvrdi vlastiti poslovnik, treba primjeniti poslovnik o radu nadzornog odbora .

§ 15

- (1) Ukoliko za sprovođenje odluka nadzornog odbora treba dati ili prihvatiti izjavu, predsjednik ili prilikom njegove spriječenosti njegov zamjenik postupa za nadzorni odbor, ukoliko nadzorni odbor u pojedinačnom sučaju ne odluči drugačije.
- (2) Izjave nadzornog odbora i njegovih odbora treba predati pismenim putem i treba da budu potpisane od strane predsjednika nadzornog odbora ili jednog (ili jednog od) zamjenika. Ukoliko je nadzorni odbor ovlašten da zastupa društvo, predsjednik izvršava odluke nadzornog odbora.

§ 16

- (1) Članovima nadzornog odbora se mogu, prema mjeri § 98 Zakona o akcionarskim društvima, za njihovu aktivnost pored nadoknade njihovih troškova dati honorar. Visina honorara i njegov termin plaćanja određuje glavna skupština, koja donosi odluke za proteklu poslovnu godinu.
- (2) Članovima nadzornog odbora koji su izabrani nakon početka poslovne godine ili su istupili prije kraja poslovne godine, pripada odgovarajući dio honorara za period njihove aktivnosti u poslovnoj godini.
- (3) Glavna skupština može, pojedinim članovima nadzornog odbora, za posebne aktivnosti od interesa za društvo da utvrdi primjerenu posebnu nadoknadu.



Glavna skupština

§ 17

- (1) U okviru prvih sedam mjeseci svake poslovne godine održava se redovna generalna skupština akcionara.
- (2) Glavna skupština se održava u sjedištu društva, jednoj od filijala u zemlji ili nekom od glavnih gradova saveznih država Austrije.
- (3) Sazivanje treba objaviti najkasnije 28. dana prije redovne glavne skupštine, inače najkasnije 21. dana prije glavne skupštine.
- (4) Objavljivanje sazivanja slijedi objavljivanjem shodno § 3 statuta.
- (5) Ukoliko su akcionari poimenično poznati, glavna skupština se može sazvati umjesto toga preporučenim pismom na adresu svakog akcionara koja je poznata društvu. Dan slanja važi kao dan objavljivanja. Akcionar može umjesto toga da da adresu elektronske pošte i pristine u saopštenju na sazivanje ovim putem.
- (6) Ukoliko osim toga postoje zakonski propisi za objavljivanje sazivanja i u drugim oblicima treba i na njih obratiti pažnju.
- (7) Akcionari, čiji udio zajedno dostiže 5% akcijskog kapitala, mogu da zahtjevaju sazivanje pismenim putem sa podnošenjem dnevnog reda i prijedlogom odluke za svaku tačku dnevnog reda; zahtjev treba obrazložiti. Podnosioci zahtjeva moraju biti najmanje tri mjeseca prije podnošenja zahtjeva vlasnici akcija i da drže akcije do odluke o zahtjevu.

§ 18

- (1) Pravo učešća na glavnu skupštinu i vršenje prava glasa i ostalih prava akcionara, koje treba izvršavati u okviru glavne skupštine, određuju se prema posjedovanju udjela odnosno upisa u knjigu akcionara odnosno na početku glavne skupštine.
- (2) Za učešće na glavnu skupštinu od strane akcionara koji je upisan u knjigu akcionara nije potrebno prijavljivanje na glavnu skupštinu.



§ 19

- (1) Svaka akcija bez nominalne vrijednosti donosi jedan glas.
- (2) Svaki akcionar koji je ovlašten za učešće na glavnoj skupštini, ima pravo da imenuje fizičko ili pravno lice za predstavnika. Predstavnik učestvuje u ime akcionara u radu glavne skupštine i ima ista prava kao i akcionar, kojeg zastupa.
- (3) Punomoćje mora biti dodjeljena određenoj osobi i dostavljena društvu i tekstualnom obliku. Punomoć se mora čuvati u društvu ili zadržati zbog moguće provjere.
- (4) Predaja punomoćja društvu može da uslijedi elektronskim putem na elektronsku adresu navedenu u pozivu, ukoliko je punomoć u tekstualnom obliku pripojena mejlu, npr. u PDF formatu. Predaja punomoćja društvu može da uslijedi i faksom na telefonski broj koji je naveden u pozivu.

§ 20

- (1) Predsjedavanje glavnom skupštinom vodi predsjednik nadzornog odbora ili prilikom njegove spriječenosti njegov (ili jedan od njegovih) zamjenik(a). Ukoliko se ne pojavi ni jedan od njih ili nije spreman za vođenje skupštine, u tom slučaju skupštinu do izbora predsjedavajućeg vodi notar pozvan za izdavanje službane potvrde.
- (2) Predsjednik glavne skupštine vodi raspravu i određuje redosljed tačaka dnevnog reda kao i oblik vršenja prava glasa i postupak brojanja glasova.
- (3) Svaka odluka glavne skupštine za valjanost službene potvrde zahtjeva od notara sastavljeni zapisnik sa rasprave.

§ 21

- (1) Glavna skupština odlučuje o svim njoj zakonom dodjeljenim stvarima sa obavezujućim dejstvom za akcionare. Njene odluke zahtjevaju, uz pravo zadržavanja odredbi st. (3) o izborima, prostu većinu glasova i većinski kapital, ukoliko zakon nije propisao veću većinu ili iz st. (2) nešto drugo ne proizilazi.
- (2) Povjećanje kapitala shodno §§ 149 – 158 Zakona o akcionarskim društvima i izmjenama statuta, koje su neophodne povjećanjem kapitala shodno §§ 149 – 158 Zakona o akcionarskim društvima, zahtjevaju samo prostu većinu zastupljenog osnivačkog kapitala prilikom donošenja odluke.



- (3) Glasanje prilikom izbora se sprovodi pismenim putem glasačkim listićima, ukoliko nije - uslijedilo jednoglasno glasnim odobravanjem. Ukoliko u prvom izbornom krugu nije postignuta prosta većina glasova, sprovodi se uži izbor između onih, koji su dobili prva dva najveća broja glasova. Kod izjednačenog broja glasova odlučuje predsjednik izvlačenjem.

Treći dio

Godišnji finansijski izvještaj, Raspodjela dobiti

§ 22

- (1) Poslovna godina teče od 1. oktobra do 30. septembra naredne godine.
- (2) Upravni odbor treba nadzornom odboru da podnese predlog za raspodjelu dobiti i podatke shodno § 222 st. 1 UGB - Zakon o preduzećima, kada godišnji finansijski izvještaj pokazuje dobit prema bilansu. Nadzorni odbor treba ove podatke u roku od dva mjeseca da provjeri, da se izjasni o tome upravnom odboru i da podnese izvještaj glavnoj skupštini.
- (3) Stav (2) važi prema smislu takođe za prezentaciju i kontrolu bilansa koncerna i izvještaja o stanju koncerna.
- (4) Ukoliko nadzorni odbor odobrava godišnji finansijski izvještaj, ovaj je trvrđen ako se upravni odbor i nadzorni odbor ne odluče za utvrđivanje od strane glavne skupštine.
- (5) Glavna skupština kojoj je podnet predlog koji je naveden u pasusima 2 i 3 i koja odlučuje o razrješenju upravnog i nadzornog odbora, raspodjeli dobiti, izboru revizora i u ovom slučaju utvrđivanju godišnjeg finansijskog izvještaja (redovna godišnja skupština), održaće se u okviru prvih sedam mjeseci svake poslovne godine.



§ 23

- (1) Glavna skupština odlučuje o korišćenju dobiti prema bilansu, ako je godišnjim finansijskim izvještajem takav prikazan. Prilikom donošenja odluke o korišćenju dobiti prema bilansu glavna skupština je povezana sa utvrđenim godišnjim finansijskim izvještajem upravnog odbora koji je odobrio nadzorni odbor. Ona ipak može dobit, prema bilansu, potpuno ili djelimično da isključi iz deobe. Izmjene godišnjeg finansijskog izvještaja, koje su na taj način neophodne, treba da preduzme upravni odbor.
- (2) U slučaju povjećanja akcijskog kapitala može da se odredi podjela dobiti novih akcija sa odudaranjem od § 53 Zakona o akcionarskim društvima.

§ 24

Ukoliko ovim statutom nije drugačije izričito regulisano, važe odredbe Zakona o akcionarskim društvima.



Na osnovu danas preduzetog uvida u elektronsku arhivu registra firme Republike Austrije pod brojem FN 60562m upisana firma Siemens Aktiengesellschaft Österreich potvrđujem shodno § 89 a (paragraf osamdeset i drvet a) austrijskog poslovnika o radu notara, da je priloženi Statut podudaran u riječi i ciframa sa posljednjom verzijom iz Registra firme.
Beč, dana 14. (četnaesti) oktobar 2014.g. (dvije hiljade četnaeste.

Dr Rupert BRIX
Notar
/svojeručan potpis/

Okrugli pečat sa grbom: dr Rupert BRIX
Beč, Inere štat, Beč
Republika Austrija

Ja, Ljubica Knežević, stalni sudski tumač za makedonski i njemački jezik, postavljen Rješenjem Ministarstva Pravde Crne Gore br. 03-5182/11 od 28.10.2011. potvrđujem da je ovaj prevod vjeran originalu.26.11.2014.



Mi, **Siemens Aktiengesellschaft Österreich**, Siemensstraße 90, 1210 Vienna, Austrija, broj iz privrednog registra FN 60562 m (u daljem tekstu: „Siemens Austria“) koga zastupaju njegovi Zastupnici, ovim usvajamo ovu

ODLUKU O OSNIVANJU PREDSTAVNIŠTVA U PODGORICI, CRNA GORA

1. Shodno Statutu Siemens Austria i Zakonu o privrednim društvima (Službeni list Republike Crne Gore broj 6/02, Službeni list Crne Gore broj 17/07, 80/08, 40/10, 36/11 i 40/11), na dan 13.11.2014. godine, mi, Siemens Austria ovim usvajamo odluku o osnivanju Predstavništva u Podgorici, Crna Gora (u daljem tekstu: „Predstavništvo“).

2. Predstavništvo posluje u ime i za račun Siemens Austria u Crnoj Gori u skladu sa zakonima i zakonodavstvom Crne Gore, na neodređeno vrijeme. Predstavništvo je organizacioni dio Siemens Austria i ne čini odvojeno pravno lice.

3. Sjedište Predstavništva se nalazi na adresi: Svetlane Kane Radević 3/1, 81000 Podgorica, Crna Gora.

4. Predstavništvo će se registrovati pod nazivom:
„Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD – predstavništvo Podgorica“.

5. Skraćeni naziv Predstavništva je:
„**Siemens AG Österreich** – predstavništvo Podgorica“.

6. Predstavništvo ima sopstveni pečat koji sadrži skraćeni naziv i sjedište Predstavništva.

7. Pretežna djelatnost Predstavništva je:
27.12 Proizvodnja opreme za distribuciju električne energije i opreme za upravljanje električnom energijom

Druge registrovane djelatnosti Predstavništva su:

- 33.14 Popravka električne opreme; ✓
- 33.20 Montaža industrijskih mašina i opreme; ✓
- 41.10 Razrada građevinskih projekata; ✓
- 41.20 Izgradnja stambenih i nestambenih zgrada; ✓
- 42.22 Izgradnja električnih i telekomunikacionih vodova; ✓
- 42.99 Izgradnja ostalih građevina, na drugom mjestu nepomenutih; ✓
- 43.12 Pripremna gradilišta; ✓
- 43.13 Ispitivanje terena bušenjem i sondiranjem; ✓
- 43.21 Postavljanje električnih instalacija; ✓
- 43.22 Postavljanje vodovodnih, kanalizacionih, klimatizacionih sistema i sistema za grijanje; ✓
- 43.29 Ostali instalacioni radovi u građevinarstvu; ✓
- 46.14 Posredovanje u prodaji mašina, industrijske opreme, brodova i aviona; ✓
- 46.18 Specijalizovano posredovanje u prodaji posebnih proizvoda; ✓
- 46.51 Trgovina na veliko kompjuterima, kompjuterskom opremom i softverima; ✓
- 46.52 Trgovina na veliko elektronskim i telekomunikacionim djelovima i opremom; ✓
- 46.69 Trgovina na veliko ostalim mašinama i opremom; ✓
- 46.71 Trgovina na veliko čvrstim, tečnim i gasovitim gorivima i sličnim proizvodima; ✓



46.74 Trgovina na veliko metalnom robom, instalacionim materijalima, opremom i priborom za grijanje; ✓

46.75 Trgovina na veliko hemijskim proizvodima; ✓

46.76 Trgovina na veliko ostalim poluproizvodima; ✓

46.90 Nespecijalizovana trgovina na veliko; ✓

49.41 Drumski prevoz tereta; ✓

52.10 Skladištenje; ✓

52.21 Uslužne djelatnosti u kopnenom saobraćaju; ✓

62.01 Kompjutersko programiranje; ✓

62.02 Konsultantske aktivnosti u oblasti informacione tehnologije; ✓

62.03 Upravljanje kompjuterskom opremom; ✓

62.09 Ostale usluge informacione tehnologije; ✓

63.11 Obrada podataka, smještanje aplikacija i pružanje aplikativnih usluga i sl; ✓

71.11 Arhitektonska djelatnost; ✓

71.12 Inženjerske djelatnosti i tehničko savjetovanje; ✓

71.20 Tehničko ispitivanje i analize; ✓

74.90 Ostale stručne, naučne i tehničke djelatnosti. ✓

Kao dio Siemens Austria, Predstavništvo ima pravo da obavlja svaku i sve poslovne djelatnosti za koje je Siemens Austria registrovan u Austriji.

Sve poslovne djelatnosti Predstavništva će se obavljati u potpunosti u skladu sa zakonima i propisima Crne Gore.

8. Kao direktora Predstavništva, mi ovim imenujemo gospodu Snežanu Ivanović, [REDACTED] (u daljem tekstu: Direktor), ovlašćenu da potpisuje i nastupa u ime i za račun Predstavništva u skladu sa zakonima i zakonodavstvom Crne Gore i korporacijskim podzakonskim aktima Siemens Austria samo zajedno sa bilo kojim od dolje imenovanim Ovlašćenim zastupnicima:

9. Kao Ovlašćeni zastupnici, ovlašćeni da se potpisuju u ime i za račun Predstavništva zajedno sa Direktorom, ovim se imenuju:

a. Gospodin Paul Kofler, državljanin Austrije koji stanuje na adresi Siemens Aktiengesellschaft [REDACTED] sljedećim ograničenjima prema trećim stranama: Ovlašćen da nastupa zajedno sa Direktorom.

[REDACTED] sa sljedećim ograničenjima prema trećim stranama: Ovlašćen da nastupa zajedno sa Direktorom.

c. Gospodin Harald Miedl, državljanin Austrije koji stanuje na adresi Siemens AG Österreich [REDACTED] ograničenjima prema trećim stranama: Ovlašćen da nastupa zajedno sa Direktorom.

d. Gospodin Erwin Dastl, državljanin Austrije koji stanuje na adresi Siemens AG Österreich [REDACTED] ograničenjima prema trećim stranama: Ovlašćen da nastupa zajedno sa Direktorom.



e. Gospođa Karin Fleury, državljanka Austrije koji stanuje na adresi Siemens AG Österreich
ograničenjima prema trećim stranama: Ovlašćen da nastupa zajedno sa Direktorom.

10. Predstavništvo će se zatvoriti u skladu sa odlukom Siemens Austria i u drugim slučajevima predviđenim važećim crnogorskim zakonodavstvom.

11. Ova Odluka odmah stupa na snagu.

Beč, 13.11.2014.

Siemens Aktiengesellschaft Österreich

(Dat potpis)
Dietmar Pokorny

(Dat potpis)
Philipp Dillenz

Gebühr €14,30 entrichtet
BRZ. 8568/2014/mo

Ovim potvrđujem da su potpisi lica-----
a) Magister Dietmar **Pokorny** u svojstvu „Gesamtprokurist“ (ovlašćenog službenika sa zajedničkim ovlašćenjem za zastupanje) i-----
b) Magister Philipp **Dillenz** u svojstvu „Gesamtprokurist“ (ovlašćenog službenika sa zajedničkim ovlašćenjem za zastupanje)-----
Iz **Siemens Aktiengesellschaft Österreich** (matični broj 60562m) sa sjedištem u Beču i sa adresom 1210 Vienna, Simensstraße 90, vjerodostojni.-----
Shodno današnjem uvidu u registar privrednih subjekata, potvrđujem da su, u skladu sa stavom osamdeset devet Zakona o profesiji javnih bilježnika [Notariatsordnung], gore pomenuti službenici ovlašćeni da zajedno zastupaju pomenuto društvo **Siemens Aktiengesellschaft Österreich**, registrovano pod matičnim brojem 60562m, dana 13. (trinaestog) novembra 2014. (dvije hiljade četrnaeste) i da njihovo ovlašćenje i dalje traje.-----
Beč, 14. (četrnaesti) novembar 2014. (dvije hiljade četrnaeste) -----

(Dat potpis)
DR. RUPERT BRIX
öff. Notar

(Dat pečat: Dr. Rupert BRIX, OFFENTLICHER NOTAR, Wien-Innere Stadt. Wien, REPUBLIK ÖSTERREICH)

Ja, Samanta Tošković, stalni sudski tumač/prevodilac za engleski jezik, imenovana Rješenjem Ministarstva pravde br. 03-4265/05, potvrđujem da je ovaj prevod vjeran originalu koji je sastavljen na engleskom jeziku. 24.11.2014.



We, **Siemens Aktiengesellschaft Österreich**, Siemensstraße 90, 1210 Vienna, Austria,
hereby adopt this

**DECISION OF INCORPORATION
OF THE BRANCH OFFICE IN PODGORICA, MONTENEGRO**

1. Pursuant to the Articles of Association of Siemens Austria and the Companies' Act (Official Gazette of the Republic of Montenegro no. 6/02, Official Gazette of Montenegro no. 17/07, 80/08, 40/10, 36/11 and 40/11), on this 13.11.2014 we, Siemens Austria hereby adopt the decision to incorporate a Branch Office in Podgorica, Montenegro (hereinafter: "Branch Office").
2. The Branch Office shall operate in the name and on behalf of Siemens Austria in Montenegro, in accordance with the laws and legislation of Montenegro, for an unlimited period of time. The Branch Office shall be an organizational part of Siemens Austria without being a separate legal entity.
3. The Business Seat of the Branch Office is at: Svetlane Kane Radevic 3/I, 81000 Podgorica, Montenegro.
4. The Branch Office is to be registered under the name:
"Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD- branch office Podgorica".
5. The abbreviated name of the Branch Office is:
"Siemens AG Österreich - branch office Podgorica".
6. The Branch Office shall have its own stamp which contains the abbreviated name and the seat of the Branch Office.
7. The Branch Office's principal business activity is:
27.12 Production of the equipment for distribution of the electrical energy and equipment for electrical energy management.

Other registered activities of the Branch are:

- 33.14** Repair of electrical equipment;
- 33.20** Installation of industrial machinery and equipment;
- 41.10** Development of building projects;
- 41.20** Construction of residential and non-residential buildings;
- 42.22** Construction of utility projects for electricity and telecommunications;
- 42.99** Construction of other civil engineering projects n.e.c. ;
- 43.12** Site preparation;
- 43.13** Test drilling and boring;
- 43.21** Electrical installation;
- 43.22** Plumbing, sewage, heat and air conditioning installation;
- 43.29** Other construction installation;
- 46.14** Agents involved in the sale of machinery, industrial equipment, ships and aircraft;

- 46.18 Agents specialised in the sale of other particular products;
- 46.51 Wholesale of computers, computer peripheral equipment and software;
- 46.52 Wholesale of electronic and telecommunications equipment and parts;
- 46.69 Wholesale of other machinery and equipment;
- 46.71 Wholesale of solid, liquid and gaseous fuels and related products;
- 46.74 Wholesale of hardware, plumbing and heating equipment and supplies;
- 46.75 Wholesale of chemical products;
- 46.76 Wholesale of other intermediate products;
- 46.90 Non-specialised wholesale trade;
- 49.41 Freight transport by road;
- 52.10 Warehousing and storage;
- 52.21 Service activities incidental to land transportation;
- 62.01 Computer programming activities;
- 62.02 Consultancy activities in area of information technology;
- 62.03 Computer facilities management activities;
- 62.09 Other information technology and computer service activities;
- 63.11 Data processing, hosting and related activities;
- 71.11 Architectural activities;
- 71.12 Engineering activities and related technical consultancy;
- 71.20 Technical testing and analysis;
- 74.90 Other professional, scientific and technical activities n.e.c.

As a part of Siemens Austria the Branch Office shall be entitled to conduct any and all business activities for which Siemens Austria is registered in Austria.

All business activities of the Branch Office shall be executed fully in accordance with the laws and regulations of Montenegro.

8. As the Director of the Branch Office, we hereby appoint Mrs. Snezana Ivanovic, [REDACTED] (herein further: the Director), authorized to sign and act in the name and on behalf of the Branch Office pursuant to the laws and the legislation of Montenegro and corporate bylaws of Siemens Austria only jointly with any of the Authorized Representatives appointed below.
9. As Authorized Representatives, authorized to sign in the name and on behalf of the Branch Office jointly with the Director, are hereby appointed;
 - a. Mr. Paul Kofler, Citizen of Austria residing at Siemens Aktiengesellschaft Österreich, [REDACTED] following limitations towards third parties: Authorized to act jointly with the Director.
 - b. Mr. Robert Schaden, Citizen of Austria residing at Siemens AG Österreich, [REDACTED] limitations towards third parties: Authorized to act jointly with the Director.
 - c. Mr. Harald Miedl Citizen of Austria residing at Siemens AG Österreich, Siemensstraße [REDACTED] third parties: Authorized to act jointly with the Director.

- d. Mr. Erwin Dastl Citizen of Austria residing at Siemens AG Österreich, Siemensstraße
[REDACTED]
third parties: Authorized to act jointly with the Director.
- e. Mrs. Karin Fleury Citizen of Austria residing at Siemens AG Österreich, Siemensstraße
[REDACTED]
third parties; Authorized to act jointly with the Director.
10. The Branch Office will be terminated in accordance with decision of the Siemens Austria and in other cases predicted by the applicable Montenegrin legislation
11. This Decision is effective immediately.

Vienna, 13.11.2014

Siemens Aktiengesellschaft Österreich



Dietmar Pokorny



Philipp Dillenz

VERSAND

Gebühr € 14,30 entrichtet

BRZ. 8569/2014/mo

Die Echtheit vorstehender Gesamtfirmazeichnung -----
a) des Herrn Magister Dietmar **Pokorny** als Gesamtprokurist und -----
b) des Herrn Magister Philipp **Dillenz** als Gesamtprokurist -----
der **Siemens Aktiengesellschaft Österreich** -----

Auf Grund der heute vorgenommenen Einsichtnahme in das Firmenbuch bestätige ich gemäß
§ 89a Notariatsordnung die gemeinsame Vertretungsberechtigung der Vorgenannten für die

Wien, am 14. (vierzehnten) November 2014 (zweitausendvierzehn) -----



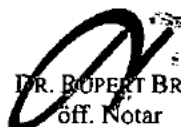

DR. RUPERT BRIX
öff. Notar

I herewith certify that the signatures of -----
a) Magister Dietmar **Pokorny** in his capacity as "Gesamtprokurist" (authorised officer hold-
ing joint power of representation) and -----
b) Magister Philipp **Dillenz** in his capacity as "Gesamtprokurist" (authorised officer holding
joint power of representation) -----
of **Siemens Aktiengesellschaft Österreich** -----

eighty-nine a of the Notarial Profession Act [Notariatsordnung] that the above officers
were authorised jointly to represent the said **Siemens Aktiengesellschaft Österreich**, regis-
tered under company number 60562m, on 13th (thirteenth) November 2014 (Two thousand
and fourteen) and still are today. -----

Vienna, 14th (fourteenth) November 2014 (Two thousand and fourteen) -----




DR. RUPERT BRIX
öff. Notar



PUNOMOĆJE

POWER OF ATTORNEY

Ovim Punomoćjem, Siemens Aktiengesellschaft Österreich, sa sjedištem u Austriji, Siemensstraße 90, 1210 Beč, registarski broj FN 60562 m (u daljem tekstu "Osnivač"), ovlašćuje:

By virtue of this Power of Attorney, Siemens Aktiengesellschaft Österreich, with its registered seat in Austria, Siemensstraße 90, 1210 Vienna, registration no. FN 60562 m (hereinafter referred to as the "Founder"), hereby appoint and authorize:

• Mariju Milojević, [REDACTED]

• Marija Milojević, Personal identification no. [REDACTED]

• Mariju Radičević, [REDACTED]

• Marija Radičević, Personal identification no. [REDACTED]

• Jasnu Anđić, JMBG [REDACTED]

• Jasna Anđić, Personal identification no. [REDACTED]

da u svojstvu našeg punomoćnika (u daljem tekstu: "Punomoćnik"), svaki od njih pojedinačno, preduzme sve radnje koje su potrebne da bi se kod Centralnog registra privrednih subjekata u Podgorici, Uprave Carina, Poreske uprave, banaka i ostalih nadležnih organa u Crnoj Gori registrovač dio stranog društva: "Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD - Predstavništvo Podgorica", sa

6, Podgorica

as our representative (hereinafter: "Representative"), acting with single signature, to perform every act that may be necessary to be done in regard to the registration of the foreign company branch: "Siemens Aktiengesellschaft Österreich AD - Branch Office Podgorica", with registered seat at Svetlane Kane Radevic 3/1 street, Podgorica (hereinafter referred to as the "Branch"), before the Central Registry of legal

sjedištem u ulici Svetlane Kane Radevic 3/I, 81000 Podgorica, Crna Gora (u daljem tekstu: "Društvo").

Punomoćnik je ovlašćen da u naše ime i za naš račun potpiše i podnese svu dokumentaciju potrebnu za registraciju Društva kod nadležnih organa u Crnoj Gori, kao i da preduzme sve druge potrebne radnje, u skladu sa propisima Crne Gore, koje se odnose na registraciju Društva. Ovo Punomoćje se naročito odnosi, ne ograničavajući njegovu opštost, na sledeće radnje:

entities in Podgorica, Custom Administration, Tax Office, banks and all other relevant bodies in Montenegro.

The Representative is authorized, in our name and on our behalf, to execute and submit all the documents required for registration of the Branch before the competent bodies in Montenegro and to perform all other activities required by the laws of Montenegro for the registration of the Branch. This Power of Attorney relates, but is not limited, to following:

- Potpisivanje i ovjeru Odluke o osnivanju Društva kod nadležnog organa;
- Pribavljanje Poreskog Identifikacionog broja (PIB) i PDV broja kod Poreske Uprave Crne Gore;
- Preduzimanje bilo koje druge radnje pred Centralnim registrom privrednih subjekata u Podgorici, Upravom Carina, Poreskom upravom, Centralnom Depozitarnom Agencijom, Centralnom bankom Crne Gore, Privrednim sudom i bilo kojim drugim organom u Crnoj Gori, potpisivanje bilo kojih drugih dokumenata, formulara i ostalih pratećih akata koji su neophodni za osnivanje Društva, uključujući podizanje Rješenja o registraciji nakon završetka
- Execution and notarization of the Decision of Incorporation of the Branch with the competent authority;
- Obtaining the Tax ID number and VAT number with the Montenegrin Tax Office;
- Performing any other activity before Central Registry of legal entities in Podgorica, Custom Administration, Tax Office, Central Depository Agency, Montenegrin Central Bank, Commercial court and any other legal entity in Montenegro, executing any other documents, forms and accompanying acts required for incorporation of the Branch, including obtaining the Decision on incorporation upon completion of the procedure of registration of the Branch.

postupka osnivanja Društva.

Ovim se obavezujemo da prihvatimo i Hereby, We undertake to accept and ratify odobrimo bilo šta što Punomoćnik učini ili whatever the Representative undertakes or zakonito izdejstvuje da se učini na osnovu lawfully causes to be done under the authority or ovlašćenja koje mu je dato ili koja proizlaze iz purported authority of this Power of Attorney.. ovog Punomoćja.

Ovo Punomoćje stupa na snagu danom ovjere i važi sve dok ne bude opozvano.

This Power of Attorney will be effective on the date of its notarization and will be valid until its revocation.

LEERSEITE

In Vienna, on 13.11.2014.


U Beču, dana 13.11.2014. godine

U ime Osnivača/ On behalf of the Founder

Siemens Aktiengesellschaft Österreich:


Dietmar Pokorný

Prokurist, passport number: P 6786477


Philipp Dillenz

Prokurist, passport number: P 2951130

Gebühr € 14,30 entrichtet

BRZ. 8565/2014/mo

Die Echtheit vorstehender Gesamtfirmazeichnung -----
 a) des Herrn Magister Dietmar **Pokorny** als Gesamtprokurist und -----
 b) des Herrn Magister Philipp **Dillenz** als Gesamtprokurist -----
 der **Siemens Aktiengesellschaft Österreich** ([REDACTED])
 Geschäftsanschrift 1210 Wien, Siemensstraße 90, wird bestätigt. -----
 Auf Grund der heute vorgenommenen Einsichtnahme in das Firmenbuch bestätige ich gemäß
 § 89a Notariatsordnung die gemeinsame Vertretungsberechtigung der Vorgenannten für die
 [REDACTED] eingetragene **Siemens Aktiengesellschaft Österreich** am 13. (dreizehnten)
 November 2014 (zweitausendvierzehn) und heute noch. -----
 Wien, am 14. (vierzehnten) November 2014 (zweitausendvierzehn) -----



[Signature]
 DR. RUPERT BRIX
 öff. Notar

I herewith certify that the signatures of -----
 a) Magister Dietmar **Pokorny** in his capacity as "Gesamtprokurist" (authorised officer hold-
 ing joint power of representation) and -----
 b) Magister Philipp **Dillenz** in his capacity as "Gesamtprokurist" (authorised officer holding
 joint power of representation) -----
 of **Siemens Aktiengesellschaft Österreich** ([REDACTED])
 [REDACTED]
 eighty-nine a of the Notarial Profession Act [Notariatsordnung] that the above officers
 were authorised jointly to represent the said **Siemens Aktiengesellschaft Österreich**, regis-
 tered under company number 60562m, on 13th (thirteenth) November 2014 (Two thousand
 and fourteen) and still are today. -----
 Vienna, 14th (fourteenth) November 2014 (Two thousand and fourteen) -----



[Signature]
 DR. RUPERT BRIX
 öff. Notar

Gebühr €14,30 entrichtet
BRZ. 8565/2014/mo

Ovim potvrđujem da su potpisi lica-----
a) Magister Dietmar Pokorny u svojstvu „Gesamtprokurist“ (ovlašćenog službenika sa zajedničkim ovlašćenjem za zastupanje) i-----
b) Magister Philipp Dillenz u svojstvu „Gesamtprokurist“ (ovlašćenog službenika sa zajedničkim ovlašćenjem za zastupanje)-----
Iz Siemens Aktiengesellschaft Österreich ([REDACTED]) a.

Shodno današnjem uvidu u registar privrednih subjekata, potvrđujem da su, u skladu sa stavom osamdeset devet Zakona o profesiji javnih bilježnika [Notariatsordnung], gore pomenuti službenici ovlašćeni da zajedno zastupaju pomenuto društvo Siemens Aktiengesellschaft Österreich, registrovano pod matičnim brojem 60562m, dana 13. (trinaestog) novembra 2014. (dvije hiljade četrnaeste) i da njihovo ovlašćenje i dalje traje.-----
Beč, 14. (četrnaesti) novembar 2014. (dvije hiljade četrnaeste) -----

(Dat potpis)
DR. RUPERT BRIX
öff. Notar

(Dat pečat: Dr. Rupert BRIX, OFFENTLICHER NOTAR, Wien-Innere Stadt. Wien, REPUBLIK ÖSTERREICH)

Ja, Samanta Tošković, stalni sudski tumač/prevodilac za engleski jezik, imenovana Rješenjem Ministarstva pravde br. 03-4265/05, potvrđujem da je ovaj prevod vjeran originalu koji je sastavljen na engleskom jeziku.

